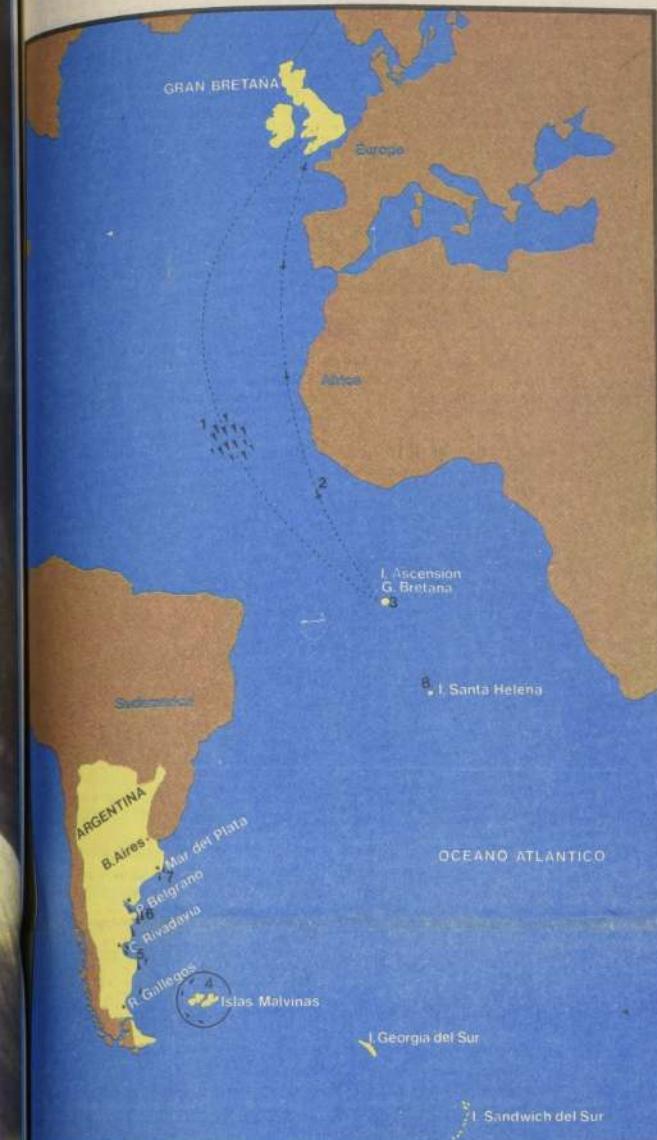


AUMENTA PELIGRO DE GUERRA



- Haig regresó desde Londres a Washington y reconoció que el conflicto de las Malvinas se torna extremadamente crítico
- No descarta otro viaje a Buenos Aires después de informar al Presidente Reagan sobre su dramática gestión mediadora
- El Gobierno de Margaret Thatcher aseguró que "había fracasado" la misión de buenos oficios del Secretario de Estado
- Londres reiteró que la flota británica sigue avanzando hacia los archipiélagos del sur para reconquistarlos

(Informaciones Pág. 2 A, 10 A, 11 A y 12 A)

Embajador José Montes

Argentina dispuesta a pelear

El Embajador de Argentina en Chile, general (R) José Montes, afirmó ayer que su país está dispuesto a pelear por la soberanía de las Islas Malvinas y que ese es el único aspecto imposible de negociar en el diferendo que mantiene con el Reino Unido de Gran Bretaña.

La enfática declaración la formuló ayer al concluir una entrevista que sostuvo con el Ministro de Relaciones Exteriores, René Rojas Galdames, en el Salón Rojo de la Cancillería. Ambos personeros estuvieron reunidos por espacio de 15 minutos.

A la salida del encuentro el Embajador Montes, visiblemente nervioso, dijo a la prensa "no voy a hacer declaraciones".

Ante la insistencia de los periodistas, el diplomático accedió a señalar la actual postura del gobierno argentino, manifestando que su país está "dispuesto a negociar cualquier aspecto del diferendo que tenemos entre manos. Lo único que no vamos a negociar es la soberanía de las islas, por lo cual estamos dispuestos a pelear".

Consultado respecto a cómo ve la situación actual del problema, José Montes expresó "muy bien... con muchas ganas de pelear". Requerido luego si su gobierno invocaría el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca, TIAR, indicó "no puedo contestar esa pregunta".

Fluidez del diálogo con Pinochet destacó el Presidente de Uruguay

- Alcalde de Santiago lo declaró Huésped Ilustre de la ciudad
- Teniente General Alvarez se manifestó optimista en conflicto anglo-argentino

El Presidente de la República Oriental del Uruguay, Teniente General Gregorio Alvarez, destacó ayer el excelente nivel y la fluidez de los diálogos sostenidos con su colega, Augusto Pinochet Ugarte. El Mandatario visitante envió, asimismo, un afectuoso abrazo al pueblo chileno.

El Primer Mandatario uruguayo formuló las declaraciones al término de las ceremonias efectuadas ayer ante los monumentos al Libertador General Bernardo O'Higgins y José Artigas, héroes máximos de la independencia de Chile y Uruguay, respectivamente.

El gobernante llegó a las 10.45 horas hasta el Altar de la Patria acompañado del Comandante en Jefe de la Armada de su país, Vicealmirante Rodolfo Invídio y del Canciller Estanislao Valdés Otero. En el lugar lo esperaban el Ministro de Defensa Nacional, teniente general Washington Carrasco y el jefe de la Guarnición de Ejército de Santiago, mayor general Carlos Morales.

La ceremonia contó con la participación de destacamentos de honor de la Escuela Militar, los que fueron revisados por las autoridades. Luego del izamiento de los pabellones nacionales de ambos países, el Presidente Alvarez procedió a colocar una ofrenda floral.

Finalizado el solemne acto, el mandatario visitante fue invitado a recorrer la cripta que contiene las cenizas del Libertador O'Higgins, luego de lo cual caminó por el bandejón central de la Alameda acompañado de las altas autoridades hasta llegar al sitio donde se encuentra el monumento al General O'Higgins (Alameda entre San Ignacio y Dieciocho).

En este lugar se efectuó una ceremonia similar a la anterior, donde se encontraban presentes destacamentos de la Escuela de Suboficiales del Ejército y su Banda Instrumental.

Al término de esta ceremonia el

(Pasa a la Pág. 12A)



El Presidente de la República Oriental del Uruguay, Teniente General Gregorio Alvarez Armellino, desciende las escalinatas del Altar de la Patria luego de depositar una ofrenda floral ante el monumento al Libertador General Bernardo O'Higgins, como homenaje a los valores libertarios que inspiran a ambas naciones.

Uno a cero cayó ante Botafogo

La selección tropezó en su camino a España

■ Demostrando que tiene muchos problemas para llegar al gol, el cuadro nacional sembró algunas dudas a menos de dos meses del inicio del Campeonato Mundial '82

La selección chilena experimentó anoche en el Estadio Nacional su primera derrota en casa durante su preparación para el Mundial de España '82.

El cuadro que dirige Luis Santibáñez cayó derrotado por un gol a cero ante el equipo de Botafogo, con tanto anotado por el zaguero Carlos Rober-

to en los primeros minutos de la segunda etapa.

Manteniendo el precepto de que no es el resultado lo que más interesa en estas confrontaciones, sino que las enseñanzas que le puedan quedar al técnico nacional, es obvio que el partido de anoche sembró una cierta cuota de preocupación entre los aficionados,

ya que una vez más este equipo chileno reiteró defectos que tiempo atrás parecían desterrados.

Durante la preparación para las eliminatorias, por ejemplo, a cualquier equipo le costaba mucho sacar un buen resultado en nuestro Estadio

(Pasa a la Pág. 3 B)

Poder bancario es la mejor arma británica

NUEVA YORK, Abril 13 (UPI).— El New York Times dijo hoy en un editorial que el "poder bancario" y no el "poder naval" podría ser el arma más efectiva que esgrima el gobierno británico en el conflicto suscitado por la ocupación argentina de las Islas Malvinas.

El editorial señaló que la economía argentina se halla "simultáneamente débil y severamente inflacionada", y que su deuda externa de 32.000 millones de dólares —y aún creciendo— es mayor que la de Polonia.

Agregó que si la línea crediticia "es interrumpida o incluso dañada, los generales argentinos podrán ver aún más disturbios callejeros, como los que fueron pocas días antes de la invasión".

A la congelación de valores argentinos en Gran Bretaña, el gobierno de Londres obtuvo el draconiano boicot económico de las 10 naciones que integran el Mercado Común Europeo, la medida más severa que ha adoptado la comunidad en toda su historia.

"Los argentinos han visto el puño de la libra esterlina y ahora están preparados. La semana pasada estuvieron en Nueva York explorando fuentes crediticias alternativas...". "Pero Nueva York también se les podría secar si el fuerte mediador norteamericano fracasa", señaló el Times.

En entrevista con La Nación

Sagredo acusa a nuevo detenido por múltiples crímenes de Viña

■ Cabo Juan Quijada Flores -presunto implicado- fue interrogado y recluido ayer por orden del ministro en visita



(Foto exclusiva de: Nelson Muray I.)

En un prolongado careo realizado por el ministro en visita, Julio Torres Allú, para el caso del sicópata, en la Cárcel Presidio de Valparaíso, el ex carabinero Jorge Sagredo Pizarro -detenido en relación a la ola de crímenes que sacudió a la V Región- ratificó la autoría del cabo Juan Quijada Flores en el doble asesinato del transportista Fernando Lagunas Alfonso y de su ocasional compañera Delia González Apablaza, hecho ocurrido la noche del 28 de febrero de 1981.

Inicialmente, el magistrado tomó declaración a Sagredo Pizarro y luego hizo lo propio con el otro implicado, Carlos Héctor Topp Collins, para finalmente career al primero de ellos con el nuevo involucrado, Juan Quijada Flores, detenido por personal del Departamento de Control de Drogas y Prevención Delictual OS-7 la noche del domingo último.

(Pasa a la Pág. 8 A)

Jorge Sagredo Pizarro, uno de los acusados en relación a la ola de crímenes ocurridos en la V Región, conversa con La Nación. A su lado el profesional encargado de su defensa, Claudio Morales G.

El Mundo Frente al Conflicto

A toda máquina navega el portaviones británico "Hermes" para alcanzar las Malvinas. En el intertanto, los infantes realizan ejercicios de combate. La fuerza de operaciones de la "Royal Army" ha movilizado a miles de hombres en pro del Atlántico Sur, la más grande que hayan "visto" nunca las latitudes de las islas en disputa.

Astronómico Costo de Preparativos Bélicos

BRASILIA, Abr 13 (UPI). — El bloqueo británico a Argentina en el Atlántico Sur prolongado "costará los diamantes de la corona", opinó un importante analista económico brasileño.

Joelmir Beting, cuya columna se publica diariamente en decenas de diarios brasileños, afirmó que Londres deberá gastar alrededor de 1.000 millones de dólares para sustentar un bloqueo naval durante seis meses sin disparar un solo misil.

Por otra parte, afadió que el desembarco de las tropas argentinas en las Islas Malvinas del 2 de abril costó unos 50 millones de dólares. Y dijo que el bloqueo y la presión económica europea comprometerán la economía de la Argentina, que tiene una deuda de 32.000 millones de dólares.

En irónica alusión al apoyo moral soviético al gobierno militar argentino, Beting dijo que "el rublo solidario aún no es moneda".

El analista destacó que la pregunta actual es si el patriotismo argentino "tiene elástico económico para soportar el duro peso de la economía de guerra".

Beting comentó que la demora del bloqueo por seis meses "costará los diamantes de la corona, sin que ese gasto tenga el apoyo del contribuyente inglés".

PARÍS, 13 Abr (ANSA). — Una batalla naval en el Atlántico Sur entre argentinos y británicos por las Islas Malvinas sería una nueva derrota para el prestigio estadounidense en el mundo y para su imagen en Latinoamérica. Así lo afirma hoy el diario francés "Le Monde" en su editorial, agregando que no dañaría que la mediación del Secretario de Estado norteamericano Alexander Haig pueda tener visos de éxito.

El diario lamentó que la Comunidad Económica Europea se haya mostrado más severa por este hecho con los generales argentinos que "por las innumerables violaciones de los derechos humanos que éstos han cometido".

"La gran beneficiada de la situación —escribe "Le Monde"— puede ser la Unión Soviética, colocada en la posición de la gran potencia que no acepta el recurso a la fuerza y da indirectamente un apoyo para nada indiferente a la política del hecho consumado aplicada por Buenos Aires y el presidente yugoslavo Tito".

RIO DE JANEIRO, 13 Abr (ANSA). — El corresponsal en Buenos Aires de "O Globo" interpreta que si la evolución de la actual crisis fuera favorable al régimen militar en Argentina ocurrirían "medidas destinadas a formar un gobierno de unión nacional" y "un programa común con los partidos, incluyendo la suspensión del estado de sitio y la concesión de amnistía general a los presos políticos".

También interpreta el corresponsal, Paulo Torre, que en ese caso el general Leopoldo Galtieri "surge como un nuevo caudillo de la política argentina, un líder menos carismático que Juan Perón, mas con consenso suficiente para maniobrar los destinos de la nación por mucho tiempo".

Crearon una Alianza Pro Las Malvinas

LIMA, 13 Abril (ANSA). — Un "Frente Latinoamericano Malvinas Argentino" (FLAMA) fue creado en esta capital, como organismo de proyecciones continentales y de solidaridad con el pueblo argentino que, adoptando una actitud anticolonialista, recuperó el archipiélago malvinense, después de 149 años de ocupación británica.

Una comitiva de FLAMA se entrevistó con los presidentes del Senado y Diputados, Drs. Javier Alva Orlandini y Luis Perceval, respectivamente, a quienes solicitaron el apoyo de los legisladores peruanos a la marcha popular que se realizará el jueves.

Mientras tanto, centenares de ciudadanos argentinos residentes en Lima y otras ciudades del interior del país, junto a decenas de peruanos, se están inscribiendo como voluntarios para incorporarse a las Fuerzas Armadas de Argentina, en caso de un enfrentamiento armado por la posesión de las Islas Malvinas.

Un vocero de la Embajada argentina en el Perú reveló que no se ha dispuesto la repatriación de argentinos o la incorporación de extranjeros voluntarios, no obstante centenares de personas llegan diariamente para ofrecer sus servicios.

"Con los efectivos en servicio, las reservas y los voluntarios que se han inscrito hasta el momento es considerado suficiente por el Estado Mayor argentino", agregó la fuente diplomática en referencia.

Por otra parte, el ex Ministro de Relaciones Exteriores y ex Premier del régimen militar peruano, general Edgardo Mercado Jarrín, demandó del gobierno de Belaúnde Terry una posición "más clara y abierta" respecto a la agresión extracontinental que sufre Argentina.

Vaticinan Colapso Económico-Financiero de Argentina

NUEVA YORK, 13 (AP). — El "New York Times" dice hoy que el "poder bancario", no el de la Armada, podría convertirse en el arma más eficaz de Gran Bretaña contra Argentina en su conflicto sobre las Islas Malvinas.

Después de aludir a las medidas económicas tomadas por Londres y el Mercado Común contra Argentina, como la congelación de los bienes argentinos en Gran Bretaña, la prohibición de que los bancos británicos concedan nuevos préstamos a ese país, y la medida sin precedente del Mercado Común de prohibir en gran medida las importaciones de ese país sudamericano, el diario señala que "los británicos han evitado adoptar su acción más provocadora, provocar que Argentina incurra en insolencia y no pueda pagar sus deudas".

El diario expresa en ese sentido que "los bancos británicos pueden seguir accediendo a las solicitudes argentinas de refinanciar su deuda aun cuando la concesión de nuevos créditos se agote", pero si el gobierno decide poner freno también a esto, Argentina podría perder oportunidades de obtener préstamos en todo el mundo occidental y encontrarse con que sus bienes se entredan en litigios interminables".

CARACAS, 13 Abril (DPA). — "Pro-Venezuela", organización integrada por empresarios privados progresistas, formuló hoy un llamado a los países latinoamericanos "a cerrar filas con la República Argentina".

La organización concienció hoy que "es necesario cerrar filas con Argentina frente a la agresión belica que pretende consumir Gran Bretaña".

Esta actitud latinoamericana es más imperiosa y legítima si tenemos en cuenta que el mundo industrializado del Viejo Continente, agrupado en

la Comunidad Económica Europea, se ha solidarizado con las pretensiones del gobierno inglés, al prohibir toda importación proveniente de Argentina y el envío de armas a esta misma nación", expresa "Pro Venezuela".

"El éxito de Argentina —agrega— será el éxito de América Latina contra la prepotencia y los sueños imperialistas que aún aforan algunas potencias europeas".

Por esta razón —subraya— "Pro Venezuela" hará contacto con las centrales obreras del país, organismos empresariales, sectores intelectuales,

universidades, partidos políticos, venezolanos, por naturalización y otros sectores, a fin de coordinar la acción eficaz en favor de la legalización del pueblo argentino en defensa de la integridad de su soberanía territorial".

Añade que "el colonialismo británico nos arrebató, a principios del siglo pasado, 159.500 kilómetros cuadrados de territorio al oeste de Essequibo, despojo que quedó perfeccionado por un tribunal de arbitraje en 1890, desminado por las grandes potencias".

Reunido el Almirantazgo



LONDRES. — Jefes navales británicos observan el mapa de América del Sur en la Comandancia en Jefe de la Armada. El tercero, desde la izquierda, es el almirante Sir John Fieldhouse, comandante en jefe de la flota y que dirige la operación global en pro de recuperación de las Malvinas.

SERVICIOS

SANTORAL DE HOY: Santos Máximo, Telmo y Valeriano

MAÑANA: Santos Crescente, Eutiques y Aníbal; Santas Anastasia, Domitila y Basilia

LINEAS AEREAS

VUELOS NACIONALES SALIDAS

LAN CHILE. Vuelo LA 094 a las 08.00 a Iquique y Arica. LA 085 a las 08.15 a Puerto Montt y Punta Arenas. LA 081, a las 15.45 a Punta Arenas (Aeropuerto Merino). LADECO. LAD 003 a las 08.15 a Concepción. LAD 060 a las 08.20 a Antofagasta, Iquique y Arica. LAD 015 a las 10.50 a Temuco y Valdivia y Puerto Montt. LAD 022 a las 15.55 a Antofagasta y Calama. LAD 005 a las 18.45 a Concepción (Aeropuerto Merino). AERONOR. 09.00 a La Serena. 23.55 a Antofagasta, Arica e Iquique (Cerrillos). AEROGUAYA. 09.00 a La Serena. 16.00 a La Serena. ICARO. 17.00 a Chillán (Tobalaba).

LLEGADAS

LAN CHILE. Vuelo LA 095 a las 14.50 de Arica e Iquique. LA 084 a las 16.45 de Punta Arenas y Puerto Montt. LA 080 a las 22.50 de Punta Arenas (Aeropuerto Merino). LADECO. LAD 002 a las 10.20 de Concepción. LAD 014 a las 13.50 de Osorno, Valdivia y Temuco. LAD 060 a las 16.35 de Arica, Iquique y Antofagasta. LAD 070 a las 20.10 de Punta Arenas y Puerto Montt. LAD 004 a las 20.50 de Concepción. LAD 023 a las 21.30 de Calama y Antofagasta (Aeropuerto Merino). AERONOR. 13.35 de Arica e Iquique. 20.15 de La Serena. AEROGUAYA. 12.10 de La Serena. 19.10 de La Serena. FLOAT. 10.30 de Temuco (Cerrillos). ICARO. 10.15 de Chillán (Tobalaba).

VUELOS INTERNACIONALES LLEGADAS

LAN CHILE. Vuelo 151 a las 12.55 de Miami, Panamá y Lima. LA 126 a las 20.55 de Montevideo. LA 124 a las 21.25 de Buenos Aires (Aeropuerto Merino). LADECO. Vuelo LAD 111 a las 22.10 de Río de Janeiro y São Paulo. AEROLINEAS ARGENTINAS. Vuelo 226 a las 15.45 de Buenos Aires. AIR FRANCE. Vuelo 091 a las 12.15 de París, Río de Janeiro y Buenos Aires. ALITALIA. Vuelo 574, a las 15.20 de Milán, Roma, Dakar y Buenos Aires. BRANIFF. Vuelo 921 a las 12.10 de San Francisco, Los Angeles y Las Vegas. Vuelo 979, a las 16.25 de Nueva York, Panamá, Miami y Quito. Vuelo 978, a las 20.17 de Buenos Aires. BRITISH CALEDONIAN. BR 660 a las 11.25 de Londres, Reino Unido. ECUATORIANA. Vuelo 071 a las 15.00 de Los Angeles, Miami, México, Quito y Guayaquil. LUFTHANSA. Vuelo LH 502 a las 12.40 de Frankfurt, Río de Janeiro, São Paulo y Buenos Aires. SAS. Vuelo 957. Llega a Buenos Aires a las 20.45 procedente de Copenhague, Lisboa, Río de Janeiro y Montevideo. (Combinas con LAN Chile).

SALIDAS

LAN CHILE. Vuelo LA 170 a las 12.15 a Río de Janeiro, Madrid, París y Frankfurt. LA 133 a las 14.00 a Isla de Pascua y Papeete. LA 127, a las 14.30 a Montevideo. LA 125 a las 16.45 a Buenos Aires. LA 140 a las 22.30 a Lima, Miami y Nueva York (Aeropuerto Merino). LADECO. Vuelo LAD 110 a las 09.30 a Asunción, São Paulo y Río de Janeiro. AEROLINEAS ARGENTINAS. Vuelo 207 a las 16.25 a Buenos Aires. AIR FRANCE. Vuelo 092 a las 14.15 a Buenos Aires, Río de Janeiro, Nápoles y París. ALITALIA. Vuelo 575 a las 11.45 a Río de Janeiro, Roma y Milán. ECUATORIANA. LAE 071 a las 16.00 a Buenos Aires. BRITISH CALEDONIAN. BR 660 a las 14.10 a São Paulo, Río de Janeiro, Recife y Londres. LUFTHANSA. LH 503 a las 14.10 a Buenos Aires, São Paulo, Río de Janeiro y Frankfurt. AVIANCA. AV 080 a las 09.55 a Buenos Aires. AV 083 a las 18.05 a Lima y Bogotá. AVIANCA. AV 080 a las 10.40 a Bogotá con conexiones a Caracas, Madrid, París y Frankfurt. AV 083 a las 18.55 a Montevideo.

TRENES

ARCHIVO DE LA HISTORIA

SEMANA DEL 10 AL 16 DE ABRIL DE 1982

EFEMERIDES NACIONALES

1828. — Se declara al puerto de Valparaíso como capital del Departamento de Marina, debiendo recibir y contestar los saludos de los barcos de guerra que entran y salen de él.

1852. — Nace Ernesto Riquelme, quien se inmoló en la rada de Iquique, el 21 de mayo de 1879, disparando el último cañonazo de la "Esmeralda".

1880. — Fallece Domingo Arteaga Alemparte, poeta, periodista, diputado y orador de gran elocuencia, que ocupó importantes cargos en varias administraciones.

1931. — Se celebra por primera vez en el país el Día de las Américas. La fecha fue instituida por haberse celebrado en ella la Primera Conferencia Interamericana de Estados Americanos, en Washington.

EFEMERIDES EXTRANJERAS

1541. — Ignacio de Loyola es elegido primer general de la Compañía de Jesús.

1759. — En Londres, fallece el músico alemán Jorge Federico Handel.

1783. — Se extiende en España una cédula por la que se establece en Buenos Aires una audiencia que comprende las provincias de Buenos Aires, Paraguay, Tucumán y Cuyo.

1864. — El Arzobispado de Austria, Fernando Maximiliano José, y su esposa Carlota, Princesa de Bélgica, embarcan rumbo a Málaga para coronar la maniobra de Napoleón III, conductor a sentar en el trono mexicano al Arzobispado.

1864. — Una escuadra española, al mando del Almirante Parcero, se apodera de las Islas Chinchas o de Chincha, donde se encontraban los yacimientos de guano del Perú.

1890. — En la Conferencia Interamericana se establece la unión panamericana.

1912. — El transatlántico inglés "Titanic" se hunde en su crucero inaugural de Southampton a Nueva York, y mueren 1502 personas de las 2207 que viajaban en el barco.

1917. — Fallece el médico y lingüista polaco Louis Zamensky, creador del idioma artificial llamado Esperanto.

1931. — Se proclama la segunda república española y el hasta entonces Rey Alfonso XIII abandona el territorio español.

1949. — Vicente Boniustis, suboficial de la aeronáutica argentina, bate el récord mundial de paracaidismo con 50 saltos en 4 horas, 41 minutos y 50 segundos.

CURIOSIDADES

El Presidente norteamericano Thomas Jefferson solía decir: "Si está enojado, cuente hasta 10 antes de hablar. Si está muy enojado, cuente hasta 100".

PENSAMIENTO

"Quien mal anda, mal acaba" — refrán anónimo castellano.

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Posta Central 393451 Hospital San José 370011 Ambulancias 394871 Hospital Roberto del Río 371011

Nuhos 2234422 Hospital Piquihuatl 370311 Providencia 499004 Hospital Psiquiátrico 591534

Las Condes 2257218 Prefectura General 60151 San Miguel 2224422 Radiopatrulla Central 133

CARIBINEROS

BOMBEROS 122 Hospital Salvador 2256441 Área Metropolitana 581122

Hospital Calvo 41011 La Cisterna 82211

Mackenna 495091 INVESTIGACIONES 723025

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Posta Central 393451 Hospital San José 370011 Ambulancias 394871 Hospital Roberto del Río 371011

AREA NORTE

Nuhos 2234422 Hospital Piquihuatl 370311

CARIBINEROS

BOMBEROS 122 Hospital Salvador 2256441 Área Metropolitana 581122

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Hospital Calvo 41011 La Cisterna 82211

CARIBINEROS

Mackenna 495091 INVESTIGACIONES 723025

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Hospital Calvo 41011 La Cisterna 82211

CARIBINEROS

Mackenna 495091 INVESTIGACIONES 723025

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Hospital Calvo 41011 La Cisterna 82211

CARIBINEROS

Mackenna 495091 INVESTIGACIONES 723025

EMERGENCIAS

POSTAS AREA NORTE

Hospital Calvo 41011 La Cisterna 82211

CARIBINEROS

Mackenna 495091 INVESTIGACIONES 723025

La Nación

Fundado el 14 de Enero de 1917

Director y Representante Legal
Jaime Valdés

Editorio por la Empresa Periodística "La Nación" S.A. Domicilio Legal Agustinas
1280 teléfono 82222

Aplicación del TIAR

En el transcurso de los últimos días ha adquirido mayor fuerza la posibilidad de que Argentina pueda invocar el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca, en su conflicto con Gran Bretaña.

El mencionado Tratado fue suscrito en Río de Janeiro el 2 de septiembre de 1947, durante la Conferencia Interamericana para el Mantenimiento de la Paz y la Seguridad del Continente. Desde esa fecha son signatarios de dicho Tratado 21 naciones, encabezadas por República Dominicana que firmó el 21 de noviembre de 1947.

En sus considerandos, el documento señala, entre otros aspectos, "que la obligación de mutua ayuda y de común defensa de las Repúblicas Americanas se halla esencialmente ligada a sus ideales democráticos y a su voluntad de permanente cooperación para realizar los principios y propósitos de una política de paz".

Luego de seis considerandos, se expresa que las naciones participantes "han resuelto —de acuerdo con los objetivos enunciados— celebrar el siguiente Tratado a fin de asegurar la paz por todos los medios posibles, proveer ayuda reciproca efectiva para hacer frente a los ataques armados contra cualquier Estado americano y conjurar las amenazas de agresión contra cualquiera de ellos". A continuación se insertan los 26 artículos que comprenden el documento.

Para la puesta en práctica del TIAR se requiere la solicitud del Estado o Estados directamente atacados. El Órgano de Consulta, en este caso el Consejo Permanente de la OEA o bien la Reunión de Ministros de Relaciones Exteriores de las Repúblicas Americanas que hayan ratificado el Tratado, adoptarán sus decisiones por el voto de los dos tercios de los Estados signatarios.

Pero lo anterior no invalida el hecho de que, hasta la decisión del Órgano de Consulta y en tanto éste no acuerde medidas colectivas, cada una de las partes contratantes pueda determinar las medidas individuales inmediatas de acuerdo con el principio de solidaridad continental. Es como han actuado Perú y Bolivia al poner, el primero, sus Fuerzas Armadas en estado de alerta y, el segundo, disponer de elementos aéreos en favor de Argentina.

Se estima que en las actuales circunstancias de desarrollo del conflicto entre Argentina y Gran Bretaña, el Gobierno trasandino invocaría el Artículo 6 del TIAR, que textualmente señala: "Si la inviolabilidad o la integridad del territorio o la soberanía o la independencia política de cualquier Estado Americano fueran afectadas por una agresión que no sea ataque armado, o por un conflicto extracontinental o intracontinental, o por cualquier otro hecho o situación que pueda poner en peligro la paz de América, el Órgano de Consulta se reunirá inmediatamente, a fin de acordar las medidas que en caso de agresión se dé en tomar en ayuda del agredido o en todo caso las que convenga tomar para la defensa común y para el mantenimiento de la paz y la seguridad del Continente".

Según expertos internacionales y al tenor del desarrollo actual del conflicto argentino-británico, el anterior sería el artículo que con mayor propiedad podría invocar la nación trasandina, quedando, sin embargo, otras instancias que también están consideradas en el TIAR.

También considera que no llegaría el Gobierno argentino a solicitar las sanciones contempladas en el Artículo 8 que comprende el retiro, por parte de todos los países firmantes del Tratado, de los jefes de misión en el país atacante; la ruptura de relaciones diplomáticas y consulares; la interrupción parcial o total de las relaciones económicas, o de todas las comunicaciones marítimas, aéreas, postales, telegráficas, etc., y el empleo de la Fuerza Armada.

Resulta evidente, en todo caso, que el TIAR se encuentra inhibido por la Resolución del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, que en el conflicto de las Malvinas ya demandó el retiro inmediato de todas las fuerzas argentinas de ocupación. Al respecto cabe destacar que el Artículo 3 del Tratado en su número 4 señala a la letra: "Podrán aplicarse las medidas de legítima defensa de que trata este artículo en tanto el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas no haya tomado las medidas necesarias para mantener la paz y la seguridad internacionales".

Por su parte, Chile, respetuoso del Derecho Internacional e impulsor permanente de la solución pacífica de las controversias, estima que el TIAR es, como otras, una positiva tribuna de negociación y, si bien participa de su utilización como mecanismo para buscar una salida a tan preoccupante conflicto, no se ha pronunciado sobre el problema de fondo que originaría la invocación de ese Tratado.

¡Nucleares!

(De LA NACION del 14 de abril de 1952)

Las informaciones del cable daban a conocer el desarrollo como potencia atómica de la Unión Soviética, que trataba de superar al de Occidente.

La situación provocaba en sí un enfrentamiento entre aquel país, subido como la segunda potencia mundial después de la Segunda Guerra, y Estados Unidos de América, que, para el caso, se había convertido en el líder de la parte occidental del mundo después de la misma cita-

da gran confrontación.

El acontecer de década en década ha demostrado que, pese a los esfuerzos por lograr la ratificación de una paz perdurable, el mundo ha pasado de un breve estallido. Sea, quizás, la mitad de la más peligrosa de la historia de la humanidad. La tercera guerra mundial no es sólo posible, si-

no que se vuelve cada vez más verosímil.

La carrera armamentista se incrementa de una manera no controlada, habiéndose adoptado una serie de decisiones de significado substancial que aumentan el peligro de una guerra nuclear.

La peligrosa doctrina de "reacción elástica" sigue predominando en la política de abastecimiento de armas de las superpotencias, no obstante el hecho de que tanto una como la otra niegan alternativamente su adhesión a la doctrina de la guerra nuclear limitada, mientras los preparativos materiales para librarse una tal guerra continúan desconsideradamente.

La crisis de la distensión coloca esta actividad militar en el contexto del temor y respeto: ambos gigantes nucleares se enfrentan hoy desde posiciones más que belicosas.

Uruguay

La población del Uruguay es de 2.886.187 habitantes, lo que hace una densidad de 16,4 personas por kilómetro cuadrado. Si bien en términos absolutos, la población uruguaya es de las más reducidas del continente debido a su pequeño territorio, duplica la densidad de América del Sur, dadas las excelentes condiciones de habitabilidad de toda su superficie.

Típica es Uruguay, por otra parte, la total ausencia de población indígena. El origen de su comunidad actual está en las corrientes inmigratorias verificadas en distintos momentos de su historia y nutridas básicamente por contingentes españoles e italianos.

El Uruguay es país netamente urbano. El 83 % de su población vive en ciudades y sólo el 17 % en el medio rural, a pesar de que su producción es esencialmente agropecuaria. Por ello, figura entre los países más urbanizados del mundo.

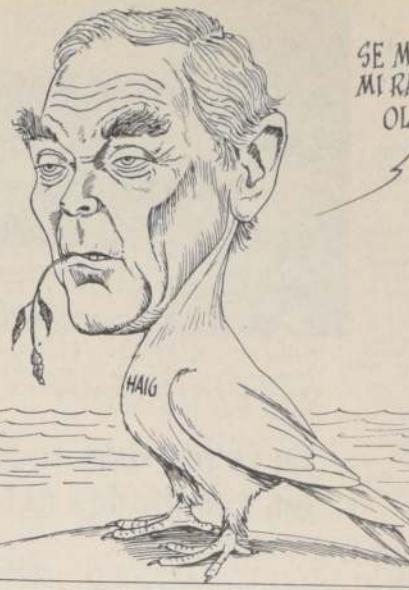
Montevideo, la capital y ciudad más importante, concentra el 44,5 %, porcentaje que no alcanza ninguna otra capital.

El crecimiento demográfico es el 1,1 %, el más bajo de América Latina, similar al que ostentan los países altamente desarrollados: ello se atribuye al alto nivel cultural de la población lo que se traduce en una mayor responsabilidad familiar.

Las bajas tasas de natalidad (20,5 por cada mil habitantes) y de mortalidad (8,5 por mil, con una expectativa de vida de 72 años en el hombre y 75 en la mujer) dan a la demografía uruguaya una característica singular: el 9,8 % de su población es mayor de 64 años, el 27 % es menor de 15 y el 62 % tiene entre 15 y 64 años.

La Nación

PAZ



SE MARCHITO
MI RAMA DE
OLIVO...

Decadencia del Comunismo

Por Alberto JACOVIELLO

La decadencia de los partidos comunistas de Europa Occidental, estén o no estén ligados a Moscú, se debe a su incapacidad para ofrecer soluciones aceptables a las sociedades donde ellos operan. El partido francés, por ejemplo, puede jactarse de sus excelentes ministros que llevan a cabo sus tareas de una manera efectiva. Sin embargo, le falta la capacidad para delinear planes lo suficientemente convincentes para persuadir a un gran porcentaje del electorado para que le dé su apoyo. El Partido Comunista francés vivió por un largo tiempo del mito de Moscú, mientras ignoraba la verdadera situación en Francia. Hoy día está pagando ello.

En Italia, la situación es más compleja pero presenta varias analogías. El líder del partido, Enrico Berlinguer, ha prácticamente roto sus relaciones con Moscú, mientras se producen violentas polémicas entre

La Unidad —el órgano oficial del Partido Comunista italiano— y Pravda. Hay dos declaraciones del señor Berlinguer que han particularmente irritado a la Unión Soviética. La primera es la que mantiene que la fase propulsora de la revolución rusa de 1917 se agotó. Esto significa en la práctica que Rusia ya no inspira con sus actos a los partidos comunistas en otras partes del mundo.

La segunda es aquella en que el Sr. Berlinguer argumenta que la política exterior de Moscú es una política de poder y no socialista. Desde la época del cisma chino no se había lanzado tan graves (para la URSS) y realmente intolerables acusaciones contra Moscú. Hasta ahora, el señor Brezhnev ha reaccionado con relativa prudencia. El partido italiano ha sido severamente atacado, pero no oficialmente excomulgado.

Tampoco han prosperado los intentos de dividir el partido desde dentro. El señor Cossutta, el único disidente, y todavía miembro del Comité Central que gobierna el partido, ha expresado en numerosas oportunidades su deseo de conducir la batalla desde adentro y no buscar la creación de otro partido.

La decadencia del partido, sin embargo se puede atribuir a otra causa: al hecho de que una gran parte de los miembros no apoyaron la posición anti-soviética del señor Berlinguer. El mito de Rusia está todavía muy profundamente enquistado para permitir que una nueva línea del partido gane un amplio consenso. Nadie, abiertamente, está amenazando con abandonar el partido. Pero muchos están comenzando a perder interés en sus políticas. Esta falta de interés se sentirá eventualmente en las próximas elecciones generales.

Esta inseguridad de los miembros del partido se debe a que no tienen muy claro hacia dónde podrían ir una vez que sus lazos con Moscú se rompen. No existe un verdadero programa de alternativa. La tan bullida "tercera alternativa" propiciada por el señor Berlinguer, es demasiado vaga para ganar el consenso de la mayoría.

Incapacidad para ofrecer soluciones

se considera que el tema está obsoleto, descartado. En cambio, la gente prefiere buscar refugio en los problemas inmediatos de la vida política actual. Pero los partidos comunistas no pueden existir sin una ideología. Porque la ideología es el cemento que mantiene a sus miembros unidos.

Nadie puede predecir cuánto demorará esta decadencia, pero el proceso puede ser muy rápido. De una elección local a otra, en el lapso de seis años, el Partido Comunista francés perdió el 7 por ciento de sus votos. Y dentro de un tiempo aún más corto, el partido español, mucho más pequeño, perdió un tercio por ciento. Y en lo que respectó al partido italiano, su parte en los votos bajó de un 34 por ciento a un 30 por ciento en los últimos años, y todos predicen que en las próximas elecciones perderá otros tres o cuatro puntos más.

Los soviéticos están profundamente preocupados por los retrocesos del partido italiano. Saben que la fundación de un nuevo Partido Comunista en Italia no los va a compensar. De ahí su esfuerzo para hacer que el partido de Berlinguer vuelva al redil. Sin embargo, es un esfuerzo perdido. La brecha es definitiva, y la decadencia del Partido Comunista italiano inexorable.

La unidad recoge un chorro del agua y lo analiza. Se han hecho muchos intentos para crear monitores de un solo metal, pero el aparato de Ebdon mide selectivamente la plata y el cromo. El instrumento es fuerte, barato y simple. Está diseñado para un funcionamiento continuo y requiere poca supervisión.

Parte del agua pasa a través de una célula, después de un tamponamiento simple para controlar el hierro y el cianuro, y el plomo. La detección se realiza mediante una célula especial, que contiene un electrodo de referencia. Ebdon describe el elemento detector como una membrana, pero en realidad es una capa fina y dura, formada por una mezcla de sulfuros. En contacto con la superficie interna de esa capa existe un electrodo de alambre, el cual conduce a un instrumento que no consume corriente pero mide el voltaje. Cuando el chorro de agua choca con la superficie exterior de la membrana, se produce un intercambio rápido de iones, con lo que aumenta el voltaje, y el aparato indica la concentración de metales en partes por un millón.

Puede añadirse un sistema de alarma, que entra en funcionamiento cuando la concentración de metales es excesiva. La temperatura se mantiene constante mediante un termostato, puesto que la precisión del sistema depende de ese factor.

Se han realizado ensayos en una industria de galvanoplastia, y se ha demostrado que el monitor detecta con facilidad niveles de cadmio tan bajos como dos partes por millón, que hacen funcionar la alarma.

Redacción/ 3A

Cooperación

El Banco Interamericano de Desarrollo aprobó una operación de cooperación técnica no reembolsable por el equivalente de 316.000 dólares para la realización de varios estudios sobre la explotación de depósitos de sal en Bolivia, así como sobre el transporte y la comercialización del producto.

El programa de estudios básicos será administrado por la Junta de Acuerdo de Cartagena (JUNAC), entidad regional de integración creada hace 12 años para promover la integración económica de los países de la región andina. Los estudios serán llevados a cabo por consultores contratados por JUNAC. El programa consistirá de cuatro proyectos:

Un estudio para determinar la posibilidad de explotación a escala industrial de los recursos potásicos de los salares de Bolivia que podrían cubrir las necesidades de fertilizantes potásicos de los países andinos.

Un estudio de los problemas del transporte carretero en los cruces de frontera entre los países andinos y la posibilidad de establecer empresas bilaterales o multilaterales de transporte para facilitar el comercio.

Un estudio sobre los mercados potenciales externos a los países andinos, incluyendo perfiles de mercados de Argentina, Brasil y México.

Actualmente, los países del Acuerdo de Cartagena importan la totalidad de los aproximadamente 200.000 toneladas anuales de cloruro de potasio que consumen. Los depósitos de sal del sureste boliviano constituyen las mayores reservas conocidas de potasio de la región andina y se estima que su explotación permitirá un importante ahorro de divisas. Al mismo tiempo contribuirá a facilitar el comercio de dichos productos y a impulsar actividades conjuntas en el sector.

El Banco ha aprobado numerosos operaciones en el pasado para cooperar con JUNAC en la realización de estudios básicos en las áreas de la petroquímica y la electrónica, las agroindustrias, la producción de fertilizantes, la industria farmacéutica y del desarrollo tecnológico de la producción de alimentos. Estos estudios han posibilitado luego la preparación de programas de desarrollo industrial sectorial para su consideración por los países miembros. Los proyectos emergentes de estos programas han sido presentados a la Corporación Andina de Fomento y las instituciones financieras nacionales.

La cooperación técnica del BID fue concedida de los recursos del Fondo para Operaciones Especiales.

Monitor Científico

Un científico británico, Les Ebdon, ha inventado un instrumento que mide el nivel de la concentración de los metales como la plata y el cobre, en los efluentes de las fábricas. Consiste en un monitor de iones de metales pesados. Ebdon realizó sus investigaciones en el Politécnico de Sheffield, pero actualmente es profesor de Química Analítica en el de Plymouth. La Comisión Técnologica británica, sucesora de la National Research Development Corporation, tiene las patentes y concede las licencias de fabricación.

El monitor ayuda a resolver dos problemas. En primer lugar, la pérdida de metales caros con los efluentes industriales, sobre todo con los desechos de las plantas de galvanoplastia. El otro problema fundamental se refiere a la polución del agua. La presencia de metales pesados en los ríos mata a los peces y destruye la vida vegetal, e incluso cabe la posibilidad de que esas sustancias pasen al agua potable.

La unidad recoge un chorro del agua y lo analiza. Se han hecho muchos intentos para crear monitores de un solo metal, pero el aparato de Ebdon mide selectivamente la plata, el cromo, el cobre y el plomo. El instrumento es fuerte, barato y simple. Está diseñado para un funcionamiento continuo y requiere poca supervisión.

Parte del agua pasa a través de una célula, después de un tamponamiento simple para controlar el hierro y el cianuro, y el plomo. La detección se realiza mediante una célula especial, que contiene un electrodo de referencia.

Ebdon describe el elemento detector como una membrana, pero en realidad es una capa fina y dura, formada por una mezcla de sulfuros. En contacto con la superficie interna de esa capa existe un electrodo de alambre, el cual conduce a un instrumento que no consume corriente pero mide el voltaje. Cuando el chorro de agua choca con la superficie exterior de la membrana, se produce un intercambio rápido de iones, con lo que aumenta el voltaje, y el aparato indica la concentración de metales en partes por un millón.

Puede añadirse un sistema de alarma, que entra en funcionamiento cuando la concentración de metales es excesiva. La temperatura se mantiene constante mediante un termostato, puesto que la precisión del sistema depende de ese factor.

Se han realizado ensayos en una industria de galvanoplastia, y se ha demostrado que el monitor detecta con facilidad niveles de cadmio tan bajos como dos partes por millón, que hacen funcionar la alarma.

Señaló Oficial del Registro Civil

“Este año la gente está menos supersticiosa”

□ A pesar del martes 13 los matrimonios se realizaron en forma normal. Sólo una pareja se arrepintió a última hora

“Estos últimos años la gente ya no tiene tantos prejuicios. El adagio ‘No te cases ni te embarques’ ya no corre, pues la gente se casa en forma normal. En comparación a otros años el 82 la gente está menos supersticiosa”, señaló el Oficial Civil, Julio Muñoz Olivares, de la circunscripción Universidad al ser consultado por La Nación respecto a la demanda por contraer matrimonio civil en martes 13, considerado por algunas personas presagio de ‘día fatal o de suerte’.

El funcionario del Registro Civil de la Región Metropolitana añadió que las supersticiones frente al martes 13 y que dicen relación con el matrimonio, dependen de los sectores socioculturales. “Las personas de los estratos más bajos aún mantienen la tradición de no concurrir hasta las oficinas en fechas como el martes 13. Sin embargo, en general se nota el mismo ritmo de trabajo habitual”.

Destacó que los cinco matrimonios fijados ayer en su oficina todos se efectuaron en forma normal. “Incluso —dijo— a una pareja le recordó la fecha y ellos me señalaron riendo que era un día muy especial porque les otorgaba augurios de felicidad”.

Manifestó que las parejas que contrajeron matrimonio civil tenían entre 22 y 30 años y que todas llegaron puntualmente a las 8.30 horas. No obstante, destacó que las ceremonias pueden retrasarse hasta las 17 horas, siempre y cuando se solicite con anticipación el horario más conveniente para los interesados.

CAMBIO DE FECHA

En cambio una situación diferente se produjo en la circunscripción Independencia de acuerdo a lo expresado por un funcionario. “Había sólo un matrimonio programado y a última hora vino el novio a cambiar la fecha diciendo que tenía que hacer un viaje urgente”.

Por otra parte en la circunscripción Estación de los seis matrimonios que tenían fecha, sólo se efectuaron cuatro. Al parecer donde más penó el martes 13 fue en la circunscripción Portales, donde no se realizó ninguno. En forma atenta un funcionario del Registro Civil de dicha oficina señaló que en forma normal atienden seis parejas y que en otras oportunidades en fechas como ayer, se realiza por lo menos uno.

DIA DE SUERTE

Los pololos Magaly Aburto y Víctor Sepúlveda, ambos de 18 años, tomados de las manos y en forma risueña, destacaron que no tenían supersticiones y por lo mismo concurrieron hasta las oficinas del Registro Civil para solicitar fecha de matrimonio.

Victor Sepúlveda manifestó que ‘éste es mi día de suerte, por eso le pido a Magaly que viniéramos a pedir fecha para 15 días o 1 mes más’. Añadió que vivía en Temuco, pero que se vendría pronto a trabajar a la capital. “Hace un año que nos conocemos, pero hemos estado sólo dos meses juntos debido a que por motivos de trabajo debo permanecer en el Sur”, finalizó diciendo.

VUELOS

Por otra parte, consultada la demanda de pasajeros en la línea área

LADECO, la supervisora de Ventas, Hilde Rubio, señaló: “Hay una inquietud normal por viajar. Incluso hay más gente que el año pasado, ya sea consultando o gestionando pasajes con carácter de urgencia”.

En cuanto al número de pasajeros que viajaron en buses interprovinciales, el ritmo de trabajo fue normal de acuerdo a esta época del año. Un cajero de la empresa Igi Llaima señaló que no existían diferencias con otros días, considerando la mierma de viajantes que se produce en esta temporada. “Nosotros les manifestamos a los pasajeros si no temen viajar en martes 13, y todos nos expresan que no les importa porque son cosas absurdas”.

FERROCARRILES

La funcionaria de Ferrocarriles del Estado, Nora Valenzuela manifestó sonriendo que se estaba perdiendo la superstición de no viajar en martes 13. “El número de pasajeros es normal e incluso para muchos es considerado un día de suerte. Muchas personas que viajan recalcaban que es el mejor día”, expresó.

Los locales de ventas de números de Lotería y Póli fueron donde con mayor fuerza se notó que el martes 13 es un día de suerte y no un acontecimiento negativo. Muchos vendedores destacaron que las mejores ventas se producen durante todo el día martes 13.



Julio Muñoz Olivares, Oficial Civil de la circunscripción Universidad, del Registro Civil de la Región Metropolitana, destacó que la demanda por contraer matrimonio en martes 13 es igual que otros días.



Magaly Aburto y Víctor Sepúlveda, ambos de 18 años, acudieron a solicitar hora para su matrimonio, el martes 13 porque ‘es un día de suerte’, expresaron.



Totalmente computarizado será el procesamiento de datos del Censo. La gran cantidad de información y la cobertura de la encuesta exigirán el máximo rendimiento del computador del INE (en la fotografía) y de ECOM.

En veinte días se tendrán los resultados del Censo

Veinte días después de realizado el Censo, el Instituto Nacional de Estadísticas estará en condiciones de entregar el total de habitantes del país, dividido por sexos, y de viviendas existentes en el territorio nacional.

Estos datos incluirán a todas las personas vivas en la medianoch de el 20 de abril y cuyos datos serán tomados por los empadronadores durante el día 21 tanto en las viviendas particulares como en los medios de transporte que se encuentren en viaje esa medianoch.

En este último caso, se usarán cédulas especiales, que ya están en poder de las distintas líneas de buses, ferrocarriles y aviones, empresas de transporte de carga, etc. Estas sólo incluyen los datos de población (edad, sexo, lugar de residencia y de nacimiento, estado civil y estudios) y serán entregadas a cada pasajero, conductor, auxiliar u otro ocupante, a fin de que sea él personalmente el encargado de llenarla.

PLAZOS Y CIFRAS

El Censo se verificará el día 21 de abril. Sólo ese día y por una sola vez

Trabajadores de Salud enviaron carta a S.E.

La Federación Nacional de Trabajadores de la Salud envió una carta al Presidente de la República, solicitándole que disponga la asignación al Ministerio de Salud de los fondos necesarios para la modificación de las plantas, dispuestas en los artículos 32º y 34º del D.L. 3551, con su correspondiente readecuación escalafonaria. Esta readecuación involucra alrededor de 44 mil funcionarios.

El presidente de la entidad Rafael Rosales señaló que solicitaban la asignación especial de fondos, basados en que el Ministerio de Salud no puede generar recursos propios, reduciendo sus plantas, “por no poder disminuir su actual dotación de 63 mil 400 funcionarios, sin un gravísimo deterioro de las acciones de Salud, que debe entregar a todos los chilenos”.

La entidad gremial envió una carta el 13 de enero recién pasado, señaló Rosales, agregando que “el 28 de febrero se recibió el oficio N° 1155 del señor Ministro de Salud, en el cual se dio respuesta a nuestra solicitud en forma negativa”.

en cada vivienda. El material utilizado se recopilará luego en las jefaturas comunales, provinciales, regionales y así sucesivamente hasta que la totalidad de las cédulas queden archivadas en el local que el INE ha destinado especialmente para este efecto.

No se trata de un local común y corriente, sino de un verdadero “gabinete” ubicado en el subterráneo de un edificio especialmente arrendado. Esta, según nos explicó Irma Salas, jefa del Departamento de Coordinación del INE, porque se calcula que la totalidad de las cartolas apiladas ocuparía más de 2 mil 100 metros lineales de estanterías.

Dada la difícil geografía de nuestro territorio, el proceso de recolección ocupará por completo el mes de mayo, para iniciar en junio la codificación del material. En esta etapa trabajarán 250 personas especialmente contratadas y capacitadas, bajo la supervisión de 25 funcionarios del Instituto. Estas personas trabajarán durante 8 meses codificando diariamente 20 mil cédulas. A medida que avance este trabajo, las cartolas serán entregadas para su grabación en cintas mediante las lectoras ópticas 201 Westinghouse, capaces de leer 4 mil hojas por hora (8 mil páginas, ya que lee por ambos lados a la vez), lo cual significa que despachará mil formularios censales cada 60 minutos.

COMPUTACION

Además de estas lectoras ópticas, el Censo ‘82 comprometerá el trabajo del computador Texas 990 que posee el INE, equipado con un procesador de 12 barras y unidades de discos removibles de 50 megabits de capacidad, en las tareas de control del proceso, y de las instalaciones computarizadas de ECOM, quienes tendrán a su cargo la tabulación parcial y final.

Una vez que todos los datos de la cédula estén grabados en las cintas de las lectoras y éstas hayan sido controladas debidamente por el computador del INE, se crea con ellas un archivo maestro (corregido) que es además “validado” (chequeos de comparación para que no aparezcan por ejemplo: niños de cinco años con estudios universitarios) y hace las correcciones pertinentes. Solo después de ese proceso los datos son tabulados desde la unidad vecinal hasta la totalidad del país, pasando por cada comuna, localidad, provincia y región.

FECECH otorgará \$ 3.600 por estudiante

Ayudarán a alumnos con problemas para cancelar el pasaje escolar

□ Postulantes al crédito fiscal recibirán carnet provisori para movilización colectiva, que tendrá validez hasta el 31 de julio

La Federación de Centros de Alumnos de la Universidad de Chile (FECECH) entregará un monto de tres mil 600 pesos a los estudiantes que tengan problemas para cancelar el pasaje escolar y que no estén postulando al crédito fiscal. Así lo dio a conocer el Secretario General de esa organización, Roberto Lewin.

El dirigente hizo estas afirmaciones al referirse a las disposiciones vigentes en materia de transporte escolar en la locomoción colectiva, las cuales estipulan que sólo tendrán derecho a la rebaja de pasaje los alumnos que optan a recibir un aporte monetario de parte de las universidades donde estudian.

Tales acuerdos disponen que esta medida regirá a partir de mañana, fecha en que se entregará un carnet provisori a los postulantes al crédito fiscal, cuya validez regirá hasta el 31 de julio.

Al respecto, Roberto Lewin manifestó: “Estudiando esta situación, la Federación dispuso otorgar un monto de 3.600 pesos, contemplando el pago de tres pasajes diarios de un valor de diez pesos. Con ello se pretende ayudar a los alumnos con dificultades para cancelar el pasaje escolar y a los estudiantes de los últimos cursos que no desean endeudarse”.

MEDIDA JUSTA
En relación al Decreto Ley 700, que establece que los estudiantes que tengan problemas para cancelar el pasaje escolar solamente podrán acceder a la locomoción colectiva, la FECECH consideró que es una medida justa.

“Compartimos plenamente esta disposición, pues beneficiará a los estudiantes que utilizan la locomoción colectiva, subsidiando así el pago de los pasajes escolares. Es importante que el joven que está en condiciones de cancelar no lo haga. Si puede hacerlo”, agregó Roberto Lewin.

Asimismo informó que el Ministerio de Educación ya solicitó que el Ministerio de Hacienda entregue las listas con los alumnos postulantes al crédito fiscal, con el fin de entregarles un carnet provisori, cuya validez regirá hasta el 31 de julio, hasta que se les entregue el documento definitivo.

Finalmente, al indicar el número de postulantes a esa ayuda estatal, el presidente universitario precisó que de 17.500 alumnos, se inscribieron para acreedores de este préstamo \$300.



Nuevo acceso para terminal de “autotren” en Estación Alameda — El gerente general de Ferrocarriles, brigadier Jorge Augusto Correa, inauguró un nuevo acceso para el servicio “autotren” en la Estación Alameda. Esta obra comprende la construcción de una pista de rodado, iluminación “a giorno”, caseta para el guarda, barrera, letrero luminoso y estacionamiento para 50 autos. El servicio “autotren” permite a los pasajeros viajar en forma simultánea con su automóvil. Hasta la fecha se han transportado 3.202 autos, camionetas y lanchas, entre Alameda y las terminales de Chillán, Concepción, Temuco, Valdivia y Puerto Montt y viceversa. En el grabado, el brigadier Jorge A. Correa corta la tradicional cinta tricolor, dando por inaugurado el nuevo acceso al “autotren”. En la ceremonia participaron, también, el administrador del FC. del Sur, Aníbal Gajardo; el Subadministrador, Roberto Darrigrandi, y otras autoridades ferroviarias.



Los ganadores del certamen: Nello Chiuminato, Carlos Maturana, Mónica Leyton y Gonzalo Ilabaca.

Estimulante premio a jóvenes artistas

Cuatro becas entregó Galería Arte Actual

□ El jurado tuvo que escoger entre 60 obras enviadas al certamen

Cuatro becas por un año, una exposición en la galería por veinte días y la promoción y venta de las obras expuestas, fue el premio entregado por la Galería Arte Actual a cuatro jóvenes promisores artistas chilenos.

Los galardonados recayeron sobre los artistas Mónica Leyton Saavedra, Mello Chiuminato Paz, Gonzalo Ilabaca y Carlos Maturana, quienes debieron participar junto a otras 60 obras en este primer intento de colaboración directa que realiza la galería y el Banco del Pacífico.

El jurado, compuesto por los profesores Milán Ivelic, docente del Instituto de Estética de la Universidad Católica y del Instituto de Arte Contemporáneo, y Gaspar Galaz, escultor, profesor del Instituto de Estética de la UC y de la Escuela de Arte y Diseño de la misma casa de estudios, juzgó a las socias de la Galería Arte Actual, compuesta por Patricia Ready K., María Luisa Geisse, María Elena Comandari G., y María Eugenia Ossa B. tuvieron la delicada misión de escoger a los ganadores, ya que todos los participantes —entre ellos connotados fotógrafos pintores y artistas de dife-

rentes géneros— tenían méritos suficientes para obtener el galardón.

La Galería Arte Actual, fundada en octubre de 1981 como sociedad sin fines de lucro, persigue objetivos bastante encomiables para estos jóvenes promisores artistas chilenos.

“Creenemos que hay muchos artistas jóvenes que necesitan apoyo, promoción, publicidad y estímulos”, señaló Patricia Ready, una de sus socias.

“Hay muchos pintores que no llegan a nada —agregó—, se pierden y, como su modestia es tan grande, al igual que su talento, no golpean puertas buscando ayuda. A ellos queremos darles un lugar de encuentro, un espacio para mostrar su arte al público”.

La beca, 5 Unidades de Fomento mensuales durante un año, les permitirá a los jóvenes creadores, liberarse de serios aprietos económicos y dedicarse, en parte, a pintar con mayor soltura y tranquilidad.

En la ceremonia, a la cual asistieron los medios de comunicación, se entregaron los galardones y se convocó a los ganadores, ya que todos los participantes —entre ellos connotados fotógrafos pintores y artistas de dife-

S.A. INMOBILIARIA AGUSTINAS

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 27 de Abril de 1982, a las 11 horas, en las oficinas de la sociedad, San Diego N° 159, con el objeto de someter a la consideración de los Sres. accionistas la Memoria y Balance correspondientes al ejercicio terminado al 31 de Diciembre de 1981, y demás materias que incumben a esta Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta, los titulares de acciones que se encuentren inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días de anticipación a la fecha de celebración de la Junta. La calificación de los poderes se efectuará el día de la reunión.

EL PRESIDENTE

INMOBILIARIA LAS VERBENAS S.A.

Citación a Junta General Ordinaria de Accionistas. Cierre del Registro. Citase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria que se celebrará en las oficinas de la Sociedad, calle Juan de Austria N° 1882, el 30 de Abril de 1982, a las 18 horas, con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondientes al primer ejercicio contable finalizado el 31 de Diciembre de 1981, tratar sobre la marcha de la Sociedad; designación de Inspectores de Cuentas, y sobre cualquier otro asunto relacionado con la Sociedad que sea de incumbencia de la Junta. Con motivo de la reunión el Registro de Accionistas permanecerá cerrado durante los días 23 al 30 de Abril de 1982, ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

GRAL JOFRE 78
(V. MACKENNA ALT. 200)
T: 222-93-21

SECRETARIADOS
ADM DE EMPRESAS
ADM DE PERSONAL
ADM FINANCIERA
CONTABLE
ADM MARKETING
TELEFONIA
COMPUTACION

CARRERAS CORTAS
OPERADORA TEL.
INSTALADOR TEL.
MICRO COMPUTACION
ETC.

MISMAS VENTAJAS:
un Titulo
por Semestre
El mejor Sistema
Los mejores Precios

GRAL JOFRE 78
(V. MACKENNA ALT. 200)
T: 222-93-21

MENCIONE ESTE AVISO

Hoy se conmemora el "Día de las Américas" en todo el hemisferio

Hoy, 14 de abril, se celebra en todos los países del hemisferio el Día de las Américas, efemérides que recuerda un nuevo aniversario de la creación de la Organización de los Estados Americanos, el organismo regional internacional más antiguo del mundo, pues su origen se remonta al año 1890.

Fue el Libertador Simón Bolívar quien concibió originalmente el ideal de un continente unido, aspiración que tuvo su primera expresión concreta en el Tratado de Unión, Liga y Confederación Perpetua firmado en el Congreso de Panamá, en 1826.

Posteriormente, en 1890 las naciones del hemisferio celebraron la Primera Conferencia Internacional de las Repúblicas Americanas con el propósito de recoger y distribuir información comercial útil para los países miembros. Se dispuso entonces que la nueva asociación estuviera representada por una Oficina Comercial, con sede en la capital de los Estados Unidos. La fecha de firma de ese Acuerdo, el 14 de abril, se conmemora desde entonces como el "Día de las Américas".

La Organización fue desarrollándose en forma lenta pero efectiva. En el año 1910 se asignaron nuevas funciones a la Oficina Comercial a la cual se dio el nombre de Unión Panamericana. A medida que sus funciones aumentaban la Unión fue considerándose, apropiadamente, como el órgano central de la asociación.

Finalmente, en 1948, en la Novena Conferencia Internacional Americana, celebrada en Bogotá, Colombia, las Repúblicas del hemisferio adoptaron una Carta Constitutiva para su estructuración jurídica en la cual se dio el nombre de Organización de los Estados Americanos (OEA), a la antigua asociación. La Unión Panamericana se convirtió entonces en la Secretaría General de la OEA.

La Carta de la OEA fue suscrita por los Plenipotenciarios de los países miembros el día 30 de abril de ese mismo año, aunque su conmemoración se ha fundido también en el 14 de abril, Día de las Américas.

La Delegación oficial de Chile a la Conferencia de Bogotá fue presidida por Javíer Hernández Jaque, jurista y educador, que por entonces ocupaba la rectoría de la Universidad de Chile.

En la actualidad, la OEA está integrada por 31 países miembros y es gobernada por una Asamblea General que se réune en forma ordinaria una vez al año y que también lo puede hacer con carácter extraordinario. Esta Asamblea General se congrega a nivel de los Ministros de Relaciones Exteriores de los países miembros del organismo regional interamericano.

Junto al máximo cuerpo gobernante existen otros órganos directivos y técnicos, como el Consejo Permanente integrado por Representantes de los gobiernos, con calidad de Embajadores, el que funciona en la sede de la entidad, en Washington D.C., y los Consejos Interamericanos para la Educación, la Ciencia y la Cultura (CIECC) y Económico y Social (CIES), que se reúnen anualmente a nivel de ministros de educación y de economía, respectivamente.

Por otro lado, el Sistema Interamericano cuenta también con organismos y órganos especializados, los que disponen de apoyo operativos de la Secretaría General. Entre ellos, cabe citar a la Organización Panamericana de la Salud (OPS); el Instituto Interamericano del Niño (INN); la Comisión Interamericana de Mujeres (CIM); el Instituto Panamericano de Geografía e Historia (IPGH); el Instituto Indigenista Interamericano (III); y, el Instituto de Cooperación para la Agricultura (IICA).

Asimismo funcionan algunas otras entidades y comisiones especiales como es el caso de la Junta Interamericana de Defensa, la Comisión Interamericana de Energía Nuclear y el Fondo Interamericano de Asistencia para Situaciones de Emergencia.

También operan en el seno del Sistema Interamericano y de la OEA el Comité Jurídico Interamericano, la Comisión Interamericana de Derechos Humanos y la Corte Interamericana de Derechos Humanos, cuerpos consultivos de la Organización.

La Organización y su Secretaría General tienen su sede en la capital de los Estados Unidos, Washington D.C., en el edificio conocido como Casa de las Américas. La OEA mantiene oficinas en los Estados miembros, cuyas funciones son las de supervisar, coordinar y evaluar los servicios directos que se le hacen a la Secretaría General en los países miembros.

Los idiomas oficiales de la OEA son cuatro; inglés, español, portugués y francés. Los Estados miembros de la Organización son: Argentina, Antigua y Barbuda, Bahamas, Barbados, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Cuba, Chile, Dominica, Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Grenada, Guatemala, Haití, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Santa Lucía, Saint Vincent and the Grenadines, Surinam, Trinidad-Tobago, Uruguay y Venezuela.



Brigadier general Julio Bravo, con el coronel Alberto Larroque.

Director de RR. Pùblicas del Uruguay con Ministro Bravo

Con el objeto de estrechar aún más los vínculos de amistad chileno-uruguaya, el director Nacional de Relaciones Pùblicas del Uruguay, coronel Alberto Larroque, se entrevistó en la mañana de ayer con el Ministro Secretario General de Gobierno, Teniente General Gregorio Alvarez.

Durante la reunión, que se efectuó en el gabinete de trabajo del Ministro Bravo, éste manifestó al director de DINARP "el agrado de tenerlo en Chile y poner a su disposición todos los elementos necesarios para hacer más placentera su permanencia en nuestra nación".

Por su parte, el coronel Larroque manifestó su agrado de encontrarse en nuestro país, como integrante de la comitiva que acompaña al Presidente de la República Oriental del Uruguay, Teniente General Gregorio Alvarez.

Durante la entrevista, a la que el coronel Larroque asistió acompañado del jefe de Prensa Internacional, Carlos Arturo Infante, ambos personeros dialogaron sobre diversos puntos de interés relativos a las comunicaciones.

6 barcas y 2 remolcadores

ASMAR construirá naves fluviales a Paraguay

Seis barcas y dos remolcadores fluviales construirán a Paraguay los Astilleros de la Armada de Chile, ASMAR.

La oferta de armadura fue enviada hace 20 días a un astillero de Asunción, el cual tiene convenio directo con la industria Petrolera Paraguaya, la cual será la directa beneficiaria.

Los términos del contrato están redactados en dos alternativas de trabajo: la primera que las embarcaciones sean construidas íntegramente por

De profesor norteamericano

Charla sobre evolución política del Pacífico

La evolución política del Pacífico con referencia al Sudeste Asiático, será el tema de la conferencia que dictará el profesor norteamericano Guy Pauker, mañana a las 18.30 horas, en la sede del Instituto de Estudios Internacionales de la Universidad de Chile, ubicada en Condell 249.

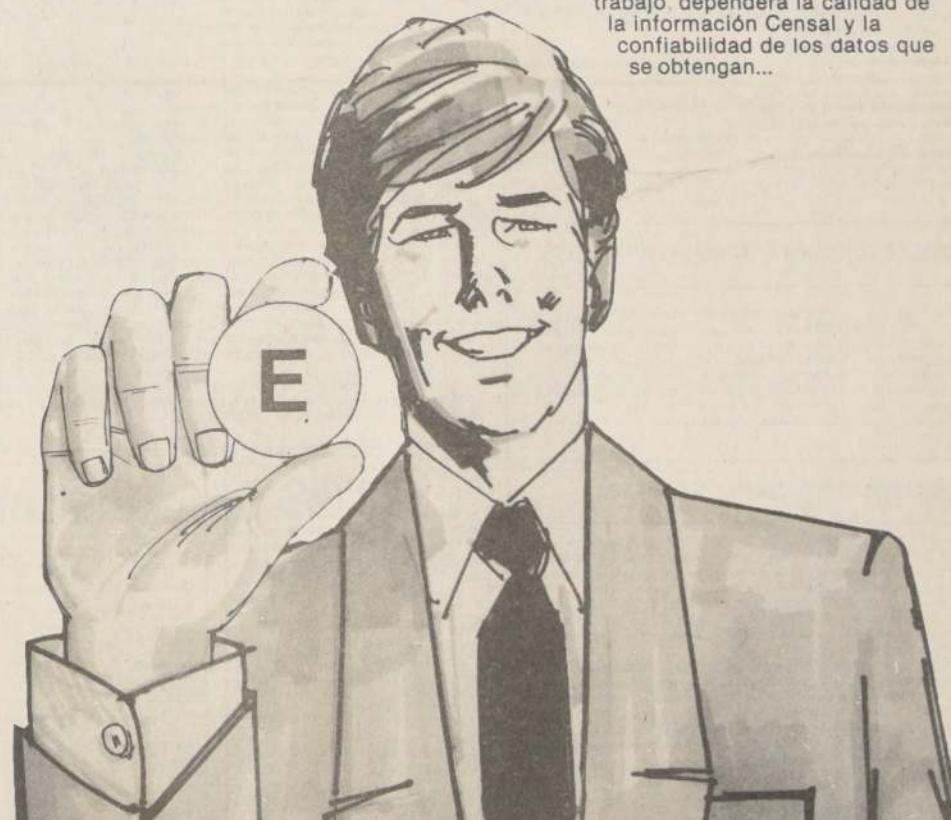
Guy Pauker pertenece a la Corporación RAND y al Centro Este-Oeste de Hawái, ambos organismos con sede en los Estados Unidos. También es miembro del Departamento de Ciencias Sociales de una de las corporaciones anteriormente señaladas. El académico y doctor en Derecho ha sido consultor de agencias estatales de su país.

Un pequeño esfuerzo para ti, un gran paso para Chile.

Empadronador, tu trabajo será muy importante. Será importante porque el país necesita contar con datos actualizados que permitan elaborar proyectos, que contribuyen al progreso y bienestar de todos los chilenos.

El esfuerzo que tú, y otros como tú, realizarán el día del Censo, y los recursos que el Estado destina a esta enorme tarea hacen aún más significativa tu labor.

Chile te necesita. Sabemos que responderás. Del interés y responsabilidad que pongas en tu trabajo dependerá la calidad de la información Censal y la confiabilidad de los datos que se obtengan...



No falte al CENSO,
para que nada le falte a Ud.

censo
82

CHILE
Toca
a tu puerta

Decimoquinto Censo Nacional de Población y
Cuarto de Vivienda - 21 de abril de 1982.

SOCIEDAD ADMINISTRADORA DE TARJETAS
DE CRÉDITO BANCARD S.A.

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 22 de Abril de 1982 a las 17 horas en las oficinas de calle Testino 333 piso 3º a fin de pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondiente al Ejercicio de 1981, designación de dos inspectores de cuentas titulares y dos suplentes y demás novedades propias de la Junta Ordinaria.

Asimismo, para el mismo día a las 18 horas, con el objeto de pronunciarse sobre aumento del capital social, adecuación de los Estatutos Sociales a la Ley 18.046, fin de un texto actualizado, concordado y refundido de ellos, incorporando, suprimiendo, sustituyendo y/o modificando para tales efectos todos los artículos permanentes y transitorios que sean necesarios y además adoptar todos los acuerdos que resulten conducentes para el cumplimiento de lo que la Junta resuelva sobre estas materias.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado los cinco días anteriores a la fecha de las Juntas Ordinaria y Extraordinaria citadas precedentemente.

El Presidente

NOTICIERO ECONOMICO

CORFO amplía facilidades para los transportistas

La Corporación de Fomento de la Producción decidió ampliar las negociaciones de los deudores de camiones Pegaso, vendidos por EMPRECAM LIMITADA, por cuenta de CORFO, atendiendo inquietudes de los empresarios transportistas en el sentido de que no les sería posible cumplir con las exigencias establecidas en vigencia.

El Ministro Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación, coronel de Ejército, Francisco Ramírez Migliassi, resolvió conceder condiciones más amplias para la renegociación de estas deudas.

El documento en vigor fijaba un plazo hasta el 18 de enero de este año la presentación de las solicitudes de renegociación el que luego fue postergado hasta el 28 de febrero. De acuerdo con la nueva disposición la gestión podría hacerse hasta el 31 de mayo próximo.

Otras de las modificaciones se refiere a los deudores con vencimientos impagos sólo en 1981 los que podrán renegociar sus deudas morosas en la siguiente forma:

Los vencimientos impagos de 1981 y los futuros vencimientos hasta diciembre de 1982 inclusive podrán ser pagados en cuotas mensuales a continuación de la última cuota del plan de pago actualmente vigente. Hasta este instante esta cancelación debía hacerse parcialmente y al contado.

Finalmente, se establece en las nuevas disposiciones que los deudores con vencimientos impagos du-



Coronel Francisco Ramírez, Ministro vicepresidente de CORFO.

rante 1980 y 1981 podrán renegociar sus deudas en la siguiente forma:

Deberán cancelar el equivalente al 50 % del valor de las cuotas impagos vencidas con anterioridad a 1981 más gastos de protestos, modificaciones de contratos, intereses, impuestos y costas, prorrateados en cuotas mensuales durante 1982, en lugar de hacerlo al contado como se exigía hasta ahora.

MERCADOS ESPERAN GESTIONES DE PAZ

LONDRES 13 Abril (AP).—El dólar bajó hoy levemente en las primeras transacciones en Europa y el precio del oro experimentó pocos cambios mientras los inversistas aguardaban el resultado de las gestiones diplomáticas en procura de una solución a la crisis de las islas Malvinas.

El oro subió pronunciadamente tras la ocupación de las islas Malvinas por las fuerzas argentinas el 2 de abril pero luego se estabilizó alrededor de los 350 dólares la onza.

Los operadores hicieron notar que el período de Pascua —la mayor parte de los mercados estuvieron cerrados el viernes y ayer— es tradicionalmente de escasa actividad.

Mientras tanto, el dólar bajó en Tokio, en medio de una moneda por parte de bancos extranjeros. Bajó a 246,60 yen, tras cerrar ayer a 247,95.

Mientras tanto, la libra británica subió a 1,7620 dólares de los 1,7580 del jueves.

Cotización del dólar frente a otras monedas, con el cierre anterior —viernes o viernes— entre paréntesis:

2,4147 marcos alemanes occidentales (2,4215)

1,9773 francos suizos (1,9840)

6,2845 francos franceses (6,3100)

2,6742 florines holandeses (2,6860)

1,327,50 liras italianas (1,329,80)

1,2290 dólares canadienses (1,2243)

En Londres se recomendó un precio matutino del oro de 352,60 dólares la onza, en baja con respecto a los 353,625 del jueves. En Zurich subió a 352,50 de 351,50 dólares la onza.

La plata bajó a 7,45 dólares la onza de 7,505.

PRORROGAN IMPRESION DE LETRAS HIPOTECARIAS

Hasta el 20 de febrero de 1983 se prorrogó la autorización para imprimir letras de crédito hipotecario en entidades distintas de la Casa de Moneda.

La disposición está contenida en una publicación del Diario Oficial del acuerdo adoptado por el Comité Ejecutivo del Banco Central de Chile. Su texto indica que el plazo para imprimir títulos en imprentas privadas se extendió hasta un año, a contar del 20 de febrero de 1982.

URSS COMPRÓ PETROLEO EN IRAN Y LIBIA

HAMBURGO, 13 (DPA).—La Unión Soviética, que es con 600 millones de toneladas anuales el mayor productor del mundo compró en 1981 crudo en Libia e Irán por un valor de mil millones de dólares.

Según se desprende de informaciones publicadas hoy por el periódico gubernamental soviético "ISVESTIA", esto comprueba "en qué medida" la URSS ayuda a Irán a superar sus dificultades provocadas por la postura hostil de Estados Unidos.

Es la primera vez desde 1976 que el periódico informa sobre la importación de crudo. Círculos familiarizados con la materia suponen que Libia e Irán han pagado armas soviéticas con petróleo.

Actualmente, aproximadamente la mitad de las exportaciones iraníes de petróleo son vendidas a países comunistas, en especial a Alemania Oriental, Rumanía y Yugoslavia. El crudo se paga en mercancías y prestaciones de servicios y no en divisas.

DISMINUYO PRODUCCION INDUSTRIAL

En un 14,6 por ciento disminuyó la producción industrial durante los dos primeros meses del presente año, en comparación con igual período de 1981, de acuerdo a lo informado por la Sociedad de Fomento Fabril.

Por su parte, las ventas durante los meses de enero y

febrero de este año, disminuyeron en un 14 por ciento, según lo señalado por la misma fuente y, en ambos casos —producción y comercialización— se estima que los índices son los más bajos desde 1978.

Respecto de la producción, el rubro que experimentó una mayor disminución

es el correspondiente a aparatos eléctricos de uso doméstico, seguido por los productos minerales no metálicos.

Las ventas, en tanto, experimentaron una baja en el rubro productos de barro y loza, seguido del correspondiente a la industria básica de hierro y acero.

JAPON REDUCE FABRICACION DE AUTOS

TOKIO, 13 (DPA).—Debido a disminución de las exportaciones y menor demanda en el mercado nacional, la industria del automóvil del Japón va a reducir su producción en el segundo trimestre de este año.

Según confirmó hoy en Tokio un portavoz de la NISSAN, para los meses de abril a junio está prevista una reducción del ocho por ciento a un total de 600,000 vehículos.

En un 41,9% repuntó mercado bursátil en el mes de marzo

El volumen general de las acciones transadas en la Bolsa de Comercio de Santiago, también fue superior en un 1,5 por ciento en comparación con el mes de enero

EL IGPA

El Índice General de Precios de Acciones, IGPA, por su parte, registró una caída de 6,05 por ciento, destinándose a nivel sectorial el notable descenso experimental por las acciones bancarias y financieras, cuyo índice retrocedió en un 11,42 por ciento.

En el mes de febrero, la cifra global alcanzó a los 524 millones de pesos, mientras que en el mes de febrero del presente año el valor del total transado, alcanzó a los 375 millones de pesos.

Del total registrado en el mes de marzo, según la misma fuente, un 51,8 por ciento de las transacciones se concentró en el rubro industrial; el 25,0 por ciento en servicios varios; el 17,8 por ciento en bancarias, financieras y bolsas de valores, y el 5,6 por ciento restante, en agropecuarias y mineras.

Se agrega, al mismo tiempo, que la participación del mercado de acciones dentro del movimiento total se redujo, desde un 4,32 por ciento en febrero a un 3,07 por ciento registrado en el mes de marzo.

Amplia acogida recibe el Consejo General del Comercio

Lo realizará la Cámara Nacional de dicha actividad mañana jueves

Se dará a conocer informe sobre el sector, elaborado por la Universidad Católica

Más de cien organizaciones afiliadas a la Cámara Nacional de Comercio habían comprometido hasta ayer la asistencia de sus representantes al Consejo General que celebrará la organización gremial en la capital el próximo jueves, bajo la presidencia de Luis Correa Prieto.

El encuentro analizará fundamentalmente la problemática que afronta el sector a raíz de la coyuntura económica que vive el país, con el objeto de adoptar acuerdos y medidas destinadas a asegurar su adecuado desarrollo dentro de las actuales circunstancias.

Las diferentes entidades afiliadas a la Cámara Nacional a lo largo de todo el país han hecho llegar peticiones a la Directiva máxima del organismo gremial relacionadas con la preocupación del comercio frente a las altas tasas de interés del mercado, el alza tributaria, comercio clandestino y las dificultades que afrontan la agricultura y la minería, las que afectan indirectamente al sector.

Durante el Consejo General de la Cámara Nacional de Comercio, se dará a conocer, según trascendió, un informe preparado por especialistas de la Escuela de Administración de la Universidad Católica, referente a la coyuntura económica que vive el país, el que será utilizado en las deliberaciones que tendrán lugar durante la reunión.

En el seno de la Cámara de Comercio se reunieron las Cámaras Provinciales del gremio desde Arica a Punta Arenas y las diferentes Asociaciones especializadas, entre otras, las de los Exportadores, Importadores, empresas de turismo, firmas automotrices y otras representativas de diversos rubros del sector.

Al Consejo General asistirán el presidente de la Confederación de la Producción y del Comercio, Domingo



Luis Correa Prieto, presidente de la Cámara Nacional de Comercio.

Arteaga y otros directivos de entidades gremiales empresariales.

De acuerdo a los antecedentes, el objetivo central del Consejo es el de buscar caminos a través del diálogo que lleven a superar la actual crisis que vive el país, como consecuencia del impacto recesivo internacional.

Directivos de la entidad gremial manifestaron que se busca en definitiva superar los debates estériles y establecer fórmulas para adecuar las actividades del comercio a las circunstancias que vive el país, evitando de este modo los mayores trastornos que pudiera sufrir el sector.

El Consejo General, de acuerdo al programa, sesionará en los salones del Círculo Español entre las 9,30 y las 20,00 horas, lapso durante el cual se llevarán a efecto las reuniones de trabajo correspondientes, por parte de las comisiones designadas para tal finalidad.

Cambio

La siguiente es la cotización de monedas extranjeras que dio a conocer el Banco Central, según el cierre de la Bolsa de Valores de Londres.

Tipo de Cambio

	39	31,830	40,923	68,571	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155
Dólar	39	31,830	40,923	68,571	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155
Dólar Canadiense	31,830	40,923	68,571	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155
Dólar Australiano	40,923	68,571	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Lira Esterlina	68,571	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Marco Aleman	16,116	14,531	19,677	6,191	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Florin Holandés	14,531	19,677	6,191	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Franc Suizo	19,677	6,191	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Franc Francés	6,191	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Corona Danesa	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Corona Noruega	6,361	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Corona Sueca	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	4,720	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Chelín Austriaco	2,299	2,299	2,299	2,299	2,299	2,299	2,299	6,361	4,720	2,299	0,852	0,364	0,155	0,155	0,155
Franco Belga	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852	0,852
Peseta	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364	0,364
Yen	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155	0,155

Precio del cobre

69,47 centavos de dólar la libra. Precio promedio del mes: 67,71 centavos. Precio promedio del año: 70,84 centavos.

100
90
80
70
60
50
40
30
20
10
0

L M M J V

402 352 8 3.00 2.90 2.25

VALOR CAPTACION (\$)	EMISOR	PLAZO (DIAS)	TASA A 30 DIAS (%)</
----------------------	--------	--------------	----------------------

Chile está a la vanguardia en políticas de desarrollo social

■ Expertos de ODEPLAN, Patricia Matte, reiteró en simposio internacional que "progreso social y económico son inseparables".



Más de un centenar de delegados extranjeros asisten al Simposio Internacional sobre Políticas de Desarrollo Social en América Latina y el Caribe que se efectúa en la sede de CEPAL en Santiago. En la fotografía, un aspecto de las reuniones en las cuales Chile ha tenido una destacada participación.

Gasto destinado a sectores de menores ingresos acelera actividad productiva

■ Los diferentes planes de inversión involucran y producen un mayor dinamismo de la economía, señaló el miembro del Centro Brasileño de Análisis y Planeamiento, Fernando H. Cardoso.

Puntualizó que —a su juicio— eso hizo crisis debido a que en primer lugar, atendió a mucha gente y no fue suficiente, y en segundo término, porque las economías comenzaron a entrar en dificultades. Y en esos momentos de crisis, los gobiernos plantean las opciones: qué hacer con las políticas sociales. Indicó que algunos planteamientos insisten en que "el Estado debe encargarse de todo", y en el polo opuesto están los que dicen "que

todo el problema debe pasar a manos privadas". Expresó Cardoso que en la actualidad ambas posturas están muy mezcladas. "No es posible desdenar la participación del sector privado como tampoco es viable ignorar la participación estatal en el desarrollo social".

Enfatizó que es necesario en estos problemas "dar a la comunidad las herramientas para desarrollarse en lo que se refiere a lo social".

Añadió que en estos momentos "las

diferencias fundamentales en cuanto al papel de las políticas sociales en América Latina ya están dadas. Ya se sabe qué hacer —dijo—. El cómo llevar a cabo estas políticas es el problema, ya que se trata de una decisión de los gobiernos". Señaló que en este caso es necesaria una fuerte distribución vía gasto social".

Cardoso puntualizó que la participación del sector privado en las políticas sociales en América Latina "ha sido siempre muy marginal". Indicó que en un comienzo se constató una mayor participación en este sentido al crearse las Cajas de Ahorro y otras organizaciones. Luego, con el desarrollo industrial, el Estado se hizo presente en todo. Sólo años más tarde cuando el sector privado cobró nuevamente su verdadera vigencia, se constató y registró una real participación de la empresa en el campo social.

En el caso de mi país —Brasil— dijó que "existía un gran déficit de la prevención social". Indicó que ese déficit se registró debido a que allí se implementó un sistema de acuerdos múltiples con las empresas privadas, y el costo de la atención médica —por ejemplo— subió muchísimo. Indicó que en este caso formalmente la atención médica es gratuita pero de hecho se efectúa con subcontratos a las empresas privadas y otros mecanismos, y de ahí proviene el déficit y no de la parte de la prevención social".

Indicó que en la actualidad ya se observan cuáles son las líneas de las políticas sociales en Latinoamérica. Ellas se apoyan por un lado, en la insistencia de la autonomía de las prestaciones sociales frente al Estado y, por el otro lado, complementariamente se basan en la noción de que cuanto más descentralizado sea el servicio social y cuanto más próximo el control directo por la clientela, más eficaces serán los resultados.

Añadió Cardoso que la profunda transformación estructural de América Latina contemporánea afecta las crisis más inmediatas y visibles. Observó que en los últimos años hubo en el continente una especie de retorno a la noción de comunidad y de desarrollo social y económico basado en la comunidad. Estas naciones, que ya eran concebidas hace unos veinte años, irrumpen ahora con inusitada fuerza.

Las inversiones que se llevan a cabo en beneficio de los sectores de menores ingresos provocan —tarde o temprano— un mayor dinamismo de la actividad económica.

Movimiento bursátil

SANTIAGO, 13 DE ABRIL DE 1982

ÍNDICE HOY ÍNDICE ANTERIOR VARIACIÓN (%)

INDUSTRIAS Y FINANCIERAS

142.52 142.72 -1.14

106.68 106.68 +0.00

56.99 57.04 -0.09

71.42 71.55 +0.18

INDUSTRIAS Y SERVICIOS VARIOS

86.80 86.94 +0.16

63.78 63.62 +0.25

43.72 43.76 -0.05

27.68 27.69 +0.01

36.38 36.38 +0.00

22.16 22.16 +0.00

81.92 81.92 +0.00

INDUSTRIAS Y SERVICIOS VARIOS

71.59 71.61 -0.03

134.24 134.92 +0.50

38.38 38.38 +0.00

44.05 44.12 -0.15

123.99 123.99 +0.00

VALOR EN PESOS

4.339.130.00

62.488.396.00

14.602.908.00

212.305.784.00

293.736.218.00

1.46

21.27

4.97

72.28

100.00

Participación (%)

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

100.00

</div

DOTACION DE ALUMBRADO EN RODELILLO

VALPARAISO.— Cinco luminarias a gas de mercurio serán instaladas en el sector de los Pasajes Guayacán, Sauzal y Ligustros, de Rodelillo, para dotar y mejorar el alumbrado público a esa zona de la parte alta de Valparaíso. La aprobación correspondiente fue dada por el alcalde Francisco Bartolucci, en reunión que celebró con dirigentes de la Junta Vecinal N° 150, encabezados por su presidente Raúl Mendoza. El financiamiento de esta obra se hará por partes iguales, entre la Municipalidad y los vecinos beneficiados.

SUPERINTENDENTE DE SERVICIOS

CONCEPCION.— El Coordinador de Programas de la Dirección de Extensión, Roberto Torres Padilla, ha sido designado Superintendente de Servicios de la Universidad de Concepción. Esta repartición es un organismo especializado, encargado de programar y administrar las funciones de apoyo, abastecimiento, mantenimiento y servicios administrativos de la Corporación.

El decreto con la designación establece que Roberto Torres tendrá un

Breves regionales

plazo de sesenta días para presentar a la Rectoría un proyecto de organización definitiva, de funciones específicas, con la planta del personal y todo lo relacionado con el funcionamiento de esta Superintendencia.

SUBASTA PUBLICA

VALDIVIA.— La Municipalidad de Mafla efectuará el próximo sábado 24 una subasta pública en el Casino Festival, de acuerdo a lo informado por el alcalde subrogante de la comuna, Guido Navarrete Jaramillo.

Se trata de especies dadas de baja por la Municipalidad, entre las que se encuentran lotes de sanitarios, maquinarias agrícolas antiguas, herramientas, máquinas de coser y otros materiales.

EXPOSICION DE PINTURA

PUERTO MONTT.— Entre hoy y el 18 de abril expondrá en la Sala Hardy Wistuba, de la Casa del Arte de Puerto Montt, el pintor Nolberto

Altamirano Barria, contando con el auspicio de la Secretaría Ministerial de Educación de la X Región.

Altamirano es un pintor autodidacta, nacido en Puerto Montt, y radicado en la zona de Aysén desde hace 10 años. Si bien inició sus pasos en la pintura en Puerto Montt, que ha sido cuna de destacados artistas: Wistuba, Gómez, Manoly y muchos más, se perfeccionó técnicamente en la zona sur y viene ahora a mostrar su capacidad a la tierra que lo vio nacer. Expondrá veinte óleos de variada temática.

CENTRAL HIDROELECTRICA

VILLA O'HIGGINS (Prov. Capitán Prat).— El alcalde de Villa O'Higgins, Luis Alberto Hidalgo, informó que el municipio invertirá la suma de tres millones de pesos para la instalación de una pequeña central hidroeléctrica, que permitirá entregar suministro a la población de ese sector por un muy bajo costo.

Señaló que la turbina, para la pue-

ta en marcha de este proyecto, ya se encuentra en la comuna, con lo cual, se iniciarán dentro de los próximos días, las obras civiles que permitirán materializar este anhelo.

Agregó, finalmente, que la población de dicha localidad, se encuentra muy contenta de este avance, ya que en estos momentos, algunos servicios cuentan con grupos electrógenos y la población no cuenta con energía eléctrica.

CONSTRUYEN SENDAS DE PENETRACION

COCHRANE.— El alcalde de Cochrane, capital de la provincia Capitán Prat, Lorenzo Rueda Chacón, informó que la Municipalidad, está realizando trabajos de construcción de sendas de penetración, que permitirán unir diversos puntos de esta localidad.

Estos trabajos se realizan con la asesoría y la inspección de profesionales especializados de la Dirección Regional de Vialidad, con el fin de dar alternativas laborales a numerosos jefes de familia y para incorporar a la comunicación vial a los sectores campesinos alejados de los centros poblados y de consumo.



El abogado Claudio Morales Greene manifiesta que "Luis Espinoza es absolutamente inocente y que sólo querían imponerle la pena de muerte".

Sagredo...

(Viene de la Pág. 1A)

rida. Sin lugar a dudas, no se ha hecho.

Trascendió que a pesar de las acusaciones formuladas por Sagredo en contra de su ex superior —ambos trabajaron en la Primera Comisaría de Viña del Mar— éste negó rotundamente las imputaciones, razón por la cual el recién designado ministro dispuso su reclusión en el mismo penal decreto de paso su incommunicación.

Asimismo, se supo que varias otras personas relacionadas con Quijada Flores debieron testificar ante el ministro, luego que éste concluyera el estudio del expediente y las diligencias preliminares que incluyeron los interrogatorios y careos señalados.

Entre las muchas acusaciones que pesan sobre el nuevo arrestado se cuenta su total conocimiento de los hechos de sangre perpetrados por Topp Collins y Sagredo Pizarro, varios asaltos a mano armada y otras agresiones que, de acuerdo a los antecedentes proporcionados por Sagredo a La Nación, habían sido denunciados a los efectivos del OS-7.

SAGREDO SE CONFIESA CON LA NACION

Extremadamente nervioso y buscando la ayuda de su abogado, Claudio Morales Greene, Jorge Sagredo Pizarro conversó con nuestro diario en el interior de la Cárcel Presidio de Valparaíso, donde permanece desde el momento mismo en que la ministra en visita, Dinorah Cameratti Ramos, dispusiera su reclusión como responsable de los homicidios atribuidos a un sicópata sexual.

Sin esquivar el tema Sagredo indicó que su carrera delictual como "voyerista" comenzó hace ya algunos años afectado por la imperiosa necesidad de observar a las parejas que buscaban los sitios apartados.

Si embargo, estando ya en la institución —Carabineros— comenzó a salir frecuentemente con un compañero de labores ex cabo Carlos Héctor Topp Collins, y poco a poco sus acciones dolosas fueron haciéndose más temerarias.

"Recuerdo —indica— que la noche del 5 de agosto salimos con Topp con la intención de mirar a algunas parejas allá en el sector de Olivar, pero fuimos sorprendidos por el hombre quien trató vanamente de atacarme, oportunidad en que hice uso del arma, dándole muerte. La muchacha aterrada me suplicó que no la dañáramos y que por favor no le robara su reloj, ruego que obedecí".

La víctima en esa ocasión resultó ser el técnico de ENAMI, Enrique Gajardo Casales, y su ocasional amiga, una estudiante que jamás fue encontrada pese a los esfuerzos policiales por hallarla.

Posteriormente con llanto en los ojos, el ex funcionario, policial relata someramente lo ocurrido con el trabajador Jorge Inostroza, ultimado en el sector de Reñaca Alto.

"Allí —enfatiza Sagredo— también actué junto a Topp y aún cuando la idea inicial era violar a la mujer que le acompañaba asesiné al hombre. Como lo he reiterado siempre que cometía una acción de este tipo me dolía la cabeza y las punzadas que sentía se prolongaban por un considerable espacio de tiempo".

El relato de sus homicidios, lo concluye con un rápido comentario de lo ocurrido en el Puente Capuchinos, donde encontraron la muerte el joven trabajador-mueblista Jaime Ventura y la vendedora Roxana Ester Venegas, la noche del 1º de noviembre del año pasado.

"Recuerdo que caminaba solo por la playa, cuando nuevamente sentí la imperiosa necesidad de mirar a las parejas que pololeaban en el sector. Caminé varias horas hasta que allí —refiriéndose al puente— encontré a los muchachos y esta vez sin que mediara palabra, disparé en su contra".

"Luego de darles muerte vagué por la playa y casualmente me encontré con un grupo de mochileros que acampaba en el sector... efectivamente ellos me vieron y, más tarde cuando fui detenido, dos me reconocieron ante mis aprehensiones y después ante la ministra en visita".

LA ENFERMERA NUNCA ME RECONOCIO

Hablando de otros hechos en que participó, pero en los que no fue el ejecutor, Sagredo manifiesta: "Luego de ultimar al médico, novio de la enfermera, días más tarde debí currir hasta el hospital para someterme a una curación en el labio inferior. Grande fue mi sorpresa al ver que la joven que me atendía era la acompañante de nuestra víctima. Dialogamos por espacio de algunos minutos y luego me puso nueve puntos en la he-

DESARROLLOS INMOBILIARIOS CHILE S.A.

Constituida por escritura pública de fecha 11 de Abril de 1979, ante el Notario de Santiago Don Hugo Piñero Figueira, autorizada por Resolución N° 245-S de la Superintendencia de Sociedades Anónimas, Compañías de Seguro y Bolsa de Comercio de fecha 20 de Junio de 1979, modificada por Escritura Pública ante el mismo Notario de fecha 5 de Noviembre de 1979, aprobada por Resolución N° 580-S de 12 de Diciembre de 1979 de la mencionada Superintendencia.

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE DE 1980

Activo Circulante	281.312.705
Pasivo Circulante	(88.059.966)
- Capital de Trabajo	193.252.739
Activo Fijo	1.651.376
Otros Activos	58.090.953
Pasivo Largo Plazo	(230.774.444)
Patrimonio Neto	22.220.624

RESULTADO ENTRE 01.01.80 Y 31.12.80

Ingreso Explotación	10.069.417
Costo Explotación	(18.992.484)
- Margen Explotación	(8.923.067)
Costo Admin. y Ventas	(2.128.263)
- Resultado Operacional	(11.051.330)
Otros No operacionales	(18.318.669)
Corrección Monetaria	26.440.037
Pérdida del Ejercicio	(2.929.962)

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS AL 31 DE DICIEMBRE DE 1980

1. NORMAS CONTABLES APLICADAS

a) Corrección Monetaria

La Sociedad revalorizó su Capital Propio inicial y sus Activos y Pasivos no monetarios existentes al 31 de Diciembre de 1980 con cargo o abono a los resultados del ejercicio.

b) Dentro del rubro Activo Circulante se incluyen \$ 244.147.875 por la adquisición del Terreno ubicado en Av. Kennedy, el cual se presenta a su valor de costo más corrección monetaria, el cual no excede a su valor neto de realización.

c) La sociedad posee un 99% de Inmobiliaria Centro Suecia Ltda., el cual se presenta dentro de Otros Activos por la suma de \$ 50.810.760.

d) Al 31 de Diciembre la cuenta corriente entre sociedades relacionadas presentaba un saldo acreedor de \$ 49.932.848. Los reajustes se han imputado a Reserva de Revalorización del Capital Propio con contrapartida a corrección monetaria por considerarse movimientos de dinero entre socios.

e) Activo Fijo

Los bienes del Activo Fijo se presentan a su valor de adquisición, más revalorización al 31 de Diciembre de 1980. La depreciación de los bienes ha sido calculada de acuerdo con el sistema de depreciación lineal, considerando los años de vida útil de los bienes.

2. PASIVOS A LARGO PLAZO

a) De acuerdo a los términos de los contratos de créditos suscritos con el Banco de Chile las deudas a largo plazo son las siguientes:

AÑO	US\$
1984	1.000.000
1985	1.115.000
1986	1.000.000
1987	1.000.000
TOTAL	4.115.000

b) Dentro del rubro Acreedores Varios se presentan los aportes recibidos de parte de los accionistas para comprar el terreno mencionado en la Nota 1) b), el cual asciende al 31 de Diciembre de 1980 a la suma de \$ 70.289.444.- incluida su actualización.

3. TRANSACCIONES

Durante el ejercicio no han efectuado Transacciones de Acciones los Señores Directores, Gerentes e Inspectores de Cuentas.

AMOS SAMANIEGO GARCIA
Representante Legal

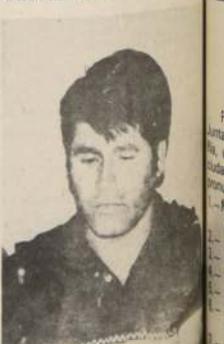
FERNANDO GRENZERAT DE FORNO
Contador C.C. 34073
Licencia 126862

INFORME DE INSPECTORES DE CUENTAS

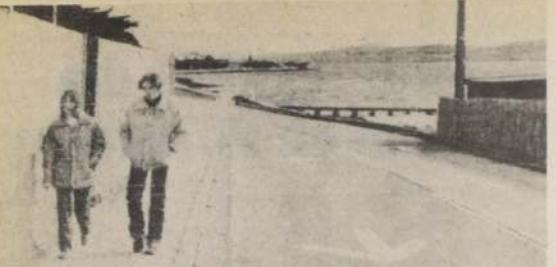
Los Inspectores de Cuentas que suscriben, certifican que han examinado el presente Balance General y Estado de Resultados y han encontrado sus saldos conformes con los del Libro Mayor.

Inspector de Cuentas
LIONEL SOEMAYOR PARRA

Inspector de Cuentas
SANTIAGO MONTT V.



En una exclusividad de La Nación, el reo por los homicidios de la V Región, Jorge Sagredo Pizarro, aparece en el interior de la Cárcel Presidio de Valparaíso en la primera fotografía tomada directamente



ISLAS MALVINAS (Falkland). — Dos civiles caminan a lo largo de una calle que muestra las flechas pintadas por las autoridades argentinas para indicar el cambio de dirección del tráfico. (Radiofoto difundida por la Agencia Oficial argentina de Noticias, TELAM. AP)

Una tensa situación se vive en islas ocupadas

BUENOS AIRES, Abril 13 (Latin-Reuters). — La situación en la capital de las Islas Malvinas es tensa y hay residentes que han expresado su deseo de abandonar las islas, dijeron hoy un despacho de un diario local.

Citando "fuentes civiles" que viajaron desde las Malvinas a la ciudad sureña de Comodoro Rivadavia, el diario La Razón señaló que las actividades básicas en Puerto de las Islas Malvinas continúan normalmente pero que existe el temor entre los malvinenses de que los argentinos "los usen de rehenes" en el caso de una confrontación armada con Gran Bretaña.

Agregó el diario que no hay motivo que justifique tal temor "por cuanto la población transita con libertad y no hay militares en las calles".

Sin embargo, según La Razón "hay grupos que quieren dejar las islas, en general todos los residentes han expresado que lo harían si pudieran, si no lo hacen no es por falta de libertad para viajar, sino porque existe bastante pobreza y son muy pocos los que pueden abandonar sus escasos bienes y empleos para irse a otra parte".

Desde la ocupación argentina el 2 de abril, poco más de una docena de malvinenses han abandonado las islas, dirigiéndose a Gran Bretaña y otras naciones.

CORPORACION DE PRODUCTORES DE HARINA DE PESCADO S.A.

CORPESCA

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas, para el día 26 de Abril de 1982, a las 12:00 horas, en calle Ahumada N° 370, piso 3°, Santiago, con el objeto de tratar las siguientes materias:

a) Adecuar los estatutos a las normas de la Ley 18.046, sobre sociedades anónimas; b) Modificar, sustituir y/o eliminar los artículos de los estatutos sociales que dicen relación con las materias que más adelante se señalan y/o agregar disposiciones sobre las mismas materias indicadas; y c) Agregar al estatuto social los artículos transitorios que sean necesarios para materializar las reformas que acuerde la Junta, eliminando aquellos que hayan perdido su oportunidad.

Para los efectos señalados en las letras a), b) y c) precedentes, la Junta tratará de la adecuación, modificación, eliminación y/o sustitución, total o parcial, de los artículos estatutarios que dicen relación con las siguientes materias:

Domicilio y duración social; capital y acciones; aumento de capital y del valor nominal de las acciones señalando en artículos transitorios su forma de entero y pago; títulos de acciones, registro de accionistas, transferencias y transmisiones de las mismas, fraccionamiento de acciones, extravío, hurto, robo o inutilización de títulos u otro accidente semejante; sanción por no pago de acciones; registro de accionistas; composición y quórum del Directorio, sus facultades, deberes, remuneraciones, renovación, garantía, acta de sesiones, operaciones con interés de sus miembros, inhabilidades para ser elegido, requisitos para ser elegido, elección, plazo de duración, cesación por inasistencia o ausencia del país, reemplazantes, sesiones del Directorio y su citación; votaciones y empates en sesiones del Directorio; renovación y reemplazo de los Directores, administración general de la sociedad y funciones del Directorio. Presidente, Gerente General y Gerentes, Juntas de Accionistas, sus cláses, materias de competencia de cada una, designación de auditores externos, convocatoria y citación, representación en ellas, quórum de constitución y de acuerdo, normas sobre votaciones y elecciones, escrituración y firma de actas, accionistas con derecho a participar en las Juntas, concurrencia de Directores y Gerentes a las mismas, aprobación y firma de sus actas; fiscalizadores, inspectores de cuentas y auditores externos; memoria, balance y distribución de utilidades, publicación de balance, envío de memoria y balance a los accionistas de la sociedad; distribución de utilidades, reparto de dividendos; causales de disolución de la sociedad; normas sobre su liquidación; arbitraje y cualquier otro aspecto que pueda o deba modificarse de acuerdo a las normas de la Ley 18.046 o que se refieran a algunas de las materias anteriores.

JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Además, por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas, la cual se celebrará inmediatamente a continuación de la Junta General Extraordinaria arriba citada, en el mismo lugar, con el objeto de tratar sobre las materias de su competencia.

PARTICIPACION EN LA JUNTA Y PODERES

Tendrán derecho a participar en las Juntas Generales de Accionistas precedentemente citadas, las personas que tengan acciones inscritas en el Registro de Accionistas el día 21 de Abril de 1982.

La calificación de poderes, si procede, se efectuará el mismo día de celebración de las Juntas.

EL PRESIDENTE

EL GERENTE

Gobierno argentino dispuesto a retirar tropas de las islas

BUENOS AIRES, Abril 13 (UPI). — Argentina está dispuesta a replegar sus tropas de las Islas Malvinas, siempre que Gran Bretaña acate plenamente las resoluciones de las Naciones Unidas sobre cese de hostilidades y descolonización, según una declaración oficial entregada por el gobierno de este país al organismo mundial.

La declaración, divulgada hoy por el Ministerio de Relaciones Exteriores, señaló que la resolución del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en relación al tema, que exige el cese de hostilidades, el repliegue de las tropas argentinas de ocupación y la iniciación de negociaciones, fue quebrantada por Gran Bretaña con la imposición de un bloqueo naval a las islas en disputa.

Agregó en relación al párrafo dispositivo 2, que pide el repliegue argentino, que el gobierno "está dispuesto a su cumplimiento, siempre que el reino Unido acate plenamente lo dispuesto en el párrafo dispositivo 1, y no pretenda utilizar la resolución 502 como un instrumento para revalidar un retorno a la situación colonial anterior", dijo el documento.

La Junta sesionó durante dos horas en dependencias del Estado Mayor

conjunto y no se tuvo información inmediata sobre el contenido de las deliberaciones.

Participaron de la reunión el Presidente de la nación y Comandante en Jefe del Ejército, General Leopoldo Galtieri, y los comandantes de la Armada, Almirante Jorge Anaya, y de la Fuerza Aérea, brigadier Basilio Lami Dozo.

También intervino en las deliberaciones el Jefe del Estado Mayor conjunto, Vicealmirante Leopoldo Suárez del Cerro.

El Secretario de Estado estadounidense Alexander Haig, que busca acercar a las partes hacia una solución diplomática negociada, y a tal efecto empeñará sus mejores esfuerzos", agregó.

REUNION DE LA JUNTA

BUENOS AIRES, Abr. 13 (Latin-Reuters). — La Junta Militar Argentina analizó hoy la evolución de la crisis con Gran Bretaña por las Islas Malvinas, tras el rechazo argentino a una propuesta de administración temporal compartida con Londres y Washington, dijeron fuentes castrenses.

La Junta sesionó durante dos horas en dependencias del Estado Mayor

La flota está en Puerto Belgrano

BUENOS AIRES, 13 (AP). — La marina Argentina informó hoy que su flota se encuentra en Puerto Belgrano, una base naval en la provincia de Buenos Aires a unos 1.500 kilómetros al norte de las Islas Malvinas, lista para entrar en operaciones "en momentos en que lo disponga la superioridad".

El parte dice acerca del bloqueo naval anunciado por Gran Bretaña a partir de ayer en un radio de 200 millas alrededor de las Malvinas.

"Dichos planes tienen el propósito de perturbar la navegación en el mar argentino, adyacentes a las Islas Malvinas, con medidas que estarán a cargo de varios submarinos, pues como es sabido unidades de superficie se encuentran aún a miles de kilómetros de la región sin posibilidades de intervermir".

"Las unidades de la flota de mar se hallan apostadas en los muelles de la base naval de Puerto Belgrano, listas para hacerse a la mar en momentos en que lo disponga la superioridad", agrega el comunicado.

Fuentes de la armada consultadas

Buques de Brasil inician maniobras

BRASILIA, Abril 13 (UPI). — La flota brasileña zarpó hoy hacia el litoral del Estado de Río Grande Do Sul en "maniobras de rutina", informaron voceros de la Armada.

A pesar de los desmentidos de los voceros y del propio Ministro de Marina, Almirante Maximiano da Fonseca, la partida de la flota fue asociada por diversos analistas con el conflicto que mantienen Gran Bretaña y Argentina por las Islas Malvinas y que podría resultar en enfrentamientos armados en el Atlántico Sur.

El Ministro negó que las maniobras "previstas desde hace un año" tengan relación con el bloqueo naval británico en un radio de 200 millas de las islas ocupadas por Argentina el 2 de abril.

El Jefe de Estado Mayor de la Armada, Almirante José Aratana, reiteró que no existe ninguna relación entre las maniobras y el bloqueo británico.

El secretario general desea ser informado de las más recientes posturas de los dos Gobiernos", dijo su vocero.

Agregó que ni el representante argentino, Eduardo Roca, ni el embajador británico, Anthony Parsons, han buscado la participación de Pérez de Cuellar en la disputa "en esta etapa".

Señaló que la decisión de regresar a Nueva York desde Ginebra se debía simplemente a su deseo de estar disponible y no significaba que Pérez de Cuellar estimara que la misión de buena voluntad del Secretario de Estado estadounidense Alexander Haig se hubiera estancado. "Por el contrario, tiene grandes esperanzas de que logrará éxito", afirmó el funcionario.

Jardineras Maternales

Fintini

Líneas Maternales
Modelo de Temporada
Además:

- Línea Juvenil
 - Pantalones de Hombres
 - Uniformes
 - Faldas
 - Blusas
 - Blazers
- Ventas por mayor y detalle precios especiales a comerciantes

Atención Continuada
Lunes a Sábado de 8:30 a 20 hrs
Fábrica y Salón de Ventas
Las Dalias 3029 (Macul Alt. 3.000)
Fonos: 2217834-2217139

Providencia 2528 - Local 4
(Galería Francisco de Aguirre)

Providencia 2198 Local 37
(Portal Lyon)

Providencia 2198 Local 48
(Portal Lyon)

Ahumada 83 Local 0203
(Edificio Eurocentro)

Huérfanos 740-Local 626
(Edificio Unicentro)

VISA

MasterCard

CASILLA 16550- SANTIAGO

TIMBRES AUTOMATICOS

Xstamper

SIN TAMPON



EVITE FALSIFICACIONES

El sistema ofrece, además, seguridad contra falsificaciones, ya que la forma que imprime es absolutamente diferente de los sellos convencionales, ya sea de goma o metálicos. Compare con una lupa y verá la diferencia.

SOLICITE UN VENDEDOR

IMPORTADORA PAFER LTDA.

CURICO 7 Of. 2

Fono 2298523

CASILLA 16550- SANTIAGO

REPÚBLICA DE CHILE
MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES
SUBSECRETARIA DE TELECOMUNICACIONES

ADMINISTRACION CHILENA DE TELECOMUNICACIONES
AMUNATEGUI N° 129 - TELÉFONO 88131

SANTIAGO

Se ha recibido en esta Subsecretaría una solicitud de modificación de condiciones de radiodifusión en Frecuencia Modulada presentada por Radio Santiago 54, concesionario de XQB-16, Radio Santiago, de esta misma ciudad, en la que solicita autorización para trasladar la planta transmisor y su sistema radiante a la Plaza N° 330-2, de la calle Alvaro Casanova en la Comuna de La Reina. Para ello, la planta transmisor con los estudios de la emisora ubicados en calle Triana N° 95, usará un enlace en la gama de 300 MHz, con equipos de 10 watts de potencia.

La publicación se hace en conformidad al Artículo N° 52º del DFL N° 4, que establece que la licencia se extiende a la que hubiere lugar.

SUBSECRETARIO DE TELECOMUNICACIONES

HIPERMERCADO JUMBO S.A.

Citación a Junta General Ordinaria de Accionistas. Cierre del Registro. Cítase a los señores accionistas a la Junta General Ordinaria que se celebrará en las oficinas de la Sociedad, Avda. Fco. Bilbao N° 4144, el 30 de Abril de 1982 a las 16 horas, con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondiente al tercer ejercicio comercial comprendido entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1981; tratar sobre la marcha de la Sociedad; designación de inspectores de Cuentas, y sobre cualquier otro asunto relacionado con la Sociedad que sea de incumbencia de la Junta. Con motivo de la reunión el Registro de Accionistas permanecerá cerrado durante los días 23 al 30 de Abril de 1982 ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

Santiago, Miércoles 14 de Abril de 1982
Buenos Aires y el Pacto de Rio
Por Ary Moleon
(Agencia Associated Press)

WASHINGTON, 13 (AP). — La Argentina pidió el poder adquirido en la Cumbre de las Naciones Unidas para invocar el Tratado de las Naciones Unidas que establece la soberanía de las islas Malvinas.

A diferencia de la OEA, que tiene un peso que es menor en el mundo, la OEA no tiene el mismo peso que tiene la ONU.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Los diez miembros de la OEA no participaron en la reunión.

Aumenta ...

(Viene de la Pág. 1A)

LONDRES, 13 Abril (LATIN-REUTER).—El Secretario de Estado estadounidense, Alexander Haig, dijo hoy que la crisis de las Islas Malvinas se tornaba cada vez más peligrosa y se desvió de itinerario de su gestión de paz entre Londres y Buenos Aires para ir a Washington a informar al Presidente Ronald Reagan.

Haig, que procura con su gestión impedir que el conflicto derive en hostilidades entre Argentina y Gran Bretaña, dijo que se habían presentado a ambas partes algunas ideas nuevas para tratar de dar solución a la disputa que mantienen por las islas ocupadas por fuerzas argentinas hace once días.

Perdió declinó dar ningún detalle al partir desde el aeropuerto Heathrow de Londres tras prolongadas conversaciones con líderes del Gobierno británico.

Dijo a los periodistas que haría otro viaje a Buenos Aires para reunirse con la conducción militar del país después de informar al Presidente Reagan.

"Hemos recibido ahora algunas ideas nuevas y mientras las partes consideran esas ideas ello me dará oportunidad de volver a Washington a informar al Presidente Reagan antes de regresar a Buenos Aires", dijo Haig.

Fuentes oficiales británicas dijeron que las nuevas ideas mencionadas por Haig habían tenido su origen en Argentina.

Las fuentes dijeron que Gran Bretaña mantiene su reclamo, respaldado por las Naciones Unidas, de que las fuerzas argentinas sean retiradas de las Malvinas.

Antes fuentes oficiales británicas acusaron al Gobierno argentino de desdecirse imprevistamente de compromiso que había tomado con Haig durante sus conversaciones del fin de semana en Buenos Aires.

Haig que está en el sexto día de una agotadora misión de paz intercontinental, fue interrogado acerca de la situación en el Cono Sur de Sudamérica en relación con el conflicto. Contestó que la situación en la región es peligrosa y que por lo tanto "existe gran urgencia por encontrar una solución política de acuerdo con la resolución 502 del Consejo de Seguridad".

FRACASO DE LA GESTIÓN

LONDRES 13 Abril (ANSA).—El Secretario de Estado Alexander Haig retornó hoy a su país afirmando que habían surgido "nuevas ideas" para una solución pacífica del pleito entre Gran Bretaña y Argentina, pero el Gobierno de Margaret Thatcher aseguró poco después que "había fracasado" la gestión de buenos oficios emprendida por los Estados Unidos.

En el aeropuerto de Londres, pocos minutos antes de volar hacia la base militar de Andrews (Washington), Haig dijo a los periodistas que retornaba para entrevistarse con el Presidente Ronald Reagan y proyectando volver prontamente a Buenos Aires, mientras las partes examinaban "las nuevas perspectivas" abiertas en el conflicto.

Perdió vocero del Gobierno británico afirmó, apenas una hora después: "Pese a lo que dijo el Secretario de Estado (Alexander Haig) la iniciativa de paz de los estados para las (islas) Malvinas ha fracasado".

"La fuerza naval de intervención (Task Force) británica sigue avanzando hacia los archipiélagos del Atlántico Sur con la misión de reconquistarlos", dijo el vocero.

En el aeropuerto de Heathrow, al cabo de otra agotadora jornada de conversaciones, Haig recordó que las "dificultades" surgidas en su misión pacificadora lo habían obligado a modificar su programa inicial de volver a Buenos Aires para mantener nuevos



COMODORO RIVADAVIA. — Soldados argentinos se aprestan a tomar posiciones como tripulantes de un carro blindado durante los aprestos bélicos que se realizan en esta ciudad, que se ha transformado en un centro de grandes maniobras militares. (RADIOFOTO AP).

contactos con los dirigentes argentinos.

Pero añadió: "Ahora hemos recibido nuevas ideas y mientras las dos partes examinan estas nuevas perspectivas, es oportuno que yo vuelva a Washington para hablar con el Presidente Reagan, antes de regresar muy pronto a Buenos Aires".

OEA OFRECE COLABORACIÓN

WASHINGTON, Abril, 13 (UPI).—La Organización de Estados Americanos ofreció hoy su "cooperación amistosa" a la gestión del Secretario de Estado norteamericano Alexander Haig para solucionar pacíficamente la crisis de las Malvinas.

La resolución dijo que la OEA ofrece su cooperación amistosa a los esfuerzos de paz que ya se están llevando a cabo, a fin de que se "aleje definitivamente el peligro de una guerra entre países que merecen el respeto de la comunidad internacional".

La respuesta inglesa fue conocida después que el embajador de Gran Bretaña, G. W. Harding, visitó al Canciller Ramiro Saravia Guerreiro y al jefe del Servicio Nacional de Informaciones, general Octavio Aguirre de Medeiros.

Ministra británica Margaret Thatcher sugirió hoy al presidente brasileño João Figueiredo que utilice su influencia ante el gobierno argentino para que ese país retire sus fuerzas de las Malvinas.

La Primera Ministra respondió así a una exhortación formulada el sábado por el presidente brasileño a la Primera Ministra británica que apuntaba a "asegurar tiempo suficiente para que se exploren los caminos de conciliación".

La dirigente británica instó a Figueiredo, más bien, a "utilizar su influencia ante el gobierno de Argentina", para que este país proceda a la desocupación de las islas.

La respuesta inglesa fue conocida después que el embajador de Gran Bretaña, G. W. Harding, visitó al Canciller Ramiro Saravia Guerreiro y al jefe del Servicio Nacional de Informaciones, general Octavio Aguirre de Medeiros.

GRAN BRETAÑA
RECHAZO TREGUA

LIMA 13 Abril (AP).—Gran Bretaña rechazó implicitamente la propuesta peruviana de una tregua de 72 horas y pidió al gobierno del Perú que más bien persuada al régimen argentino para que retire sus tropas de las Malvinas, ocupado el 2 del corriente.

El proyecto de los caribeños obtuvo sólo los votos de Antigua, Barbados, Granada, Jamaica, Santa Lucía, San Vicente-Granadina y Trinidad-Tobago.

La resolución, presentada por Colombia, Costa Rica y Ecuador, fue aprobada por consenso.

Antes de acordar su ofrecimiento, la OEA tuvo que sepultar en una avalancha de abstenciones —20 en total— una iniciativa de siete países caribeños de habla inglesa que mencionaba la resolución 502 de las Naciones Unidas.

La resolución aprobada por el Consejo de Seguridad de la ONU demanda la retirada inmediata de las tropas argentinas del archipiélago de las Malvinas, ocupado el 2 del corriente.

El proyecto de los caribeños obtuvo sólo los votos de Antigua, Barbados, Granada, Jamaica, Santa Lucía, San Vicente-Granadina y Trinidad-Tobago.

Los embajadores de México y Chile, aunque apoyaron el consenso, expresaron que el proyecto de los caribeños tenía aspectos positivos que deberían haber sido incorporados al colombiano.

Aunque Argentina elogió en la sesión los esfuerzos de Haig, señaló que "cualquier decisión no podrá impedir que, cuando así lo estime, invoque las disposiciones del TIAR" (Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca).

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

SUCERENCIA AL PRESIDENTE BRASILEÑO

BRASILIA, 13 (AP).—La Primera

resolución aprobada por el Consejo de Seguridad de la ONU demanda la retirada inmediata de las tropas argentinas del archipiélago de las Malvinas, ocupado el 2 del corriente.

El proyecto de los caribeños obtuvo sólo los votos de Antigua, Barbados, Granada, Jamaica, Santa Lucía, San Vicente-Granadina y Trinidad-Tobago.

Los embajadores de México y Chile, aunque apoyaron el consenso, expresaron que el proyecto de los caribeños tenía aspectos positivos que deberían haber sido incorporados al colombiano.

Aunque Argentina elogió en la sesión los esfuerzos de Haig, señaló que "cualquier decisión no podrá impedir que, cuando así lo estime, invoque las disposiciones del TIAR" (Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca).

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada por Gran Bretaña de enviar una flota de guerra a aguas territoriales de Argentina".

El embajador argentino, Raúl Quijano, agregó que el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca "es eficaz para tratar situaciones como la provocada

Santiago de Chile,
Miércoles 14 de Abril de 1982

Cuerpo B

Esta tarde con los checos

ALEMANIA FEDERAL CON IMPORTANTES AUSENCIAS

COLONIA, 13 (AP).— Alemania Federal, uno de los favoritos para conquistar el campeonato mundial, se presenta con un equipo improvisado, ya que cuatro de sus mediocampistas dejan de jugar por orden médica.

Para complicar aún más las cosas el entrenador Jupp Derwall, Ulrich sigue en España con su club de Madrid, y no podrá jugar.

En compensación, reaparecerá el Helt Rummennigge considerado uno de los mejores jugadores del mundo.

El peor problema para Derwall es que no tiene a Hors Hribesch, el estrella mediocampista de 31 años, lesionado y con peligro de tener que someterse a una operación que lo dejaría fuera del Mundial por seis meses.

Estoy seguro que estará en la lista de los 22 que irán a España, afirmó Hribesch. Si descanso un poco de las operaciones ahora, no necesitaré una operación.

Derwall se ha negado a anticipar su alineación definitiva o ideal para el Mundial.

Árbitro: Joel Quiniou, francés.

Bernd Schuster tampoco estará mañana (hoy) en el equipo alemán. Y Schuster, el estrella mediocampista de Barcelona, dijo que teme que tenga que operarse de una rodilla.

Pese a las lesiones, el entrenador checoslovaco Josef Venglos dijo que está seguro de que "los alemanes, que son mis favoritos para ganar la copa, nos mantendrán a la defensiva".

Venglos también enfrenta problemas de salud, pero personales, no de sus jugadores: es posible que tenga que operarse del riñón después de la operación de mañana (hoy).

Alemania derrotó a Checoslovaquia las dos últimas veces que se enfrentaron: 4-3 en octubre de 1978 en Praga y 1-0 en junio de 1980.

Derwall, quien renovó contrato para seguir como entrenador de la selección hasta 1986, volverá a usar a Pierre Littbarski, de 21 años, como clave del ataque. Matthaeus y Dremmler compartirán el mediocampo con el veterano Paul Breitner.

Derwall se ha negado a anticipar su alineación definitiva o ideal para el Mundial.

Árbitro: Joel Quiniou, francés.



Alemanes y argentinos tienen hoy serios compromisos con sus respectivos plantel para el torneo Mundial de Fútbol de España. Mientras los germanos federales, en Colonia, con muchas ausencias miden fuerzas con Checoslovaquia, los trasandinos lo hacen en Buenos Aires con la URSS. Por otra parte, Italia se enfrentará a la Alemania Oriental y Perú ante el combinado de Milán. Hoy es un día de intensa actividad en el panorama del fútbol mundial.

CHILE A ESPAÑA 82



Renovaron contrato al coach Jupp Derwall

COLONIA, 13 Abril 82 (DPA).— El seleccionador alemán Jupp Derwall podrá tener problemas con jugadores lesionados para el partido del equipo nacional de fútbol de Alemania Federal, mañana (hoy) en Colonia (18.15 GMT) contra Checoslovaquia, pero no necesita de momento preocuparse de su futuro.

La Federación Alemana de Fútbol prolongó ya la víspera el contrato con Derwall en otros cuatro años hasta después del "Mundial" de 1986 que se jugará en Colombia. Se incluye un aumento de sueldo compensatorio paralelo al porcentaje de la inflación.

DE FUTBOL ENTIENDE MUCHO

"Estamos muy satisfechos con el trabajo del Sr. Derwall", comenta el presidente de la Federación, Hermann Neuberger. "El Sr. Derwall tiene una manera muy hábil de tratar con los jugadores. Gusta de dejar la rienda suelta, pero sabe también ser consecuente. Y de fútbol entiende mucho", añadió.

Los próximos partidos amistosos del seleccionado mundialista alemán son el próximo 12 de mayo en Oslo contra Noruega y el 1º de junio en

DEPUES DE CAER ANTE FRANCIA

Italia enfrenta a Alemania Oriental

HAMBURGO, 13 abril 82 (DPA).— Italia quiere rehabilitarse en Leipzig (Alemania Oriental) por la vergonzosa actuación y humillante derrota sufrida ante Francia (2-0) en París el pasado mes de febrero.

El técnico italiano Enzo Bearzot, blanco de críticas después de la primera derrota contra Francia en 62 años, confía el miércoles (hoy) en el partido de preparación del Mundial contra la RDA ante todo en un hombre: Giancarlo Antognoni.

Bearzot espera que el "motor" del equipo, que desde la grave lesión (fractura de base del cráneo) que sufrió a finales del año pasado juega por vez primera con la selección, produzca los impulsos precisos para formar un potente conjunto cara a los mundiales de España.

COMO ESTAMOS HOY?

El entrenador de Alemania Oriental, Dr. Rudolf Krauses, que asumió el cargo de Georg Buschner, al fracasar Alemania Oriental en su empeño de clasificarse para España, desea sacar conclusiones en este cuarto partido contra Italia de "hasta qué punto estamos en camino de llegar a ser un equipo de categoría después de tres meses de trabajo conjunto". Bajo su dirección, la selección de Alemania Oriental perdió contra Brasil (3-1), derrotó a Grecia (1-0) y empató con Irak (0-0).

La inclusión de Serginho parece también las posibilidades de una convocatoria de Reinaldo, el centrocampista atacante del Atlético Mineiro, marginado de la selección por reiterados problemas físicos.

Santana ha dicho que Reinaldo es "irreemplazable" en la escuadra, pero solo cuando está en buenas condiciones físicas.

La inesperada exclusión de Mario Sergio parece dejar a Eder como dueño de la camiseta número 11.

FALCAO, "SUCESOR" DE PELE

Santana anunció que una de las posiciones que falta por llenar está reservada para Falcao, el mediocampista que juega en el Roma de Italia.

"Falcao está definitivamente en el equipo", dijo Santana. Falcao debe unirse al equipo a principios de mayo, una vez terminado el campeonato.

Perú se mide con un combinado milanés

MILAN, 13 (AP).— El Milán y el Internazionale dejaron de lado su tradicional rivalidad y formaron un combinado que mañana (hoy) enfrentará a la selección peruana de fútbol en un partido amistoso.

Los peruanos están incluidos en el grupo del torneo en España junto con Italia, Polonia y Camerún.

El miércoles pasado, en el primer partido de su gira por Italia, los peruanos superaron 1-0 al Fiorentina, equipo de la Primera División local.

El partido, de mañana, (hoy) que comenzará a las 18.45 GMT, podría servir a los peruanos para borrar la imagen dejada tras su presentación en Nueva York, donde acabaron de perder 5-1 ante el Cosmos de esa ciudad.

Elba de Padua Lima, el técnico brasileño que dirige la selección peruana, ha dicho:

"Los italianos sólo piensan en defenderte y juegan un fútbol muy previsible". "No tengo dudas de que derrotaremos a Italia en España. Los italianos podrían quedar eliminados en la misma primera ronda del campeonato".

Los comentaristas deportivos italianos, por su parte, dijeron luego de ver a los peruanos ante Fiorentina que Italia "fue lo suficientemente afortunada como para quedar en el mismo grupo que Perú" en la primera ronda del Mundial.

El combinado milanés no incluirá a Fulvio Collovati, Franco Baresi, Ivano Bordon, Giampiero Marini, Gabriele Orialli y Giuseppe Bergomi, jugadores del Inter y del Milán que estarán a disposición de la selección nacional, tampoco serán de la partida el escocés Joe Jordan y el puntero Rubén Buriani, que están lesionados.

Bersellini, técnico del "Inter" anunció el siguiente combinado: Piotti, Giuseppe Baresi, Maldera, Battistini, Canuti, Bini, Bagni, Prohaska (Novellino), Bugre, Beccalossi y Antonelli.



Elba de Padua Lima, DT peruano.

to italiano. Falcao, jugador elegante y de preparada técnica, fue calificado en una ocasión por Pelé como "mi sucesor".

LOS "CASI" SEGUROS

Algunos creen que Santana tiene un lugar para Batista, de Gremio, quien estuvo largo tiempo inactivo, pero ha vuelto a jugar bien por su nuevo club, Gremio.

Los 13 ya confirmados por Santana son:

Arqueros: Valdir Peres, Paulo Sergio, Carlos.

Defensas: Edevaldo, Oscar, Júnior, Edinho, Luisinho.

Mediocampistas: Renato, Cerezo, Delanteros: Serginho, Eder.

Santana podría también dar alguna nueva sorpresa en su lista definitiva, pero se cree que la lista se completaría con:

Defensas: Leandro, y Junior.

Mediocampistas: Falcao, Zico, Adílio, Sócrates y Vitor o Batista.

Atacantes: Paulo Isidoro y Careca.

Sorpresa por ausencias y presencias en scratch

mo tercero arquero, después del titular Valdir Peres y de Paulo Sergio.

Edevaldo, titular en el Mundialito — marcó el gol del empate 1-1 con Argentina — había sido eliminado pero ahora será reserva de Leandro, desplazando al vigoroso Perivaldo de Botafogo.

En el ataque, la gran sorpresa fue la eliminación de Roberto. Había sido titular en reñidos partidos de exhibición, pero pasó a reserva de Careca, del Guarani, en el amistoso entre Brasil y Alemania Occidental, cuando Brasil obtuvo una victoria de 1-0.

Roberto perdió ante Serginho de Sao Paulo la disputa por un lugar como centrodelantero. Pero Serginho podría tener que quedarse en el banco o por lo menos enfrentar ardua disputa con Careca.

En la lista de 13 anticipada por Santana se confirmó a Pedrinho como reserva de Junior en el extremo izquierdo de la zaga, con lo que terminaron las especulaciones sobre el regreso de Francisco Marinho, uno de los mayores jugadores del mun-

EDEVALDO HA RETORNADO

La lista parcial anunciada por Santana tuvo algunas sorpresas, por ausencias y presencias.

Entre las sorpresas, están los retornos del arquero Carlos, del club Ponte Preta de São Paulo, y del zaguero Edinho, de Internacional de Porto Alegre.

Ambos estaban alejados, el primero por lesión y el segundo por una baja en su rendimiento.

Las ausencias que más sorprendieron fueron las del centrodelantero Roberto Dinamita, de Vasco de Gama, y del zaguero izquierdo Mario Sergio, de São Paulo. Este último había sido titular en partidos recientes.

CARLOS, TRAS LA TITULARIDAD

Carlos, quien vuelve al seleccionado después de un año de ausencia, fue arquero titular hasta que se lesionó durante el Mundialito del año pasado en Uruguay. Regresa co-

los otros serán convocados des que sus equipos — Flamengo, Coritiba y Gremio — suspendieron su participación en el Mundialito, del cual disertaron las semifinales. El torneo terá el 22 y 26 de este mes, dependiendo de si es necesario algún desempate. Flamengo y Coritiba ganaron sus primeros partidos en semifinales a Guarani y Co-

Jugadores de Colo Colo visitan hogar de menores Niño y Patria

Comenzaron los actos conmemorativos por los 57 años de vida de la popular entidad alba

Con escenas emotivas y de profundas demostraciones de afecto hacia el club Colo Colo por parte de sus dirigentes y socios, se iniciaron ayer en su sede los festejos oficiales con lo cual la popularidad "alba" dio comienzo a sus 57 años de vida institucional.



Alejandro Ascui, presidente de Colo Colo, y el capellán pbro. Manuel Acuña Peña, que ayer encabezaron los actos celebratorios por los 57 años de vida de la popular entidad.

Desahuciadas conversaciones con Naval

Juvenal Vargas no se va de Rancagua

Además, se incorpora al plantel de O'Higgins el chillanejo Atanasovic

RANCAGUA. — Por razones estrictamente económicas quedaron sin efecto las gestiones que había iniciado la directiva de Naval de Talcahuano y sus dirigentes a conseguir la transferencia del centro delantero de O'Higgins, Juvenal Vargas, quien continuará ligado a la entidad rancaguina por la temporada 82.

De acuerdo a versiones extraoficiales, O'Higgins pidió por el pase de Vargas, 80 mil dólares, suma que la directiva navalina estimó exagerada, siendo ofrecido como máximo 60 mil dólares.

Tras dos noticias de cierta significación, se restableció el arquero Sergio Jatti, cuya intoxicación estomacal generó la gravedad que se presumió y llevó al plantel, el ex Nublense, el Atanasovic, quien podrá jugar en O'Higgins cuando la directiva de este autorice a anular el convenio firmado el chillanejo antes de aceptar la oferta rancaguina. Según conversaciones sostenidas entre los dirigentes de O'Higgins y de Iquique, existía el visto bueno para que Atanasovic sea inscrito oficialmente por O'Higgins.

El plantel celeste, entrenó hoy sin temas y mañana lo volverá a hacer en la casa del jugador.

DISCONFORMIDAD GENERAL

La binchada no está conforme todavía con lo que rinde el equipo rancaguino. Y ello lleva como lógica consecuencia que ésta le vuelva la espalda a las actuaciones poco convincentes. Esto está consciente el técnico Gerardo Cornejo quien nos manifestó que durante esta semana tendrá la difícil tarea de hacer rendir el equipo y despegar esa abulia que aflora en los encuentros oficiales, y que en los entrenamientos es totalmente diferente el ambiente, donde el plantel trabaja con mucha garra y entusiasmo.

Esta situación en largas charlas con los jugadores Cornejo las plantea en forma energética y golpeada, pero a nuestro parecer a este equipo que es



JUVENTAL VARGAS, que en la foto aparece inquietando a la defensa de Colo Colo, seguirá por el resto de la temporada en O'Higgins.

casi el mismo de hace tres años costará hacerle cambiar su manera de actuar y hacerle rendir lo esperado. Y recordemos que ésto, casi lo lleva al descenso en el último torneo.

Por ahora existe inquietud y se espera el vuelco para que en este torneo de Polla Gol se afinen los detalles, se

defina el planteamiento definitivo —que según tenemos entendido es resistido por algunos jugadores— y se pueda encarar la competencia oficial ya con un equipo que dé garantía de solvencia para no tener los amargos momentos sufridos en 1981.

Luis Oñate

Breves del fútbol

REAL MADRID. VALLADOLID, España, Abril 13 (UPI). — Real Madrid ganó hoy la Copa de España al derrotar al Sport de Gijón por dos goles a uno en un encuentro de fútbol disputado ante 28.000 espectadores.

EN LOS LOTA SCHWAGER. — Como virtualmente ya se calificaron fuentes de los jugadores del Club Lota Schwager la idea de la directiva de la institución para reducir sueldos de los futbolistas y el cuerpo técnico.

Jugadores de la institución señalaron que efectivamente a través del

Gildemeister, ubicado en el séptimo lugar

La Federación de Tenis de Chile recibió de la ATP (Asociación de Tenistas Profesionales) la última edición de la revista especializada "Tennis News".

La edición corresponde al 22 de marzo y en ella viene el ranking de, singles y dobles del mundo.

En el primer lugar de singles y dobles está ubicado el norteamericano John Mac Epro, seguido en single por Jimmy Connors de USA, e Iván Lendl de Chacosvoaqua, más atrás figuran Bjorn Borg, Guillermo Vilas y José Luis Clerc.

Hans Gildemeister, la primera raqueta de Chile, está ubicado en el séptimo lugar de los dobles y en el trigésimo de los singulares.

Pedro Rebollo está en el lugar 45, Jaime Fillo en el 140, Belus Prajou en 37 de los dobles.

El directorio agregó que la posibilidad se había manejado ante la crítica situación económica del club, el cual de nuevo se encuentra viviendo zozobras financieras similares a la crisis que viven varios cuadros del fútbol profesional.

CRISIS EN ARICA

No se alcanzó arreglo definitivo en la sesión de anoche del directorio del club de Deportes Arica. La reunión fue presidida por el vicepresidente Enrique Pinto y contó con la asistencia de 18 de los 25 dirigentes máximos, incluidos los marginados, Carlos Ferry, Juan Ossandón y Juan Villarroel.

Mañana, a las 20.00 horas, se efectuará una nueva reunión del directorio general, la que fue citada por el presidente general, Alcalde Manuel Castillo, ya que la crisis directiva tiende a profundizarse.

22 MIL ENTRADAS PARA EVERTON-SELECCIÓN

VIÑA DEL MAR. — 22 mil entradas fueron puestas a la venta en horas de esta tarde para el amistoso entre Everton y la selección chilena, a disputarse el próximo viernes en el estadio Sausalito, en esta comuna.

En la gerencia oro y cielo, se señaló que el programa es bastante atractivo y éste comenzará a las 19.00 horas con un show artístico de primera línea, que será animado por Antonio Vodanovic y la participación de la orquesta de Horacio Saavedra.

Posteriormente vendrá el fútbol entre Everton, reforzado con elementos de Colo Colo, y la selección nacional. Los fondos que se reúnan irán a incrementar los fondos del club viñamarino.



RODOLFO "LOBO" FISCHER, el ex crack de San Lorenzo y las selecciones argentinas, vendría a San Felipe...

San Felipe pretende traer al "Lobo" Fischer

SAN FELIPE. — Una contratación bombástica anunciaron directivos del "Uní" para el equipo del Aconcagua para el presente torneo Polla Gol y temporadas oficiales.

En efecto, el técnico del cuadro sanfelipeño, Luis Anabalon, adelantó que en conversaciones con la directiva para reforzar el cuadro surgió el nombre del recordado rompedor del fútbol argentino Rodolfo "Lobo" Fischer en la década del 70.

El goleador argentino que en la actualidad cuenta con 35 años, está jugando en Segunda División en el torneo argentino y es el segundo goleador del certamen y no le desagrada la idea de tentar suerte en nuestro país, según los primeros contactos.

Fischer es un jugador fuerte, un goleador que en el área que integró el cuadro de los "Cárcas Sucias" de San Lorenzo en 1968 y que integraban entre otros el meta Irusta, Chazarreta, Rols, "Oveja" Telch, Cocco, "Toti" Veglio, "Bambino" Veira y el Loco Narciso Doval.

Los partidos de Polla Gol

Con dos encuentros de Primera División se da comienzo al concurso N° 313 de los Pronósticos Deportivos de Polla Gol con los horarios y pautajes (entreparéntesis) que se indican a continuación:

SABADO 17

Partido 2 (16.00 hrs) Naval (5) - Rangers (7); Partido 7 (16.00 hrs) Palestino (2) - U. de Chile (8).

Domingo 18

Partido 1 (15.30 hrs) Atacama (3) - Cobresol (5); Partido 2 (15.30 hrs) Serena (2) - Arica (4); Partido 3 (15.30 hrs) S. Morning (0) - Magallanes (7); Partido 4 (15.30 hrs) Cobre sal (8) - Coquimbo (3); Partido 9 (15.30 hrs) G. Cross (1) - Iberia (2); Partido 11 (15.30 hrs) Fdez. Vial (5) - Talag. Ferro (3); Partido 12 (15.30 hrs) Ovalle (4) - Antofagasta (4); Partido 13 (15.30 hrs) Transandino (7) - S. Wanderers (5); Partido 5 (16.00 hrs) U. Católica (7) - U. Española (4); Partido 10 (16.00 hrs) Everton (7) - San Felipe (2); Partido 6 (18.00 hrs) A. Italiano (2) - Colo Colo (5).

COLO COLO VOLVIO AL TRABAJO

No tuvo mayor gravedad la lesión que sufrió el defensa central de Colo Colo, Ramón Ríos, quien en el match con Palestino, abandonó el campo afectado por un golpe en el parietal derecho.

Si embargo, como medida de precaución se practicaron el mismo día del match algunos exámenes los que no determinaron lesión ósea ni se detectaron lesiones óseas, salvo molestias en la dentadura.

Ríos, ya restablecido, entrenó con sus compañeros, ayer en Pedreros, en una sesión más bien recreativa y de análisis técnico del match con Palestino.

El plantel colocolino, se presentará el próximo martes 20 en Antofagasta en un cotejo amistoso ante el elenco local. En este partido, se inaugurará la iluminación del estadio antofagasta. La delegación que integrarán 16 jugadores, dos dirigentes y el cuerpo técnico, viajará el mismo martes o el lunes en la noche.

Marcapasos para Jack Dempsey

NUEVA YORK, 13 Abril (UPI). — El ex campeón mundial de peso completo Jack Dempsey ha recibido un marcapasos y se encuentra en satisfactoria condición en el centro médico de la Universidad de Cornell del Hospital de Nueva York, informó hoy su esposa.

Un portavoz del hospital entregó una declaración de la esposa del ex campeón diciendo que "todos nosotros, toda la familia de Jack Dempsey, estamos muy agradecidos por el interés y la preocupación que sus buenos

La selección...

(Viene de la Pág. 1A)

Nacional y la única derrota en dos años la experimentó Chile ante Uruguay (1x2) en un partido muy bien jugado por ambos equipos.

Ahora, sin embargo, el saldo no es tan positivo. De tres partidos jugados, lo mejor ha sido sin duda esa victoria del comienzo ante Perú (que luego se tomó desquite en Lima). Después vino esa dificultosa victoria ante Defensor 1x0 y ahora esta derrota ante Botafogo de Brasil.

Ahora, muchos sostendrán con toda razón que un empate en el encuentro de noche hubiera sido lo más justo. Sin embargo, insistiendo en que perder, ganar o empatar no es lo más importante, lo que si preocupa es ese saldo tan pobre en goles y las dificultades que tiene el equipo chileno para romper cercos defensivos poblados.

Con el agravante de que anoche al verse en desventaja, el cuadro nacional se adelantó temerariamente. Esto, que puede constituir motivo de elogio por la vergüenza demostrada al intentar cambiar el resultado negativo, es muy peligroso si se toma en cuenta lo que puede pasar si se dejan espacios abiertos para el contra golpe a los delanteros austriacos y alemanes. Que nos imaginamos serán más confundentes de lo que fueron anoche estos brasileros de Botafogo.

LAS COSAS RESCATABLES

Que también las hay, por supuesto. El primer tiempo de Gamboa y Ma-

nuel Rojas. Uno demostrando que es un wing de gran categoría internacional al crearle problemas en gran magnitud al ex seleccionado brasileño Perivaldo y el otro ratificando que es insustituible en el mediocampo chileno, que pide a gritos un conductor que ordene el juego y alimente con precisión a los atacantes.

También es muy positivo que hayan vuelto a jugar, por fin, Valenzuela y Garrido, quienes volvieron a hacer fútbol en serio después de una inactividad cercana a los cuatro meses y se vieron mucho mejor de lo que cualquiera pudiera haber presupuestado.

Ahora, lo negativo en el análisis individual, preferimos seguirlo obviando y esperar que cada uno de los integrantes de este plantel nos recuperen sus condiciones en los dos meses que faltan para el inicio del Mundial. Porque a lo mejor, este tropiezo ayuda a que lleguemos mejor parados a Oviedo. (Gerardo Ayala).

SINTESIS

ARBITRO: Mario Lira; CHILE: (0) Osbén Garrido, Valenzuela, (Soto), Figueroa y Escobar; Rivas, Bonvallet y Rojas; Yáñez, Caszely (Letelier) y Gamboa.

BOTAFOGO: (1) Paulo Sergio; Perivaldo, Roberto Carlos, Gaúcho, Washington; Osvaldo, Almir y Ademir (César); Gerardo, Te (Mirandinha) y Gerson.

GOL: 11º Carlos Roberto.



Miguel Ángel Gamboa fue el atacante más peligroso del equipo chileno. En la foto busca entrada en la defensa brasileña.

Nublense es líder en torneo Cadetes

CONCEPCIÓN. — En calidad de puntero junto a Naval, Concepción y Huachipato quedó en las Divisiones de Segunda y Primera Infantil el conjunto de Nublense luego de cumplirse los partidos pendientes que el cuadro de Chillán tenía con el representativo de Malleco Unido en el fútbol cadetes zona sur.

La representación nublense venció en segunda infantil por dos a cero y por tres a uno en primera infantil, en tanto que en juvenil cayó derrotado por cero a uno por los angelinos.

En segunda los chillanejos quedaron acompañados a Concepción y Huachipato con cuatro puntos, mientras que en primera son líderes junto a Naval y al mismo cuadro siderúrgico, marchando como colistas en la serie juveniles.

Como máximo anotador de primera infantil está Jaime Ortíz, de Naval, con 4 goles, como goleador de segunda, José Reyes y Sandro Navarrete de Huachipato y Erwin Ortega de Deportes Concepción, con dos tantos y en juveniles como principal cañonero figura Pedro Toledo de Green Cross.

La tercera fecha se jugará el próximo fin de semana comprendiendo los siguientes cotejos: Huachipato-Naval, Vial-Nublense, Green Cross-Deportes Concepción, Malleco-Lota Schwager y Iberia-Linares.

Rebajas de sueldos en Santiago Morning

Drásticas medidas para impedir el cierre de la entidad

Los sueldos de la mayoría de los jugadores de Santiago Morning serán rebajados y los contratos de cuatro jugadores serán rescindidos para paliar la crisis económica por la que atraviesa el club, según determinó la directiva.

Los jugadores fueron informados de las medidas que se aproximan cuando se aprestaban a iniciar su entrenamiento en una pista secundaria de atletismo en el Estadio Nacional, lugar que ocupan en vista de que los jugadores no pueden hacer el gasto diario de ir a entrenar a Melipilla, ciudad sede de la institución.

Al lugar llegó el presidente del club, Teodoro Picart, quien explicó crudamente que "si nos reducimos la planilla, tendremos que bajar las cortinas del club y todos quedarán cesantes".

RESPALDO A CRUZ

Posteriormente Picart detalló que las rebajas de sueldos se aplicarán individualmente de acuerdo al rendimiento y la conducta de los jugadores. "Se verá cada caso en particular antes de decidir", señaló.

Al mismo tiempo, el entrenador Humberto Cruz dijo que la directiva le había ofrecido pleno respaldo reconociendo que "con este plantel no se puede hacer más". El técnico aseveró que con este equipo "volvería a ser campeón de Ascenso, pero no es bueno para jugar en Primera, y eso lo saben los dirigentes".

Sobre las medidas económicas adoptadas, Cruz dijo que había preferido otra: "rescindir contrato a unos cuatro jugadores que no han demostrado carácter y reemplazarlos por otros más baratos y mejores". Cruz no detalló quiénes serían los marginados ni quienes sus reemplazantes.

COMISION

Conocida la decisión de los directivos, los jugadores se reunieron para formar una comisión que dialogue con los dirigentes y obtenga la anulación de la medida anunciada. Esta comisión quedó integrada por Francisco Fairlie, Germán Rodríguez, Raúl Toro y Jaime Ramírez.

Poco antes un portavoz del hospital había señalado que el ex campeón se encontraba en "crítica pero estable" condición.

El ex pugil, de 86 años de edad, fue admitido en el hospital el domingo y no se había informado sobre las características del mal que lo aquejaba.

Dempsey, uno de los grandes boxeadores de todos los tiempos en la división completa, ganó el título de manos de Jess Willard en 1919 y lo defendió cinco veces antes de perderlo ante Gene Tunney en 1926.

GRANADILLA COUNTRY CLUB S. A.

ESTADOS FINANCIEROS AÑO 1981

Autorizado por D.S. N° 2669 del 6-1-1920 y modificado por D.S. N° 17.100 del 17-4-47; N° 2.853 del 20-1-54; N° 2.446 del 17-3-55; N° 1.777 del 23-2-56; N° 669 del 21-1-60; N° 3.703 del 2-12-63; N° 2.325 del 25-8-65; N° 272 del 25-2-70 y Resolución N° 669 del 2 de Marzo de 1976.
DOMICILIO LEGAL: Camino Granadilla, km 1
CASILLA CORREOS: N° 583
TELEFONOS: 976848 y 971590
VINA DEL MAR.

PRESIDENTE: Sr. KURT REICHARDT SCHEEL
VICE-PRESIDENTE: Sr. EDUARDO HAJNA RIFO
SECRETARIO: Sr. FELIX LAGREZE BYRT
Tesorero: Sr. GUSTAVO JEANNERET CHELLEW
DIRECTORES: Srs. ARMANDO CABALLERO ZAMBELLI; GUILLERMO CASTRO SALAS; HERMAN CORSEN MULLER; HUGO MAX GROVE FONTAINE; LUIS SEGOVIA FIGUEROA
GERENTE: Sr. O. PATRICIO SILVA LOAYZA

DIRECTORIO

CAPITAL Y RESERVAS \$ 45.992.975,00

ACTIVOS

ACTIVO CIRCULANTE		\$ 616.037,85
Disponible	\$ 221.789,56	
Deudores de Cuentas	\$ 167.900,00	
Deudores Varios	\$ 44.017,37	
Gastos pagados anticipados	\$ 169.987,86	
Otros Activos Circulantes	\$ 6.766,32	
Impuesto por recuperar	\$ 5.576,74	
Total Activo Circulante	\$ 616.037,85	
ACTIVO FIJO		\$ 51.165.642,56
Terrenos	\$ 29.647.230,82	
Edificios, Construcc. Conchas	\$ 13.994.618,20	
Maquinarias, Equipos, Instalaciones	\$ 11.578.368,86	
Sub Total	\$ 55.220.217,88	
Menos:		
Depreciación acumulada	\$ 3.217.847,33	
Depreciación del ejercicio	\$ 836.727,99	
Total Activo Fijo	\$ 51.165.642,56	
OTROS ACTIVOS		1.093.075,00
Gastos Diferidos	\$ 1.093.075,00	
Total Otros Activos	\$ 1.093.075,00	
TOTAL ACTIVO	\$ 52.874.755,41	

PASIVOS

PASIVO CIRCULANTE		\$ 2.372.106,35
Préstamos Bancarios (30 días)		\$ 400.000,00
Cuentas por pagar		\$ 462.475,02
Cuenta Cte. Corporación Deportiva		\$ 1.509.631,33
Total Pasivo Circulante		\$ 2.372.106,35
PASIVO A LARGO PLAZO		\$ 4.509.674,00
Indemnización por años de servicios		\$ 4.509.674,00
Total Pasivo a largo plazo		\$ 4.509.674,00
CAPITAL Y RESERVAS		
Capital, dividido en 50.000 acciones, autorizadas y Pagadas		\$ 5.475,00
Fondo Reservado Legal		\$ 688.864,96
Fondo Futuro, Divid. Circul. 1.531		\$ 1.197.467,91
Fondo Riego Fomento y Desarrollo		\$ 3.335.192,60
Fondo Reservado Futuro, Aumento Capital		\$ 43.137.996,50
Fondo Reservado Capital Propio Ley 15.564		\$ 812.753,12
Pérdida del Ejercicio		\$ (3.179.775,03)
Total Capital y Reservas		\$ 45.992.975,00
TOTAL PASIVOS CAPITAL Y RESERVAS		\$ 52.874.755,41

ESTADO DE RESULTADOS

RESULTADOS OPERACIONALES		\$ (1.720.341,76)
Ingresos de la Explotación		\$ 1.054,58
Menos:		
Costo de la Explotación y Administración		\$ (1.721.396,34)
RESULTADOS NO OPERACIONALES		\$ (1.459.433,27)
Ingresos fuera de la Explotación		
Pérdida por corrección monetaria		\$ (1.459.433,27)
Pérdida del Ejercicio		\$ (3.179.775,03)

Las Notas N° 1 al 8, forman parte integrante de estos Estados Financieros.

HECTOR I. GONZALEZ SEPULVEDA
Contador Reg. C.C. N° 21589
Licencia 105050

GUSTAVO JEANNERET CHELLEW
Tesorero

O. PATRICIO SILVA LOAYZA
Gerente

LEONARDO REIMANN VALDES
Inspector

GERALD FOX RETTIG
Inspector-Suplente

MARIO LAHSEN CHAER
Inspector

Hemos examinado el presente Balance al 31 de Diciembre de 1981, encontrándolo conforme con los Libros de Contabilidad y Documentos presentados.

ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICIÓN FINANCIERA		
Ejercicios terminados al 31 de diciembre de	1981	1980
Fuentes y Uso de Fondos		
Utilidad (Pérdida) del ejercicio	\$ (3.179.775,00)	(2.365.373,00)
Depreciación del Ejercicio	\$ 789.933,00	868.283,00
Otros Fuentes Operacionales		
Pérdida venta Activo Fijo	\$ 22.164,00	
Total de Recursos Operacionales	\$ 2.367.678,00	1.332.699,00
Otros Fuentes de Fondos		
Ventas de Activos Fijos	\$ 220.000,00	
Aumentos de Pasivo a Largo Plazo	\$ 1.526.203,00	531.224,00
Total Recursos No Operacionales	\$ 1.746.203,00	531.224,00
Total Fuentes de Fondos	\$ (621.475,00)	(801.475,00)
Usos de Fondos		
Adiciones Al Activo Fijo	\$ 1.695.475,00	544.924,00
Total Usos de Fondos	\$ 1.695.475,00	544.924,00
Aumento (Disminución) del Capital de Trabajo	\$ (2.316.950,00)	(1.346.399,00)

NOTAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS

NOTA 1.—RESUMEN DE CRITERIOS CONTABLES APLICADOS

a) General. Los Estados Financieros al 31 de Diciembre de 1981, han sido confeccionados con principios de contabilidad generalmente aceptados, normas legales vigentes y disposiciones específicas de la Superintendencia de Valores y Seguros y las contenidas en los Boletines Técnicos del Colegio de Contadores de Chile A.G.

b) Corrección Monetaria. Se ha corregido financieramente el Capital Propio inicial, así como los Activos y Pasivos no monetarios y las Cuentas de Resultado, para reflejarlos a moneda de la fecha de cierre (ver Nota N° 2). Con el objeto de permitir una clara comparación, se ha procedido a actualizar los cifras al 31 de Diciembre de 1980, aplicando el factor 1.095.

c) Activo Fijo. Los rubros del Activo Fijo han sido valorizados al costo más revalorizaciones legales y se presentan al costo de adquisición revalorizado menos las Depreciaciones Acumuladas, actualizadas.

d) Indemnizaciones por años de servicios. Este rubro presenta la obligación vigente al 31 de Diciembre de 1981. La Sociedad ha contabilizado esta obligación aplicando el método del costo devengado del beneficio, según lo recomendado por el Colegio de Contadores de Chile A.G., en sus Boletines Técnicos, aplicando una tasa de descuento del 5 por ciento.

NOTA 2.—CORRECCIÓN MONETARIA.

La aplicación de la Corrección Monetaria financiera, conforme las normas establecidas por la Superintendencia de Valores y Seguros y el Colegio de Contadores de Chile A.G. (Nota 1, b), originó un cargo Neto a Resultados del ejercicio Comercial 1981 de \$ 1.459.433,27 el que se describe en el siguiente cuadro:

CONCEPTO	CARGO	ABONO
Revalorización Capital Propio Inc.	\$ 4.266.129,00	
Corrección Activos no monetarios		4.761.045,28
Corrección Pasivos no monetarios	1.961.617,97	
Corrección Resultados	73,58	7.342,00
TOTALES	\$ 6.227.820,55	4.768.387,28
CARGO NETO A RESULTADOS	\$ 1.459.433,27	

A los señores Presidentes y Directores
Granadilla Country Club S.A.

Hemos examinado el Balance General de GRANADILLA COUNTRY CLUB S.A., el estado de Resultados y el correspondiente Estado de Cambios en la Posición Financiera por el ejercicio de doce meses finalizado el 31 de Diciembre de 1981. Nuestro examen fue practicado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas e incluyó, por tanto, comprobaciones parciales de los registros contables y otros procedimientos de auditoría que consideramos necesarios en las circunstancias.

En nuestra opinión, considerando lo señalado en la Nota N° 5, los Estados Financieros leídos conjuntamente con las respectivas Notas, presentan razonablemente la situación financiera y económica de GRANADILLA COUNTRY CLUB S.A. al 31 de Diciembre de 1981, así como los resultados de sus operaciones y los cambios en la posición financiera por el período de doce meses terminados a dicha fecha, confeccionados de acuerdo con las normas impuestas por la Superintendencia de Valores y Seguros y con principios de contabilidad generalmente aceptados, aplicadas uniformemente con los del ejercicio anterior.

NATERO Y CIA. LTDA.

NOTA 3.—INDEMNIZACION POR AÑOS DE SERVICIOS

Como se explica en la Nota 1, b), la Sociedad ha contabilizado esta obligación estimando una tasa anual de intereses del 5 por ciento, estimándose la obligación en forma individual por cada trabajador, base que es consistente con lo utilizado en el año anterior.

NOTA 4.—ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO.

Bojo, en cuadro anexo, con el mismo nombre, se presentan los movimientos de los respectivos cuentas de Patrimonio durante el presente ejercicio y su composición al 31 de Diciembre de 1981.

NOTA 5.—CORPORACION DEPORTIVA.

En el año 1980, se constituyó la "CORPORACION DEPORTIVA CLUB DE CAMPO GRANADILLA", entidad sin fin de lucro, encargada de las Actividades Deportivas y que a la fecha de los presentes Estados Financieros ya ha obtenido su Personalidad Jurídica y se encuentra en operaciones.

El contrato de comodato, suscrito entre "GRANADILLA COUNTRY CLUB S.A." y la "CORPORACION DEPORTIVA CLUB DE CAMPO GRANADILLA" vigente a contar del 1º de Julio de 1980, determina que las cuotas sociales y de incorporación, erogados por los socios, pertenecen desde esa fecha a la Corporación Deportiva, esto significa una disminución de \$ 2.482.115,98 en el resultado de la Sociedad, en el presente ejercicio.

A contar del 1º de Enero de 1981, la "CORPORACION DEPORTIVA CLUB DE CAMPO GRANADILLA", lleva contabilidad separada e independiente del "GRANADILLA COUNTRY CLUB S.A."

NOTA 6.—REMUNERACIONES AL DIRECTORIO.

De acuerdo a los estatutos, la Sociedad no contempla este tipo de obligación.

NOTA 7.—TRASPASO DE ACCIONES.

Durante el presente ejercicio no se ha efectuado traspasos de acciones entre los señores Directores.

NOTA 8.—CONTINGENCIAS.

Con fecha 4 de Febrero de 1982, el Granadilla Country Club S.A. sufrió un atentado terrorista que le produjo daños, los cuales se encontraban cubiertos por Póliza de Seguros del Consorcio Nacional de Seguros.

La reparación de los daños, demorará aproximadamente cuatro meses.

ESTADO DE CAMBIOS EN EL PATRIMONIO

Período comprendido entre el 1º de Enero y el 31 de Diciembre de 1981

	31-12-1980	Distribución Utilidad Absorbe Pérdidas	Sub Totales	Distribución Revolotización Capital Propio	Otras Movimiento	31-12-1981
Capital, pagado	\$ 5.000,00		5.000,00	475,00		\$ 5.475,00
RES. DE REVALORIZACION (total)	\$ 40.137.670,88		40.137.670,88			
Capital Propio art. 35 L. 15.564	742.240,29		742.240,29	70.512,83		\$ 612.753,12
Acumulado de Capital	39.395.430,59		39.395.430,59	3.742.565,91		\$ 43.137.996,5

El Tejar y Bellavista definen la "Recopa"

El clásico torneo de fútbol de Concepción no tuvo un ganador. Los cuadros campeones de Chillán y Talcahuano irán el próximo domingo por la corona

CONCEPCIÓN. — Sin campeón sigue la Recopa '82. Los últimos resultados produjeron una igualdad por el primer lugar entre El Tejar y Bellavista, lo que, según las bases, obliga a jugar un partido de definición que tendrá lugar el próximo domingo, en la mañana.

En Penco, ante 1.480 personas que pagaron 88.800 pesos, hubo sendos empates en los partidos preliminares: Antena 0, Centro Juvenil 0—y de

El Tejar 1, San Vicente 1—

mientras que en el segundo en-

cuentro, Bellavista dio cuenta de Industrial por 2 a 0 y quedó así con 7 puntos, al igual que los chillanejos.

Cerca estuvo El Tejar de consolidar una victoria y quedar con el máximo galardón de la Recopa Regional de Fútbol. Volvió a mostrar su calidad de equipo bien coordinado, a pesar de que no contó en la plenitud de sus condiciones a Mario Hormazábal y Bernardo Uribe, dos piezas fundamentales en su estructura. Se la arregló bien y en el primer tiempo

justificó su victoria parcial. San Vicente, prácticamente se limitó a defender. A veces lo hizo con demasiado impetu o con exagerada violencia. A los 12 minutos el árbitro Jorge Raby —estuvo impecable en su desempeño— sancionó una falta de Sánchez en contra de Hormazábal como penal y Bello se encargó de poner el 1-0. Después hubo un par de situaciones propicias, pero el arquero Muñoz y los propios zagueros, impidieron que el gol se convirtiera.

En el segundo tiempo salió Hormazábal en El Tejar y a la par era sustituido Luis Vega en San Vicente. Con Delgado, el equipo porteño ganó en penetración. Por eso no extrañó que llegara el empate. El zaguero Sánchez estuvo muy certero y preciso para conectar un tiro de esquina y registrar la igualdad, cuando corrían los 18 minutos. Lo que vino luego fue una lucha ardua. Los dos querían el triunfo aunque para los porteños no fuera sino sólo para darle una mano a Bellavista, puesto que nada tenían que ver con el título. Sin embargo, a la buena intención se opuso la fuerza, que terminó imponiéndose en defensa, justo empate.

BELLAVISTA Y SU EXPERIENCIA

A base de la experiencia de sus hombres, Bellavista, en el partido de semifinal, logró superar a Industrial. Villegas y Carlos Reyes, de penal, uno en cada tiempo, sellaron la victoria de los porteños. No hubo lugar a dudas sobre la legitimidad del resultado. El mediocampo de Bellavista fue la plataforma desde donde surgió la experiencia para doblegar a un portero, pero desordenado rival. Buenas figuras del ganador fueron Arias, Arellano, Bello y Carlos Reyes. Dirigió Sergio Aravena.

En el preliminar, Antena de Huapenco y Centro Juvenil no lograron superarse, en un partido apenas discreto que controló Jaime Sepulveda. Estos equipos, con cero a cero quedaron en las ubicaciones finales: Antena quinto y Centro Juvenil sexto, con 4 y 3 puntos, respectivamente.

VIBRANTE EMPATE. — Las representaciones de El Tejar de Chillán y San Vicente de Talcahuano igualaron a un gol en el match-base de la ronda final del torneo de fútbol RECOPA, que se jugó a estadio lleno en Penco. Con este resultado, el conjunto chillanejo y Bellavista (que ganó a Industrial 2x0) lograron empatar el primer lugar. Por lo tanto el próximo domingo deberán definir el título del espectacular como tradicional torneo de Concepción. En la foto, Víctor Gutiérrez (derecha) anula la entrada de Julio Palma (Gentileza de El Sur, de Concepción).

Gran interés por participar

Suplementeros organiza Maratón de Carabineros

Club Atlético Suplementeros esquisquita los detalles para lo que será la gran Maratón del 25 de mayo en homenaje a Carabineros de Chile.

En circuito para Todo Competidor, tendrá una distancia de 22.400 metros.

Las damas y seniors participarán sobre una distancia de 9.000 metros, además se contará con la participación de un grupo especial de carabineros de diversas comunas y de las escuelas, los que estarán en la prueba para Todo Competidor.

CIRCUITO "TODO COMPETIDOR"

Salida desde la Plaza San Isidro, a Fuerzas Especiales, continúa hasta Avenida Matta, enfilarlo calle Chiloé; luego toman calle Vicuña Mackenna, Rodrigo de la Cerda, José Pedro Alessandri, Curicó, Antonio Varas, Eleodoro Fernández, Miguel Claro, Providencia, avenida del Libertador Bernardo O'Higgins, Curicó y de nuevo San Isidro, donde estará la meta, en el mismo lugar de partida.

Se programó este circuito para que las participantes pasen por distintas unidades, entre ellas: Cuarta Comisaría; Escuela de Suboficiales; Cuartel de Carabineros; Escuela de Suboficiales; 19º Comisaría; Guardia Civil; Edificio Diego Portales con llegadas Especiales.

HORARIOS

La carrera de fondo ha sido programada para las 11.30 horas, dando, primero, la de damas, y las categorías de Seniors, a las 13 horas, con salida desde la Plaza San Isidro, frente a FF. EE., Avenida Matta, Irarrázaval, Antonio Varas, Curicó y San Isidro. Con este horario se pasará por el Hospital de Suboficiales, Escuela de Carabineros y llegará a FF. EE.

Los Seniors han sido divididos en categorías, por edades: de 40 a 49 y de 50 a 59 años.

Los más jóvenes, de 15 años adelante, en un recorrido de 9.000 metros.

CON "LA NACION"

La directiva del Deportivo Atlético Suplementeros estuvo con el jefe de

Huapenco, Hugo Gascón Opazo, y logró que la Maratón tuviera el respaldo de La Nación, razón por

la cual se hace un llamado a todos los clubes del país para que se inscriban.

Ya han hecho los representantes de Temuco, de Transportes "G. Martínez", con premios que donarán los clubes de la Vega Central.

"La Nación" ha colocado un hermoso cartel para que sea disputado en la Vega Central, que siempre le ha brindado al pedestre nortino y al

atleta un terreno de competencia.

Las inscripciones se reciben en el

círculo de la Asociación Chilena de Jueces de Atletismo, afiliados a la Federación Atlética de Chile. En cuanto a los atletas de provincias pueden enviar un telegrama comunicando su participación para tomar las medidas necesarias de parte del Deportivo de Suplementeros, para los pasajes y la estada en la Región Metropolitana.

LOS JUECES

Se contará con la gentil participa-

ción de Patricia Carboné, de Arica, que junto a otras de Osorno, tendrán un pleito en la distancia de 9.000 metros, en la maratón de homenaje a Carabineros de Chile.

DE TODO CHILE

Entre las damas, hay que destacar la presencia de Patricia Carboné, de Arica, que junto a otras de Osorno,

tendrán un pleito en la distancia de 9.000 metros, en la maratón de homenaje a Carabineros de Chile.

SENIORS

Los atletas Seniors han sido programados en tres categorías, de 40 a 45 años, de 45 a 49 y de 50 adelante. Todos los que deseen se pueden inscribir para una distancia de 9.000 metros.

DIRIGENTES

Carlos Díaz, Salinas y Hernández, tres dirigentes del Deportivo Atlético de Suplementeros, fueron a buscar apoyo a la Vega Central y los transportistas de Temuco se lo dieron a través de la Empresa "G.F.", por intermedio de su gerente, Raúl Blanché.

DIRIGENTES

Carlos Díaz, Salinas y Hernández, tres dirigentes del Deportivo Atlético de Suplementeros, fueron a buscar apoyo a la Vega Central y los transportistas de Temuco se lo dieron a través de la Empresa "G.F.", por intermedio de su gerente, Raúl Blanché.

INSCRIPCIONES

Las inscripciones se reciben en el

Deportivo Atlético Suplementeros, en calle Arturo Prat 468, y también hasta media hora antes de la partida, el día 25 del presente, en Plaza San Isidro, frente a Fuerzas Especiales.

CUANDO PARAN LOS PEDALES

Por Tito Paris

Los recintos deportivos como velódromos no son fáciles.

Los costos de sus construcciones son elevadísimos y por cierto, sus propias mantenciones.

En Francia en la última década se levantó sólo una pista de 250 metros, como la que existe en Playa Ancha, pero para trabajos de preparación de corredores.

En Italia es la propia Federación Nacional la que está en constante inspección de aquellos "velo" que necesitan las reparaciones adecuadas.

En Chile, se permite el lujo de "perder" pistas. De que sus autoridades pedaleras se preocupen más de otros problemas que trabajar por defender lo que antecesores les legaron tras grandes esfuerzos.

OooO

Hubo ciudades que perdieron sus velódromos por diversas razones.

Concepción con su famosa pista de Las Tres Pascualas, Parral llegó a levantar una pista a puro esfuerzo de la comunidad. Rancagua aún tiene una pista municipal, no es muy útil por la deficiente nivelación de cada peralte. Iquique contó con una cinta asfaltada y hace algunos años fue destruida. Incluso antes de la pista municipal, hubo otra allá por el año 1927. En la lejana Villa Arenas, existió una de tierra y ahora se construyó en su reemplazo una de cemento con algunas deficiencias.

OooO

Por tales razones entendemos que es importante que el ciclismo chileno exija una pronta respuesta a cuatro problemas vivientes.

1) Recuperar en forma definitiva el velódromo de Playa Ancha. La pista de Valparaíso costó 40 años en su construcción y por falencia de clubes y dirigentes, el recinto porteño cerró sus puertas al pedalero.

2) Aclarar en forma, el uso adecuado del velódromo del Estadio Nacional. Saber en forma clara a qué organismo se debe recurrir para entablar el compromiso de mantención y/o ocupación de la pista.

3) Apurar y cautelar la iniciación de la obra gruesa del velódromo de Curicó. Su construcción no es una simple devolución por aquél que se destruyó en el estadio La Granja. Simplemente es la respuesta imperiosa a una juventud inmensamente valiosa en la zona, que es vivir inagotable que posee el pedal chileno.

4) Conocer en detalle lo ocurrido en el terreno que el ciclismo de La Serena poseía y que "alguien" destruyó parte de los peralte y cedió el predio a otras actividades.

OooO

Según encuestas realizadas en esas cuatro regiones, hay un total de

200.000 jóvenes en actividad pedalera dentro de la fase recreativa. Y solo

0.8 por ciento está agrupado en círculos de ciclo-turismo. De contar

esa enorme legión extraída en solo CUATRO REGIONES del país con un

recinto para desarrollar sus aficiones ciclistas, como competidor, espirituoso o dirigente, es indiscutible que este deporte podría alcanzar una

soltura en su financiamiento.

OooO

Santiago, llegó en un momento a poser tres velódromos, claro que de

tierras, para luego ser reemplazado por asfalto. Pero eran realmente valiosos, porque conseguían recoger a tanta juventud de aptitudes.

Cuentan las crónicas de la época, que por ejemplo en la serie Novicios, se debían realizar en cada torneo hasta tres series eliminatorias con 20 corredores cada una, porque era tal la cantidad de corredores que resultaba un grave problema su ordenamiento. Lo mismo ocurría en la "Tercera División", donde juntaba un núcleo de 50 rivales de proporciones.

Por la década del año 30 adelante, estaba Santa Laura, de 380 metros,

para muchos una verdadera joya en su construcción —aún seguimos in-

vestigando a sus reales constructores—. En el barrio San Eugenio, existía el Ferrovial (333,33 metros); finalmente el "Barcelona", de muy corta vida, que tenía 333,33 metros y estaba por San Pablo abajo.

Después, el año 1938 llegó el Estadio Nacional, esa obra maravillosa de

Arturo Alessandri Palma como Presidente de la República, que tenía

500 metros de longitud y fue considerada hasta 1950 como lo más apta

en América para intentos de marcas mundiales. Así se vivió quedando

atrás las otras pistas. Las cosas cambiaron... Pero eso es parte reciente de

esta historia maravillosa de nuestro ciclismo.

INSCRIPCIONES

Las inscripciones se reciben en el



DEBUTANTE. — Se llama Juan Carlos Martínez, pertenece a la horadada que dirige Víctor Labra en el club Chacabuco. Es hijo de un ex ciclista, Miguel Martínez, que hace algunos años luciera los colores del "Quinta Normal". Milita en la serie infantil y hace sólo dos meses que es federado, pues antes competía con su hermano Esteban y amigos en las pruebas que todos los sábados se realizan en verano pasado en el Parque O'Higgins. Es de la comuna de La Florida, y en la Villa La Tercera, donde reside, son muchos los adeptos al ciclismo. Admira a Fernando Vera y Roberto Muñoz, y espera seguir las aguas de su compañero Víctor M. Labra.

Gente en el ciclismo



REGLAMENTACION. — La reglamentación de competencias en pista se está aplicando sin una rigidez integral. Ocurre con suma continuidad que aquellos pedaleros que entran al sprint por la zona de la cuerda interna no acatan la regla, provocando con ello una serie de problemas y discusiones, a las cuales se agranda por la poca severidad del jurado. La llamada "zona azul" que está ubicada bajo la cuerda interna no es pista, es simplemente una zona de reposo, de seguridad y no se acepta el desplazamiento, como mucho menos el atacar en un sprint para ganar terreno. Eso el corredor lo sabe, no puede avanzar. La escena es un documento valioso captado por el reportero gráfico Pedro González: El corredor Guillermo Vargas, entre ambas cuerdas, se encuentra en posición legal, mientras que, a su izquierda, Víctor Labra busca, con sumo riesgo para su físico, la pasada por bajo la cuerda interna.

En terrenos cedidos por el municipio

Gimnasio techado para Viña del Mar

Con aportes de DIGEDER y en terrenos cedidos por la Municipalidad de Viña del Mar, será construido, en el presente año, un Gimnasio Techado con capacidad superior a las 2.000 personas.

Con la puesta en marcha de los estudios preliminares se da respuesta a una necesidad planteada por los deportistas viñamarinos en general, y los basquetbolistas en particular.

El mencionado Gimnasio, cuyas características le ubican como uno de los futuros recintos deportivos más modernos del país, prueba el interés que la Municipalidad viñamarina tiene por impulsar las actividades deportivas, al acoger y convenir proyectos específicos con la DIGEDER y con las entidades rectoras del deporte en la Ciudad Jardín.

En el caso del mencionado Gimnasio, el municipio donó los terrenos ubicados a un costado de la Avenida El Bosque y en el sector nortponiente del Parque Sausalito.

Por su parte la DIGEDER hizo entrega de una primera partida de recursos, consistente en \$ 3.000.000 destinados a la cancelación de honorarios de los profesionales que participan en los "Estudios previos a la instalación de obras".

Los trabajos se realizarán en base al proyecto presentado por el Arquitecto Jaime Fernández Cueto, quien se adjudicó el concurso correspondiente, en febrero de 1981.

La construcción será en base a estructuras metálicas y tendrá todos los implementos necesarios para el desarrollo de las más variadas prácticas deportivas bajo techo.

El valor total superará los veinte millones de pesos, considerando detalles exteriores anexos.

Remate del Barro Blanco

Cidiana vendida en \$ 250.000

Por orden del Síndico de Quiebras se procedió a la subasta de un padrillo (Blas), Yeguas de cría y productos de meses pertenecientes al haras "Barro Blanco". La mayor cotización correspondió a "CIDIANA", yegua de cría nacida en la Argentina. Fue adjudicada en la suma de \$ 280.000 al haras "Matancilla". Enseguida entregamos pormenores de las ventas:

POTRO

BLAS (Vieux Mano y Bramantina por Blue Peter). En \$ 40.000 al haras "La Gloria de los Angeles".

YEGUAS DE CRIA

CIDIANA (Cipol y Alexandrine) en \$ 280.000 Haras Matancilla. ESENGE (Proposal y Esmeralda) en \$ 270.000 al Sr. Patricio Zaldívar. MALDADOSA (Proposal y Mallo) en \$ 185.000 Inter Chile (Colombia). FITA AMARELA (Niño Pepe y Fructífera) en \$ 170.000 haras "Santa Sra". KARACUCHA (Fuero Real y Kuracare) en \$ 160.000 al Sr. Patricio Zaldívar. CHICHINA (Aslam y Chiny) en \$ 140.000 haras "Tarapacá". TONALA (Your Higness y Que Dirán) en \$ 120.000 al haras "Figuero". CALDEA II (Basileus y Calcedonia) \$ 110.000 al haras "Figuero". CODA II (Climber y Ambelle) en \$ 110.000 a Inter Chile (Colombia). DULCE ESPERA (Yánquez y Mariana) en \$ 95.000 a Inter Chile (Co-

lombia) BAQUIANA (Proposal y Big Star) en \$ 90.000 A Inter Chile (Colombia). BORBONA (Basileus y Bisque) \$ 90.000 al Sr. Patricio Zaldívar. ATRAIADA (Relaje y Agnala) en \$ 50.000 al haras "Tarapacá". DOCA (Proposal y Doralisa) en \$ 50.000 al Sr. Patricio Zaldívar. MARIA IGNACIA (Snow Hill y Evidencia) en \$ 50.000 al "haras "Diguillín". BACLARA (Yánquez y Clara) en \$ 40.000 al haras "Santa Olga". BERTUCA (Lucky Lord y Bettina) en \$ 40.000 al Sr. Patricio Zaldívar. MAHANI (Sun Prince y La Melania) en \$ 40.000 a la Sra. María Gloria Riesco. VIEJA LOCA (Climber y La Riouca) en \$ 40.000 a Inter Chile (Colombia). TATARITA (Niño Pepe y Tetratina) en \$ 35.000 al haras "Santa Olga". ARBOLADA (Sun Prince y Arrow) en \$ 28.000 al Sr. Domingo Larraín. AREPA (Fuero Real y Arlesienne) en \$ 25.000 a Dirección de Remonta. CLEMENTINA (Proposal y Combativa) en \$ 25.000 al haras "Santa Olga". DOCTRINARIA (Sun Prince y Doudement) en \$ 25.000 al Sr. Pedro Bagú. MUJ MARINA (Dorilea y Caldea II) en \$ 45.000 pesos al señor Patricio Zaldívar. BOLDO (Blas y Arepa) en \$ 42.000 a Inter Chile (Colombia). BLASFEMO (Blas y Floración II) en \$ 30.000 al Sr. Patricio Zaldívar. BLACKBURN (Blas y Brave Sun) en \$ 26.000 al Sr. Patricio Zaldívar. FUERTEVENTURA (Furibundo y Dulce Espera) en \$ 25.000 a Inter Chile (Colombia) y BOFETON (Blas y Clementina) en \$ 2.000 al Sr. Luis Soto.

RACION II (Suvretta H y Forrest) en \$ 4.000 al Sr. Joel San Martín.

3 AÑOS EN TRAINING

BERTY (Blas y Bertuca) en \$ 80.000 al Sr. Juan Becerra. (Última ganancia 31 de marzo de 1982)

PRODUCTOS DE MESES

DUNCA (Dorilea y Cidiana) en \$ 14.000 al Sr. Alvaro Breque. DORSO (Dorilea y Bertuca) en \$ 80.000 al haras "La Gloria de los Angeles". DUERO (Dorilea y Doctrinaria) en \$ 65.000 al Sr. Pedro Bagú. FUROR (Furibundo y Cartuja) en \$ 60.000 al haras "Tarapacá". TAN LOCA (Table Play y Vieja Loca) en \$ 60.000 a Inter Chile (Colombia). KAOA (Blas y Kuracare) en \$ 45.000 al Sr. Juan Becerra. BLOQUEO (Blas y Mahani) en \$ 44.000 a la Sra. María Gloria Riesco. DOSIS (Dorilea y Caldea II) en \$ 45.000 pesos al señor Patricio Zaldívar. BOLDO (Blas y Arepa) en \$ 42.000 a Inter Chile (Colombia). BLASFEMO (Blas y Floración II) en \$ 30.000 al Sr. Patricio Zaldívar. BLACKBURN (Blas y Brave Sun) en \$ 26.000 al Sr. Patricio Zaldívar. FUERTEVENTURA (Furibundo y Dulce Espera) en \$ 25.000 a Inter Chile (Colombia) y BOFETON (Blas y Clementina) en \$ 2.000 al Sr. Luis Soto.



SANTORAL: trabajó los 700 metros con tiempo de 43.2/5.

Doce debutantes en Blanco Encalada

Doce productos (machos) de dos años harán su primera aparición pista, esta tarde en el césped del hipódromo de la Avenida Blanco Encalada. Entre estos cabe señalar el hermano materno de "Moduno". Se trata de MESSONE, animal que participará en el segundo compromiso. Sus antecedentes son estos:

SEGUNDA CARRERA

COCO LEGRAND (Cockamear y Eslovencia por Gran Atleta). Criado en el haras "La Capilla. Primera cría de la yegua. Adjudicado en \$ 150.000.

CHESTERTON (Mr. Long y Alynnia por All Serene). Criado en el haras "Santa Amelia". Hermano materno de Rubena (Rigel II, ganador) y de Amor Gitano (Rigel II, ganador). No vino a las ventas.

FIELTRO (Naspar y Fieramosca por Saint Ange II). Criado en el haras "María Pinto". Propio hermano de Fonia. Subastado en \$ 220.000. Criado en el haras "La Cabaná".

GRAN RIVAL (Moissac y Bonitilla por Basel). Propio hermano de Mazarin. Esta es la 2^a cría. Defendido en \$ 190.000.

LIGIER (Galileo Galilei y Majada por Bristol). Criado en el haras "San-

ta Isabel". Hermano materno de Majadero (Congolese, ganador de 5 carreras y frecuentes figuraciones), de Magogany (Congolese, 2 carreras en Colombia), de Mac Laren (Congolese, ganador de 5 carreras inclusive clásico, varias figuraciones clásicas, 2º en los clásicos Municipalidad de Santiago, Archi, Abrantes, Cole, etc.), y de Mogadiscio (Congolese). Rematado en \$ 300.000.

MESSONE (El Oriental y Mundana por Atys). Criado en el haras "Curicó". Hermano materno de Moduno (Proposal), ganador de 5 carreras inclusive los clásicos Ignacio Urrutia de la S., Nacional Ricardo Lyon, República de Chile, El Derby y la Especial El Debut. Además 2º en Polla de Potrillos, 4º en ENSAYO y 5º Cotejo de Potrillos, y 2º en 3 ocasiones en EE.UU.), Mundo Cruel (Proposal), ganador de 2 carreras y 3º en el clásico Ignacio Urrutia de la S., y de Miquaui (Saint Ange II). Adjudicado en \$ 340.000.

ESCUADRON (Torrens y Esquadra por Hooligan). Criado en el haras "Faillahueque". Propio hermano de Encadenado. No vino a las ventas.

FERSEN (Snow Track y Ena San por Forest Row). Criado en el haras "Los Duendes". Defendido en \$ 180.000.

RALEIGH (Rigel II y Balfa por Yanpez). Criado en el haras "Santa

Amelia". Propio hermano de Chicago Boy (ganador). Esta es la 2^a cría. Subastado en \$ 560.000.

CUARTA CARRERA

ANTARTICO (Court Dancer y Anayansi por Hooligan). Criado en el haras "General Cruz". Propio hermano de Ancash (fatalizado en el training a los 2 años), y de Arriero. Materno de Aegina (Comet, ganadora de 2 carreras) y de Anatolia (Comet, figuraciones). Rematado en \$ 280.000.

CLAVICORDIO (Clinias y Titana por Licencioso). Criado en el haras "Los Lagos". Hermano materno de Que Mareo (Niño Pepe, ganador), Bianco (Niño Pepe, ganador), de Trapolón (Niño Pepe, ganador de 4 carreras) y de Charleston (Minero II, ganador en Ecuador). Defendido en \$ 340.000.

ESCUADRON (Torrens y Esquadra por Hooligan). Criado en el haras "Faillahueque". Propio hermano de Encadenado. No vino a las ventas.

FERSEN (Snow Track y Ena San por Forest Row). Criado en el haras "Los Duendes". Defendido en \$ 180.000.

CLUB HIPICO DE SANTIAGO

Náutico pasó 400 metros en 23 3/5: Club Hípico

NAUTICO fue uno de los buenos coches que se vieron en la pista de arena del Club Hípico. Junto a Luis Ramos pasó los 400 metros en 23 segundos y tres quintos.

Enseguida los mejores tiempos en cada una de las distancias

1.000 metros

POLEMISTA y SAYALERO: Empataron en el registro. Ambos cronometraron 1 minuto y cinco segundos. José Santos y Luis Muñoz estuvieron conduciendo respectivamente.

1.200 metros

VIEJA LUNA y GUINADA: Empataron en 1 minuto y 19 segundos. Claudio Leighton y Patricio Muñoz fueron los conductores.

1.400 metros

ESTACA: Movió la distancia en 1 minuto, 31 segundos y dos quintos. Luis Muñoz fue el jinete.

Pormenores de la jornada del lunes en el Club Hípico de Santiago.

PISTA DE ARENA

400 metros

NAUTICO, L. Ramon en 23 3/5. MARIMAN, A. González en 24. MUNECAS DE ACERO, J. Santos en 24 3/5.

ESCUADRON, C. Leighton en 24 2/5. MOCITO FIEL, N. Urrutia en 24. CHESTERTON, C. Leighton en 24 500 metros

TAYYARA, P. Cerón en 31. MARILIN, C. Leighton en 32. VIEJA LUNA, C. Leighton en 31. GEBOLLITA, L. Muñoz en 1.21. FIESTERA, P. Cerón en 21. GUINADA, P. Muñoz en 1.19.

1.400 metros

ACTINIO, J. Santos en 1.33 2/5. FORK, C. Leighton en 1.33 3/5. VALLENAR, P. Cerón en 32. MANIATICO, A. Muñoz en 31 3/5. CATEGORIA, M. Alvarez en 31. JACOB, P. Muñoz en 30 3/5.

VIRTUAL, H. Galaz y MAREA DIURNA, O. Inzunza en 32 2/5 iguales.

600 metros

FORTREL, P. Cerón en 38 3/5. PEREGRINO, L. Muñoz en 38 4/5.

1.600 metros

MOLIERE, C. Leighton en 1.80.

RITORNELLO, O. Escobar en 4/5. DEMETRIO, C. Leighton en 36 700 metros

SANTORAL, J. Barrera y Agustín iguales. SIGROS, L. Muñoz, J. Diaz en 45.

ESTOQUE, S. Azocar en 50.

TERURA, C. Leighton en 51.

GRITERIO, E. Silva en 51.

MANDATO, C. Leighton en 51.

ACENTO, W. López en 51.

1.000 metros

NILOC, J. Gonzalez en 1.07 2/5.

BOUR GINON, M. Olivares en 2/5.

POLEMISTA, J. Santos en 1.05.

PULPA, P. Cerón en 1.07.

OMISION, F. Diaz en 1.06 3/5.

NARANJENO, L. Toron en 1.06 3/5.

HURI, P. Cerón en 1.05 4/5.

SAYALERO, L. Muñoz en 1.05.

HUAPI, O. Escobar en 1.05.

MAILIHUE, J. Verdujo, en 1.06.

1.200 metros

NATA, L. Toron en 1.19 2/5.

VIEJA LUNA, C. Leighton en 1.19.

CEBOLLITA, L. Muñoz en 1.21.

FIESTERA, P. Cerón en 1.21.

GUINADA, P. Muñoz en 1.19.

1.400 metros

VIRTUAL, H. Galaz y MAREA DIURNA, O. Inzunza en 32 2/5 iguales.

1.600 metros

FORTREL, P. Cerón en 38 3/5.

PEREGRINO, L. Muñoz en 38 4/5.

1.800 metros

MOLIERE, C. Leighton en 1.80.

2.000 metros

NATA, L. Toron en 1.19 2/5.

VIEJA LUNA, C. Leighton en 1.19.

CEBOLLITA, L. Muñoz en 1.21.

FIESTERA, P. Cerón en 1.21.

GUINADA, P. Muñoz en 1.19.

1.400 metros

VIRTUAL, H. Galaz y MAREA DIURNA, O. Inzunza en 32 2/5 iguales.

1.600 metros

FORTREL, P. Cerón en 38 3/5.

PEREGRINO, L. Muñoz en 38 4/5.

1.800 metros

MOLIERE, C. Leighton en 1.80.

2.000 metros

NATA, L. Toron en 1.19 2/5.

VIEJA LUNA, C. Leighton en 1.19.

CEBOLLITA, L. Muñoz en 1.21.

FIESTERA, P. Cerón en 1.21.

GUINADA, P. Muñoz en 1.19.

1.400 metros

VIRTUAL, H. Galaz y MAREA DIURNA, O. Inzunza en 32 2/5 iguales.

1.600 metros

FORTREL, P. Cerón en 38 3/5.

PEREGRINO, L. Muñoz en 38 4/5.

1.800 metros

MOLIERE, C. Leighton en 1.80.

2.000 metros

NATA, L. Toron en 1.19 2/5.

VIEJA LUNA, C. Leighton en 1.19.

CEBOLLITA, L. Muñoz en 1.21.

FIESTERA, P. Cerón en 1.21.

GUINADA, P. Muñoz en 1.19.

1.400 metros

VIRTUAL, H. Galaz y MAREA DIURNA, O. Inzunza en 32 2/5 iguales.

1.600 metros

FORTREL, P. Cerón en 38 3/5.

PEREGRINO, L. Muñoz en 38 4/5.

1.800 metros

MOLIERE, C. Leighton en 1.80.

2.000 metros

NATA, L. Toron en 1.19 2/5.

14 de Abril de 1982

Juan Saavedra Fernández

Campeón mundial en carreras ganadas vuelve a las pistas

El jinete penquista retornará a la arena de sus grandes actuaciones, luego de 16 años de ausencia. En la actualidad, Saavedra tiene 42 años de edad y se mantiene en excelentes condiciones atléticas. Su gran record fue competir en siete carreras y ganarlas todas.

CONCEPCIÓN. — No se trata de volver a los diecisiete, después de estar alejado de las pistas por más de 16 años. ... La hípica pudo más que el latente recuerdo del gran Juan Saavedra, astro penquista que desde tres semanas ha retornado a los entrenamientos para ponerse en forma y demostrar que a sus cuarenta y dos años de edad está como para repetir lo que hace dos décadas cuando conquistó en el Hipódromo de Medio Camino, al adjudicarse siete carreras de igual cantidad de compraventa.

La noticia fue lanzada a los cuatro medios por las agencias internacionales porque lo que había conseguido Saavedra era como para comentarlo. Record mundial de carreras y ciento por ciento de eficiencia.

Se recordó que el jinete penquista era el amante del turf sureño.

En la fecha nadie ha podido sugerir esa hazaña porque realidades como la mencionada sólo ocurrían una vez en cien años. Manuel Santos estuvo de emularla, pero una de sus amigas le impidió quebrar ese record mundial.

Todos forman lo realizó, excepto por el "Niño Maravilla", que hoy en la capital chilena, no le respondió.

Una vez que se conversa con un profesional retirado uno puede dudar de que a flor de piel pueda estar nuevamente sobre un caballo. En cuantas oportunidades no se ha deseado reemplazar a aquel jinete que por inexpérience cometió un error que a la larga le llevó a la carrera. Hasta en sueños ha podido retornar a la elipse. ¿Quién se acuerda de cuantas veces Juanito no se vio en su mano vestido de una hermosa silla y esos caballos que tan sólo permanecieron como el suyo irremediablemente en la hinchada y colegas. ...?

La realidad ya puede palparse. Saavedra tomó la decisión y volvió a la pista, pero apasionante actividad pista, su mente pasaron muchas siestas, pero ese afán de correr juega ante que esos típicos temores que tiene cuando se ha sido un jinete y ha tocado el cielo con las manos.

Optimismo, confianza y un devenir que parecería conocer. Juanito es todavia la ilusión y justamente en medio de ella cuenta lo que jamás olvidará.

En el record de siete carreras conseguido en medio de un estruendo pocas veces antes visto en la elipse.

"Ocurrió hace 26 años atrás. Era un domingo tres de julio de 1956 y tenía que conducir siete caballos que había contratado con anticipación. Antes de correr todo era normal en mí. No hubo nada que me señalaría que ese día sería crucial en mí... El primer caballo que conduje fue "Ciguelín", un pensionista de Santiago Parra, que me permitió abrir la tarde

permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Volver a los 42 años de edad es un desafío al que me arriesgo porque confío en lo que puedo hacer sobre un caballo. Sé que con mi experiencia puedo aportar algo a la hípica penquista. Estoy consciente de que no montaba desde hace 16 años, pero ejercitándome como lo estoy haciendo se me ocurrirá que tan sólo permaneciendo como el suyo irremediablemente en la hinchada y colegas. ...?

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández quiere volver a los 17. ...

Permite, es casi seguro que podrá deleitar a los aficionados locales de Medio Camino que con el éxito de fustas jóvenes requiere de un ídolo cuanto antes.

"Año Seco" se llamaba el último de sus compromisos. Era entrenado por Santiago Parra y desde la salida se veía con la gran opción de vencer. La afición penquista provocó el delirio cuando fista en alto Juanito cruzó el disco cumpliendo y consiguiendo lo increíble. La hazaña fue de siete triunfos en siete presentaciones.

Todas las agencias internacionales dieron vuelta por el orbe la noticia y en los hipódromos más alejados se conoció la conquista del chileno.

¿Cómo pueden olvidarse esas cosas? Nunca y más aún cuando se logró dentro de la ley y con las artes que caracterizaban a Saavedra, que siempre ha sido catalogado como un jinete correcto.

Tiene y peso suficiente como para seguir ganando. Desde tempranas horas a trabaja duro y no le hace el quite a los indómitos. La noticia, que es uno de sus objetivos próximos, la quiere conseguir en la mejor de sus formas. ... Aunque esos 16 años de alejamiento del turf le hayan parecido un siglo, hoy Juan Saavedra Fernández

clasificados

AGUSTINAS 1269-CASILLA 81-D-FONO 82222

1

JUDICIALES

Y LEGALES

NOTIFICACION. — Ante Séptimo Juzgado Civil Santiago, presentóse M. Judith Cox Vergara, abogado, Avenida 312 Oficina 712, en representación de Financiera Flandes quien: En lo principal demanda ejecutivamente a David Kishinevsky Morales, comerciante, domiciliado Providencia 2550 local 72 y Arquitecto S. Santucho 1560 esta ciudad. Manifiesta que la representada es beneficiaria del pagaré N° 5599 suscrito por demandado el 9 de abril 1980 por \$ 1.000.000 devengando desde suscripción hasta vencimiento interés mensual del 5 % recargado en un 50 % caso mora o simple retardo. A su vencimiento suscriptor del pagaré efectuó diversos abonos por concepto capital e intereses, ascendiendo Capital e Intereses al 15 julio 1981, fecha vencimiento de última renovación a \$ 567.488 — pagándose tasa base mensual del 4,50 % al 30 junio 1981, fecha de última renovación, tasa que a partir fecha vencimiento se recarga en 50 % por mora o retardo según lo estipulado en pagaré. Que habiendo vencido plazo su cancelación se ha hecho exigible obligación e imputación del recargo del interés. Pago impuestos de timbres y estampillas que grava documento encuéntrase acreditado en mismo documento. Firma del suscriptor encuéntrase autorizada ante Notario, por lo que existe título ejecutivo en su contra, siendo obligación líquida, actualmente exigible y título de ejecución no se encuentra prescrito. Por tanto, solicita se despatche mandamiento de ejecución y embargo contra David Kishinevsky Morales, ya individualizado, por \$ 567.488 — más intereses pactados, moratorios, gastos protesto y costas. Primeros otros. Se ordene custodia del pagaré. Segundo: Señala para traba embargo todos aquellos bienes raíces y muebles de que sea dueño ejecutado y en especial hace presente que ejecutado constituye garantía hipotecaria en favor de su representada sobre el bien raíz denominado "sitio número veinticinco" del plano respectivo ubicado en calle Arquitecto Santucho 1560, en el mismo domicilio. Las personas que papeles o bienes pertenezcan a la fallida, sin embargo, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13

QUIERA. — Cooperativa Limitada. Décimo Tercer Juzgado Civil de Santiago. Resolución de fecha 14 de abril de 1982, firmando la fallida para la fecha 30 de abril de 1982 a las 16 horas para remate inmueble que pertenece a la propiedad ubicada en la comuna de Estación Central, denominada Parcela N° 214 del Barrio Proboste, que incluye al norte, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 215. La propiedad se encuentra a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 225, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 216. La propiedad se encuentra a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 226, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 217. Lo que se señala para la subasta acompaña a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 227. El mínimo para cotizar las posturas será el mismo para cada una de las 4 posturas que se encuentran en el Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Luis Adrián Ovalle, Décimoprimer Juzgado Civil de Santiago. Resolución de fecha 14 de abril de 1982, firmando la fallida para la fecha 30 de abril de 1982 a las 16 horas para remate inmueble que pertenece a la propiedad ubicada en la comuna de Estación Central, denominada Parcela N° 214 del Barrio Proboste, que incluye al norte, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 215. La propiedad se encuentra a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 225, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 216. La propiedad se encuentra a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 226, en 50 metros con 50 metros con 200 metros, con la Parcela N° 217. Lo que se señala para la subasta acompaña a la fecha 30 de abril de 1982 con la Parcela N° 227. El mínimo para cotizar las posturas será el mismo para cada una de las 4 posturas que se encuentran en el Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

QUIERA. — Octavo Juzgado Civil de Mayor Cantidad de Santiago, resolución de fecha 9 de abril de 1982, declaró en cuarenta y una fechas que la fallida, en su calidad de propietaria del terreno, en la calle Matías Cousiño N° 18, piso de este número, representada por Constantino Mustakis en el mismo domicilio. Los demás terrenos que pertenecen a la fallida, en su calidad de propietaria, dentro de su dominio. Bases y antecedentes. Cuadro Administrativo en el mismo Tribunal. Secretaria.

8-12-13-14

NOTIFICACION. — Ante Número 1454977 del Banco del Trabajo. 13-14-15

ORDEN. — de no pago por extracción a los siguientes cheques Banco Nacional, Cuenta N° 345181-7, sucesiva Agustinas 0047202; 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026931, del 0047204 al 0047208; del 0026942 al 0026945; del 0019498 al 0019500. 13-14-15

QUIERA. — Sociedad Agustinas 0047210; 0047211; 0047223; 0026950; 00190922; 0019427; 0018494; 0019493; 0026

Espectáculos

Teatro Itinerante partió al norte con La Celestina

Al norte partió la Compañía de Teatro Itinerante con su último montaje "La Celestina", de Fernando de Rojas. Esta es su quinta gira anual por el territorio nacional y su primer debut fue en la ciudad de Illapel. Luego se presentarán en Ovalle, Copiapó, Ca-

lma, Iquique y Arica para comenzar el recorrido de retorno por Antofagasta, Vallenar, Vicuña y La Serena.

La tournée del grupo peregrino creado en 1977 por la Corporación de Extensión Artística de la Universidad

Católica y el Departamento de Extensión Cultural del Ministerio de Educación, se extenderá por 34 días, lasso en el cual los actores ofrecerán 21 funciones en 10 ciudades.

El Teatro Itinerante, además de sus actuaciones de "La Celestina", tendrá encuentros con los grupos teatrales aficionados de Arica, Antofagasta, Iquique y Copiapó.

La obra, en adaptación del dramaturgo y académico de la lengua José Ricardo Morales, y con dirección de Edgardo Bruna, cumplió una temporada de 10 días en el Teatro Colegio Lastarria, siendo presentada por 3.500 santiaguinos. En esa misma sala la puesta en escena se estrenó oficialmente el jueves 25 de marzo con asistencia del Ministro de Educación, Alfredo Prieto, y el rector de la UC, Jorge Swett.

Con la "tournée", el público regional podrá conocer la flameante formación del conjunto, que no es la que ya se había acostumbrado a ver, y que se constituyó luego de la renuncia de la mayor parte de los actores fundadores agotados, tras años de vida nomade. El nuevo elenco está encabezado por Marés González, quien encarna el rol titular del montaje, y lo integran también Max Corvalán y Mario Bustos (los únicos que quedan de los "itinerantes" originales), Cecilia Cucurella (incorporada en 1980), Ana María Vallejo, Grete Hoffman, Alma Bolívar, Cristos Cucumides y Alvaro Sepulveda.

La compañía regresará a Santiago el 16 de mayo, descansará algunos días para luego emprender otra sección de la gira, que cubrirá la V Región entre el 24 de mayo y el 6 de junio.

ADAPTADOR

José Ricardo Morales es el adaptador de "La Celestina", una extensa novela dialogada editada originalmente en 1499.

Académico de la lengua y profesor emérito de la Universidad Católica de Chile, con sus 32 piezas escénicas, Morales es un dramaturgo vastamente conocido y estrenado, aunque mayormente en el extranjero. Nacido en España, se trasladó a Chile en 1939 y hace más de 20 años que tiene la nacionalidad chilena. Fue fundador del Teatro Experimental de la U. de Chile y dirigió incluso "Ligazón" de Valle-Inclán, con el cual el conjunto universitario debutó en 1941.

"Una ejecutiva que termina ejecutada" son las palabras con que Morales define a la "Celestina". La suya es una de las adaptaciones escénicas que existen de la obra de Fernando de Rojas, pero es la única que se ha dado en Chile. Seis meses se demoró en hacerla cuando Margarita Xirgú se la pidió en 1949 para montarla con la Comedia Nacional de Uruguay. Ese mismo año la estrenó el Teatro Experimental bajo la dirección del mismo adaptador y con Brislida Herrera en el rol principal. Veinte años después la misma compañía la remontó con la misma actriz protagonista. Otro montaje profesional de "La Celestina" es el realizado por el Teatro del Angel, con la memorable Bélgica Castro como la alcaldesa.

Cotizado por respetados ensayistas, como el español Ferrater Mora, como "precursor del teatro del absurdo", Morales estrena en estos días en Montevideo su obra "Un mariano sin objeto", la que también está a punto de ser publicada en Nueva York, en traducción al inglés.



Marés González como la Celestina y Mario Bustos en el papel del malvado Sempronio.

Eloísa Cañizares se despide de Chile

Una función especial de la obra "Federico García Lorca y yo" ofrecerá esta noche, a las 19:30 horas en el Cariola, la actriz española Eloísa Cañizares, destinada especialmente a los estudiantes de enseñanza media, como despedida del público capitalino, luego de mantener la pieza en cartelería desde el 21 de enero pasado.

Al día siguiente la artista viajará a Concepción para presentarse el viernes y el sábado, en el Teatro Municipal de esa ciudad penquista por expresa petición, según se informó, de la Universidad de esa ciudad, donde actuó con éxito el 16 de enero del presente año.

De esta forma, Eloísa Cañizares se despide de Chile para retornar el domingo a Buenos Aires, Argentina, a cumplir una serie de compromisos en la televisión de ese país, donde está radicada permanentemente, como también ofrecer los fines de semana su espectáculo "Federico García Lorca y yo" en distintos lugares trasandinos.

Posteriormente, la segunda quincena de mayo, la actriz se trasladará a Venezuela, donde realizará una temporada de 15 días en el Teatro Las Palmas de Caracas con el mismo montaje. Luego efectuará cinco funciones en Asunción, Paraguay, inaugurando el principal coliseo de ese país.

A ESPAÑA

De acuerdo a lo informado por su representante, es posible que a fines



Eloísa Cañizares

astro-suerte

POR EL PROFESOR ALDEBARAN



ARIES
1º de Marzo al 20 de Abril

Su pareja o un menor exigirán más dedicación que la habitual. Buen día para actividades de beneficencia y relacionadas con hospitales, laboratorios, internados o prisones. Las actitudes muy energicas no favorecerán el cumplimiento de sus anhelos. Informarse más antes de hacer negocios importantes.



TAURO
21 de Abril al 21 de Mayo

Riesgos en gestiones de arriendo y compra-venta de propiedades. Las amistades y protectores favorecerán las actividades con público y asociadas. Desacuerdos en la esfera doméstica. Los viajes largos no están propiciados; es mejor que use el correo o teléfono. Exito en trabajos confidenciales.



GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio

Riesgos por asuntos clandestinos o secretos. Las personas ubicadas en primeros planos serán favorables a sus proyectos. Exitos sociales o profesionales. Evite los gastos innecesarios que disminuyen el rendimiento de su presupuesto. Ponga más atención a los objetivos realmente importantes.



CÁNCER
22 de Junio al 22 de Julio

Hoy sentirá que las amistades le decepcionan. Por ahora no conviene realizar operaciones económicas importantes. Posibilidades románticas a través de los viajes largos y contactos con personas distantes. Exito en actividades culturales, universitarias y en estudios de perfeccionamiento.



LEO
23 de Julio al 22 de Agosto

Bueno para invertir en valores capitalizables, gestionar herencias y administrar fondos comunes. No desciende a los suyos ni compromisos sociales de importancia secundaria. Buscar un nuevo afecto sin profundizar las relaciones existentes no le traerá fortuna. Alegría junto a las amistades íntimas.



VIRO
23 de Agosto al 22 de Septiembre

Aplicando más energía logrará éxitos sobre competidores y enemistades declaradas. Jeque sus necesidades para que sepa cuando conviene activar sus planes de largo o corto plazo. Severos riesgos para los involucrados en asuntos clandestinos o secretos. Favorecidos los negocios en sociedad.



LIBRA
23 de Septiembre al 22 de Octubre

Posibles dificultades porque sus objetivos económicos no concuerdan con los planes de su cónyuge o socio; aclaré todas las dudas. Exito en su labor de rutina si aplica esfuerzos mayores que los acostumbrados. Posibilidades románticas en viaje largo o contacto con personas distintas.



ESCORPIÓN
22 de Octubre al 21 de Noviembre

Bienestar animado por acercamientos románticos o trato con los hijos. Exito en negocios de diversiones, espectáculos y deportes. La aplicación del método de prueba y corrección de errores incrementará la aceptación de algunos riesgos calculados. Todavía debe confiar más en sus propios medios que en ayudas ajenas.



SAGITARIO
22 de Noviembre al 21 de Diciembre

Los pesares de hoy pueden venir porque anteriormente tomó decisiones basadas en comentarios malintencionados de una persona poco importante. Procure entender las causas y posibles consecuencias de las actitudes de un colega. Buena para gestionar arriendos y compraventa de inmuebles.



CAPRICORNIO
22 de Diciembre al 19 de Enero

Exito en tareas de utilidad inmediata, planificación en pequeña escala y viajes. Las actividades de esparcimiento no colmarán sus expectativas. Favorable para ampliar su círculo de amistades íntimas a través de visitas. Modifique uno de sus planes para adecuarlo a las circunstancias.



ACUARIO
20 de Enero al 18 de Febrero

Exceiente para gestiones económicas que dependan de su esfuerzo y capital individual; una de las amistades impuestas por su profesión o actividad social está en condiciones de ayudarle. Actúe con diplomacia para que sus enemistades declaradas no obstruyan sus planes. Suerte en romances.



PISCIS
19 de Febrero al 20 de Marzo

La firmeza de propósitos será necesaria para activar los planes de largo alcance. Pequeños inconvenientes en el trato con el socio oponente. Su labor de rutina implicará la corrección de errores incrementará la aceptación de algunos riesgos calculados. Todavía debe confiar más en sus propios medios que en ayudas ajenas.



El Ballet Stuttgart en una de sus espectaculares presentaciones

El Ballet de Stuttgart dará tres funciones en la capital

Denominado "el milagro alemán del ballet", se presentará en Santiago el 29 y 30 de este mes.

Un espectáculo de jerarquía ofrecerá en Chile el Ballet de Stuttgart, que cumplirá tres funciones en la capital.

El famoso cuerpo de baile realizará su primera presentación con todos sus integrantes — 86 bailarines — el 28 de abril. Las dos primeras actuaciones, el 29 y 30, servirán para conocer su versión de "Romeo y Julieta", con música de Sergei Prokofiev y la famosa coreografía de John Cranko; "La Fiercilla Domada" y "Eugenie O'Neill". Y para el 30 está contemplada "Noche de Ballet", con "Air", "Regreso a la Tierra Extranja" y la célebre "Consagración de la Primavera", con la partitura de Igor Stravinsky.

Esta Compañía estuvo en Chile en 1975, pero en número más reducido. Esta viene con sus 120 integrantes.

En esta cifra están contenidos su

tres directores de orquesta, técnicos, escenógrafos, maquilladores y vestuaristas.

El Ballet de Stuttgart es considerado uno de los cuerpos de baile más heterogéneos del mundo; cuenta con bailarines de Estados Unidos, Brasil, Barbados, Canadá, Alemania Occidental, Francia, Australia, Finlandia y otros.

MILAGRO ALEMÁN DEL BALLET

El Ballet de Stuttgart, denominado por los conocedores como el "milagro alemán de la danza", fue producto del famoso coreógrafo británico John Cranko, creador de la Compañía.

John Cranko, en 1961, contó con tres ventajas fundamentales para levantar a este ballet que comenzaba en esos días. Era, en primer lugar, entonces, el único coreógrafo conocido

en Alemania, y el más destacado momento. Contaba con influyentes maestros ingleses, pero el mejor empleó para montar su coreografía de ballet lo adquirió de Dame Ninette de Valois, logrando formar un cuerpo de baile que ha llegado a trascenderse en casi la primera Compañía Ballet estable del mundo.

Cranko procuró crear una compañía con estilo propio y también formó una moderna Escuela de Ballet, cuyo estreno en permanencia planteó con la Escuela del Royal Ballet de Londres. Pero, en definitiva, los bailarines consiguieron un sello característico en cuanto a su expresión corporal y dramatismo que caracterizó hasta hoy el Ballet de Stuttgart con la fecha cuenta con actuaciones de lo menos, una centena de pocos.

Desde sus inicios el ballet contó con el respaldo del Intendente de Stuttgart, Walter Erich Schaefer, ese entonces nadie pensó que el ballet adquiriría ribetes internacionales. Pero el talento de Cranko creó una categoría internacional a tan sólo un año de su creación.

Ya en 1963 la Compañía se presentó al culto público inglés en el Festival Internacional de Edimburgo 1969, con gran éxito, se presentó el Metropolitan de Nueva York 1972 obtuvieron elogiosas críticas y se presentó en la Unión Soviética.

Digno de destacar es el hecho de que todo el repertorio con que contó el Ballet de Stuttgart es exclusivo hasta hoy, mantienen vigentes las obras creadas por Cranko.

Cranko prematuramente falleció en su sello personal, su particular concepción de los clásicos de ballet, todo expresivo teatral, todo dinámico y presente hoy en los bailarines de la Compañía.

En la actualidad el Ballet de Stuttgart vive una etapa pero ha dejado el legado de Cranko, que se ha incorporado otro repertorio donde incluyen obras contemporáneas.

Breves de Teatro

Arnoldo Berrios intérprete de Pedro de Valdivia en la obra de Aguirre, "Lautaro", se trató de una forma definitiva desde Valparaíso Santiago, para responder a contratos en teatro y en TV. El año fue, por años, parte de la Compañía de la Universidad de Chile, sede principal y luego, fue el actor central de la telenovela "Villa Los Aromos".

DIRECTOR

El joven director teatral, Carrizo Muñoz ha tenido en su haber la compleja responsabilidad de dar vida a los personajes de "Lautaro" que cumplió sus funciones en la temporada del Centro Cultural Andes. El mismo año tiene la tarea de llevar a la escena el monólogo "En el Teatro Moneda" interpretado por Pury Durante.

ANDRES

Actor, coreógrafo y autor de Andrés Pérez, es figura vital delenco de la obra oratoria "Lautaro", círculo estrecho teatral. El artista cuando era parte de la escuela del Departamento de Artes de la Representación de la Universidad de Chile, Allí fue el intérprete "En el centro" del central de la tragicomedia "Lautaro". Luego, se hizo alumnado de los primeros grupos de Teatro Boulevard y en el ámbito del teatro popular. Ahora encarna al personaje de "El Ayudante" en la obra de Isidora Aguirre.

La actriz Carla Cristi es otra figura artística chilena. Espera con natural reintegrarse a las tablas cuyo boom actual ha traído no a varios elementos. Ella tiene una dilatada experiencia en este año, que fue por años la primera figura de la Compañía ICTUS. Jaime Celedón prepara una obra titulada "Piel contra piel" con Jorge Silva. Jorge Silva "Piel contra piel" es otra obra que ha regresado al escenario artístico chileno. Espera con naturalidad reintegrarse a las tablas cuyo boom actual ha traído no a varios elementos. Ella tiene una dilatada experiencia en este año, que fue por años la primera figura de la Compañía ICTUS. Jaime Celedón prepara una obra titulada "Piel contra piel" con Jorge Silva.

clasificados

AGUSTINAS 1269-CASILLA 81-D-FONO 82222

1 JUDICIALES Y LEGALES

REIMATE: 8º Juzgado Civil Santiago rematará 27 abril 1982, 15 hrs. propiedad calle Exequiel Fernández 3663, Núñez, inscrita fojas 21652 N° 23586 Registro Propiedad Conservador Santiago, año 1978. Minimo \$ 398.107. Adjudicación se pagará con 20% de saldo, saldo 12 cuotas iguales, trimestrales y sucesivas, reajustes e intereses. Garantía: vale vista orden del Tribunal, consignación o dinero efectivo, por el monto de \$ 398.107. Demás bases: Expediente Textil Lanates con José Casabona y Cia. Ltda. Secretaría. 13-14-15

20 CITACION BOMBEROS

NOVENA Compañía de Bomberos "Deber y Abnegación". Cito a la Compañía a sesion para el día miércoles 14 de abril en curso a las 20 hrs. en el cuartel. Tabla: Balance tesorería. Varios. El secretario. 13-14-15

SEPTIMA Compañía de Bomberos de Santiago, "Honor y Patria". Cito a la Compañía a ejercicio para mañana miércoles 14 de abril, a las 19.30 horas. Punto de reunión: el cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante. 13-14-15

CARLA CRISTI La actriz Carla Cristi es otra figura artística chilena. Espera con naturalidad reintegrarse a las tablas cuyo boom actual ha traído no a varios elementos. Ella tiene una dilatada experiencia en este año, que fue por años la primera figura de la Compañía ICTUS. Jaime Celedón prepara una obra titulada "Piel contra piel" con Jorge Silva.

En Isla de Pascua, Juan Fernández y Tahiti grabarán serie "Anakena"

Isla de Pascua, Juan Fernández y posiblemente Tahiti, serán los escenarios de la telenovela "Anakena" ("La playa de agosto") que Canal 13 comenzará a grabar en mayo próximo. La información la dio a conocer ayer a LA NACIÓN Pepe Cavigiedes, quien tendrá a su cargo la dirección de esta nueva producción nacional.

El director de televisión está radicado desde hace dos años en Ecuador y trabaja para Teleamazonas, red nacional ecuatoriana con alto porcentaje de sintonía. Fue llamado por Ricardo Miranda, productor ejecutivo de la parte dramática de la estación de la Universidad Católica para que tomara a su cargo la dirección televisiva de "Anakena" de Roberto Sarah. "Dejé todo arreglado y decidí venir por tres meses para reencontrarme con gran parte del equipo con el cual trabajé, hace algunos años, en la realización de telenovelas chilenas como "La playa del bastón", "Padre Gallo" y "Juani en sociedad", entre otras", manifestó.

Cavigiedes llegó a mediados de la semana pasada y se encuentra adaptando, junto a Roberto Sarah la novela "Anakena", cuyas proyecciones internacionales son altamente positivas. "Creo que esta serie es una gran puerta de salida y puede dar a Chile una proyección continental. Incluso podría doblarse y exhibirse en Europa, pues puede interesar a nivel mundial", manifestó.

Anade que el reparto está en estudio y que hasta el momento están confirmadas Jael Unger y Jaime Vadell. También es segura la inclusión de la actriz portorriqueña Ana María Ramos, quien hará el rol de pascuense.

Este viernes se iniciarán las pruebas de cámara y actuación a los actores para decidir respecto a las contrataciones de los mismos. Pepe Cavigiedes quiere incluir en el elenco a gente joven pues "tengo interés en seguir descubriendo valores para darles oportunidades en este campo".

Aunque aún no está clara la fecha de estreno, Cavigiedes explica que el trabajo de realización debe quedar concluido en tres meses pues él debe regresar en julio a Ecuador para iniciar la filmación de un largometraje llamado "El Chulla Romero y Flores", novela de Jorge Icaza.

ARGUMENTO

"Anakena" son varias historias paralelas unidas por un hilo central: el descubrimiento del gran atractivo de Isla de Pascua en un médico recién egresado. Este llega a Pascua y se siente fascinado con el exótico lugar. Allí conoce a un anciano que también realiza el oficio de médico lo cual hace que se despierte aún más la vocación médica en el protagonista.

El joven doctor decide quedarse en Isla de Pascua y desarrollar allí su trabajo. Desde ese momento comien-

zan a ocurrir varias situaciones que solo podrán verse en la pantalla chica "porque hay que cuidarse de la competencia".

"Esta serie tiene todos los ingredientes típicos para competir con los best seller que se están ofreciendo en la televisión", opina Cavigiedes. Y agrega: "Además, es una novela corta que permite un trabajo de mayor profundidad y posibilita la indagación en lo que somos. También es un campo de prueba para que los dramaturgos se interesen en escribir para televisión. De hecho ya lo están haciendo Sergio Vodanovic y Fernando Josseau (una serie policial)".

EN PROTAB

Pepe Cavigiedes ha realizado una

fructífera labor en el campo de la producción dramática de televisión. Fue director de televisión en PROTAB realizando entre otras, "JJ Juez" y "Padre Gallo". "Formamos muchos actores" —comenta— tales como Gonzalo Robles, Patricio Achurra, Jael Unger y Ana María Palma, entre otros.

"Al no haber producción dramática en Chile —explica— decidí irme, pero antes realicé películas documentales como "La sal del desierto" y "El fuerte Bulnes" con el auspicio del Consejo Nacional de Televisión".

En Ecuador, Pepe Cavigiedes ha hecho nuevos programas, reestructurado otros y está dirigiendo el espacio "Sábados Espectaculares", similar a "Sábados Gigantes" y que goza de alto rating. Además ha realizado series documentales.



Jael Unger será una de las protagonistas de la telenovela "Anakena", que, en principio, se iba a llamar "A la sombra de los moais". Junto a ella trabajará Jaime Vadell y otros actores aún no determinados.

Fútbol internacional en la pantalla chica

Dos interesantes encuentros de fútbol que se disputarán en Europa transmitirán Canal 13 hoy a través de sus pantallas. El primero será entre la selección de República Democrática Alemana e Italia, desde el Estadio Central de Leipzig, partido preparatorio para el Mundial de España 82. Este será transmitido en directo a las 10.30 horas.

Este match contará con la reaparición del astro italiano Giancarlo Antognoni (Fiorentina).

A las 13.45, se transmitirá en directo vía satélite el partido que jugará Alemania Federal (próximo rival de la selección chilena en el Mundial) contra Checoslovaquia, en Colonia.

La transmisión de las 10.30 horas contará con los relatos de Raúl Prado y los comentarios de Julio Martínez. En cuanto al segundo (13.45 horas) los comentarios serán de Alberto Fouilloux y los relatos de Sergio Silva. Este será transmitido en directo a las 10.30 horas.

CANAL 7

Canal Siete, por su parte, emitirá, a las 19.45, el encuentro de las selecciones de Argentina y Rusia, en directo desde el país trasandino.

TELEPROGRAMAS

CANAL 5

- 13.45 "SINTONIA MUSICAL".
- 14.00 "PARA SABER Y LUGAR".
- 17.00 "UCEVELANDIA". Muchos dibujos animados para el mundo de los niños.
- 18.05 "LOS SECRETOS DE JULY".
- 19.00 "COMBATE". Inspirado en historias verídicas.
- 19.55 "TELECRONICA". Noticias regionales, nacionales e internacionales.
- 20.15 "TELEFESTIVAL INFANTIL". Las mejores aventuras y caricaturas de la televisión.
- 21.20 "JULIA". Novela original de Tessio Picazo.
- 22.15 "UCEVEDEPORTES". Hoy: Box, entre Louis Hubela vs. Ken Bogner, en categoría mediano. Hípica: desde el Hipódromo Chile y el Club Hípico de Santiago, lo que aconteció en el día de carreras.
- 23.30 "VERONICA". Teleserie.
- 00.30 "CONVERSANDO". Con el Padre Piñeyri.

CANAL 7

- 06.45 TENGA USTED UN BUEN DIA.
- 06.46 HABLEMOS DEL CAMPO: MIGUEL ANGEL CONTRERAS entrega consejos, datos e informaciones para los agricultores.
- 07.00 PRIMERA HORA. Noticias. Con Carmen Puelma y Patricio Ihnen.
- 07.45 TENGA USTED UN BUEN DIA. UD. NO LO DIGA... Con Mario Banderas. EJERCICIO Y SALUD, con Carlos Saavedra. SE ACUERDA CUANDO... Con Agustín Inostroza. AMBIENTANDO, Con María Elena Tocornal, y

Angelica Joannon. A LA SUERTE DE LA OLLA. Con LOS GORDOS. Hoy: Niños envueltos. USTED, NO LO DIGA: Con Mario Banderas. ¿LO RECONOCE? Concurso. SU MUSICA. Con Edmundo Soto, cierre "TENGA USTED UN BUEN DIA".

09.15 ALIAS SMITH AND JONES. Acción y aventuras en el Oeste.

09.40 ALTA TEMPERATURA. Comedia, protagonizada por James Whitmore.

10.00 ESCUELA DE DETECTIVES.

10.25 FUNCION MATINAL. Blaque Infantil.

11.30 EL CRUCERO DEL AMOR. Románticas historias que ocurren durante la travesía de este crucero.

12.20 EL FESTIVAL DE LA UNA. Con ENRIQUE MALUENDA y sus invitados. Hoy: ANTONIO ZABALETÁ canta "Quíreme mucho", IVONNE MELANIE y "All out of love", la coreografía del tema "Hazme una jugada" de Olivia Newton John, las canciones de ROSE VAN, la sección "Afírmese usted, compadre", ANTONIO GUBBINS y "Sol de Amanecida", canciones de nuestra tierra con NANO PARRA, el humor de PEPE TAPIA, LOS HERMANOS ARRIAGADA y "Bravo", el cantante argentino LEO DAN, y el ritmo de BEAT COMBO.

14.00 EDICION UNO. Noticias con Eduardo Cruz.

14.10 LA COLORINA. Teleserie mexicana. Con Lucia Méndez.

14.50 SOLEDAD. Teleserie con Libertad Lamarque, Héctor Bonilla, Christian Bach.

15.20 UN MINUTO EN LA MODA.

15.25 MUJER BONICA. Serie de acción con Lindsay Wagner.

16.15 EL CHAVO.

16.40 PIES GRANDES Y EL JOVEN SALVAJE. Serie de aventu-

ras, especial para la juventud. 17.20 TARDÉS DE CINE. Hoy: "EL CISNE", con Grace Kelly, Alec Guinness y Louis Jourdan. Una hermosa princesa se enamora de un modesto profesor. Pero la madre de la joven intenta, por todos los medios, casarla con un monarca extranjero.

19.45 FUTBOL INTERNACIONAL. En directo, desde Argentina, el encuentro de las selecciones de ARGENTINA y RUSIA.

22.00 EDICION DOS. Síntesis noticiosa del día, con Paulina Nin y Rodolfo Herrera.

22.30 LOS ANGELES DE CHARLIE. Serie de acción con Jacklyn Smith, Sheryl Ladd y Shelley Hack.

23.30 MUJER POLICIA. Serie policial con Angie Dickinson.

00.30 CINE DE TRASNOCHE.

Hoy: "EL GIGANTE HOMBRE ATOMICO", con Sally Fraser, Roger Pace y Dean Parker. En un campo de experimentación nuclear de los Estados Unidos, un oficial es alcanzado por radiaciones de una explosión, lo que le provoca serios trastornos, transformándose en un "gigante".

01.30 CIERRE.

CANAL 11

- 07.00 TELEONCE AL DESPERTAR. Programa misceláneo que conduce Jorge Rencoret. Noticias matinales con Pamela Hodar y Eduardo Riveros. Conversando con Poncho Corredo, "Gimnasia Musical" con Silvia Durán, "Arte y sus Culturas" con Katya Manriquez, "Ronda de Alcaldes" con Jorge Rencoret; "Juegue a la Polla" Gol al Despertar" con Pepe Guixé y cocina con Mónica.



Pepe Cavigiedes se encuentra en pleno proceso de revisión de los libretos de la novela de Roberto Sarah, cuya grabación parte en mayo.

Programa de TV 11

"La idea no es editorializar"

Patricio Bañados, conductor de "Proyección", señaló que el espacio sólo informa y mostrará los distintos ángulos de un tema determinado, salvo si éste tiene carácter didáctico.

Como un programa de esquema suelto y que no pretende editorializar, sino informar y mostrar los distintos ángulos de un tema determinado", definió Patricio Bañados a "Proyección", espacio que a partir de mañana, a las 21.25 horas, inicia un ciclo en la Franja Cultural de Teleonce.

Se "selecciónarán tópicos de interés general y que de una u otra forma interfieran en la vida cotidiana de los seres humanos", explicó el conductor Bañados, quien agregó que cada emisión se incluirán pequeños reportajes para introducir a los telespectadores al tema, además de la opinión de especialistas que opinarán al respecto.

Salvo en aquellos de carácter didáctico, el equipo de "Proyección" entregará postura determinada. En general, se tratará de entregar el máximo de antecedentes, para que de esa forma cada telespectador intérprete de acuerdo a su propio marco de referencia.

Consultado el profesional sobre su posición respecto del programa, sin dudar, señaló que "este es el tipo que a mí más me gusta conducir, porque el proceso de conocer opiniones de gente docta sobre distintos problemas siempre es entretenido. Es un placer escuchar a alguien que hable con propiedad sobre cualquier disciplina".

En relación a la temática que le gustaría incluir en este ciclo del programa, que nació como "Perspectiva" en Televisión Nacional hace algunos años y que él también condujo, Bañados fue enfático en decir que "los conflictos ético cotidianos" son los que personalmente más le interesan. Anadió que "todos tenemos esas dudas, hasta cierto punto morales, en la toma de diversas determinaciones de nuestro quehacer diario. Se hará un análisis de cómo se descompone un problema frente al cual es necesario decidir que ese aspecto ético surge en las distintas instancias de la vida, sea esta cotidiana y familiar o profesional".

Patricio Bañados, conductor de "Proyección", señaló que se tratará de analizar, explicar y penetrar en diversos fenómenos y problemas socio-culturales contingentes.

ha decidido cobrar el seguro. Pero antes, los policías deben rescatar un contrabando de objetos de arte que la embarcación tiene en sus bodegas.

20.00 EN DIRECTO Noticiero

20.55 EL TIEMPO. Un completo informe meteorológico del país.

21.00 SAFIRO Y ACERO. Serie de ciencia ficción. Con David Mc. Callum y Joanna Lumley.

21.30 ANTEPASADOS DE CHURCHILL. Hoy: "UNA VARA DE RETAMO". (Histórico) Con Julian Glover, Clive Revil, Elizabeth Sellars, Sara Kestelman. Dirección: Michael Hayes. Una producción de la BBC de Londres, en asociación con Universal Pictures Limited, que narra la historia de los pueblos de habla inglesa, hasta llegar a los contemporáneos de Winston Churchill. La acción se inicia cuando muere Enrique II y toma posesión de sus tierras su única hija, "Mabelle", considerada bastarda. Reprochándose de esta situación, su sobrino, "Richard de Anstey", reclama su derecho al trono al Santo Padre.

22.30 EL DERECHO AL NACER. Teleserie Mejicana con Verónica Castro, Ignacio López Tarso, Sergio Jiménez, María Rubio y Humberto Zurita.

23.30 NOTICIAS AL CIERRE. Informaciones con Fernando James.

23.45 CUANTO VALE EL SHOW?

Conduce: Alejandro Chávez.

00.50 CIERRE.

CANAL 13

10.30 PERDIDOS EN EL ESPACIO.

11.20 FESTIVAL DE DIBUJOS ANIMADOS.

Con las aventuras de Rickie Rich — Los defensores Interplanetarios — Shazan.

12.15 MARCO. Dibujos animados japoneses, basados en el libro

"Corazón", de Edmundo Amicis.

13.00 ALMORZANDO EN EL...

Con la conducción del periodista Claudio Sánchez.

13.55 TELESTAR. Noticias nacionales e internacionales. Cecilia Serrano y Ebensperger.

14.10 MUNDOS INDIVIDUALES.

Serie inglesa con las costumbres de las clases altas y bajas en la Inglaterra de Eduardo VII. Hoy: "Un bicho de ambiente". James Langton es invitado a una elegante casa de un viejo amigo, con quien lo acompaña a asumir una misión que no narra de orgullo. Con James Langton — Gordon Jackson — Badeley y jeans March.

15.05 TRAMPA PARA UN...

DOR. Teleserie protagonizada por Crimau y Cristina Alba.

16.00 FUTBOL INTERNACIONAL. Hoy: Bélgica vs. Democrática Alemana. Desde el Estadio...

17.35 CINE EN SU CASA. Cine de la libertad. Un...

de guerra inglés que se...

para preservar la vida del elefante del zoológico de nich y deberá...

en una arriesgada aventura a través de Los Alpes. Con Reed, Michael J. Karen Basal.

19.15 ALCUEN POR QUÉ...

VIR. Teleserie chilena.

20.25 LOS TELEVISORES...

20.30 LAS AVENTURAS DE...

Hoy: "B. J. y las...

21.30...

22.30 LOS DOS LADOS DEL...

CALLE. Serie...

23.00 TELENOCHE. Noticias...

periodista Jorge Díaz.

24.00 MINDER. Serie polici...

sa, con Dennis Waterman y George Cole. Hoy: "T... lunes en la noche".